





lovel.





J.F. Liolard pina.

C.A.Littret Seulo

THEATRE DE M. FAVART,

Des Comédies, Parodies & Opera-Comiques qu'il a donnés jusqu'à ce jour,

Avec les Airs, Rondes & Vaudevilles notés dans chaque Piéce.

THÉATRE ITALIEN.

TOME PREMIER.



A PARIS,
Chez Duchesne, Libraire, rue Saint Jacques,
au-dessous de la Fontaine Saint Benoit,
au Temple du Goût.

Avec Approbation & Privilége du Roi.
M. D.C.C. L.X.I.I.I.

Digitized by the Internet Archive in 2011 with funding from University of Toronto

CONTROL DE LA CO

TABLE GÉNÉRALE

Des Pièces contenues dans ces huit Volumes.

THÉATRE ITALIEN.

H YPPOLITE & ARICIB, Parodie d'Hyppolite. De M. Favart seul.

Les Amans Inquiets, Parodie de Thétis & Pélée. Seul.

Les Indes Dansantes, Parodie des Indes Galantes. Seul.

AIRS & VAUDEVILLES de la Parodie des Indes Danfantes.

LES AMOURS CHAMPÊTRES, Pastorale. Seul. FANFALE, Parodie d'Omphale, en cinq Actes & Divertissemens. Avec M. de Marcouville.

LA COQUETTE TROMPÉE, Comédie Lyrique, un Acte. Seul.

Cette Piece a été représentée à la Cour & à l'Académie Royale de Mussique.

TIRCIS & DORISTÉE, Pastorale, Parodie, d'Acis & Galatée. Seul.

BAÏOCO & SERPILLA, Parodie du Joueur, Interméde, en trois Actes. On a employé dans cette Piéce plusieurs choses du Baïoco & Serpilla de M. Romagness.

RATON & ROSETTE OU LA VENGEANCE INU-TILE, Parodie de Titon & l'Aurore. Seul.

Vaudevilles, & Ariettes Italiennes, parodiées dans Raton & Rosette.

ZÉPHIRE & FLEURETTE, Parodie de Zélindor, en un Acte. Avec Mrs. Laujon & Pannard.

LA BOHÉMIENNE, Comédie en deux Actes & en vers, mêlée d'Ariettes. Seul.

Les Ariettes de la Bohémienne en deux Parties.

Tome I.

Tome II.

THÉATRE ITALIEN.

(LE CAPRICE AMOUREUX OU NINETTE A LA Cour, Comédie en deux Aces, mélée d'Ariettes. Seul.

Arietres de Ninette a la Cour, en quatre Par-

Tome III.

Les Chinois, Comédie en un Acte, en vers, mêlée d'Ariettes, avec M. Naigeon.

Ariettes du Chinois, Interméde.

LA Nôce Interrompue, Parodie d'Alceste, en trois Actes. Seul

LA SOIRÉE D'S BOULEVARTS, Ambigu mêlé de Scenes, de Chants & de Danses. Seul. Airs & Vaudevilles de la Soirée des Boulevarts.

Supplément à la Soirée des Boulevarts. Seul.
PETRINE, Parodie de Proferpine. M. Sedaine
a fait plusieurs couplets dans cette Parodie.
SOIMAN SECOND, Comédie en trois Actes,
en vers. Seul.

Arienes de Soliman Second.

LES AMOURS DE BASTIEN ET BASTIENNE; Parodie du Devin du Village, Avec M. Harni.

LA FESTE D'AMOUR OU LUCAS & COLINETTE, pente Piéce en vers & en un Acte. Avec M Chevalier.

Les Ensorcelés ou Jeannot & Jeannette, Parodie, Avec Mrs. Guerin & Harni.

LA FILLE MAL GARDÉE OU LE PÉDANT AMOU-REUX, Parodie de la Provençale. Avec M.l'Abbé de L.

Ariettes du Pédaut Amoureux.

LA FORTUNE AU VILLAGE, Parodie d'Églé, avec les Ariettes. Avec M. Ber***

Annette & Lubin, Comédie en un Acte & en vers, avec M. de T...

Tome IV.

Tome V. de Madame Favart.

La Table des 3 vol. du Théâtre de la Foire est au Tome VI.



PREFACE.



E Théâtre de M. Favart, si piquant par sa singularité, par la variété des compositions, & par les agrémens répandus dans toutes celles

qu'il nous présente, réunit presque tous les genres qui, depuis trente ans, ont fait l'objet des Spectacles. Operas-Comiques, Parodies, Comédies Lyriques, Pastorales, Pièces de sentimens, &c: tout ce que le Théâtre Italien & celui de la Foire ont produit de plus ingénieux dans les nouveaux genres qui s'y sont introduits successivement, se trouve ici rassemblé. Ainsi ceux qui voudront connoître les divers génies de ces deux Théâtres, dans la durée du temps qu'embrasse la collection de ses Ouvrages, les y reconnoîtront sans peine, parce qu'il leur a souvent donné le ton, au lieu de le prentome 1.

dre; ce qui montre, dans cet agréable Ecrivain, une supériorité de talens qu'on ne met plus en question. L'histoire des productions de M. Favart, est donc en quelque sorte celle des deux Théâtres auxquels il s'est le plus attaché, & l'on verra qu'aucun Auteur n'a mieux réussi à varier nos amusemens à ces deux Spectacles.

De ces genres de composition si différens, si disparates, & qui sans doute demandoient une grande souplesse d'esprit, conclura-t-on qu'il a déféré à l'inftabilité de nos goûts, à l'inconstance naturelle qui nous emporte rapidement vers tous les objets où nous croyons voir quelque lueur de nouveauté? Il nous femble au moins qu'on doit faire une difstinction, que nous laisserons développer à ceux qui en auront le loisir. Il y a un Goût indépendant de nos mœurs & de notre génie, une sorte de sentiment général qui fixe par-tout les idées du beau, du bon, du mauvais, sous quelque forme qu'ils se produisent; & c'est là le Goût, absolument dit, Goût uniforme & invariable chez tous les Peuples où sont cultivés les Lettres & les Arts. Il y a un Goût national, qui tient entierement à nos

mœurs, au caractere général, à nos préjugés, & dont toutes nos productions, tous nos jugemens, ont plus ou moins l'empreinte. Ce Goût national peut se modifier, & se modifie en esset chez nous plus que chez tous les autres Peuples. De-là tous ces goûts passagers, dont les vicissitudes, courtes & soudaines, influent d'une manière si sensible sur nos amuse-

mens en tout genre.

M. Favart est venu, si on l'ose dire, dans le tems critique de la plus grande effervescence, de la plus grande mobilité de ce Goût si léger, si sugitif, si dissicile à fixer, & il s'est voué aux deux Théâtres où son inconstance est le plus marquée. Il a commencé par celui de la Foire, connu sous le nom d'Opera-Comique, & c'est-là qu'il a fait ses premieres armes. Mais voyons en quel état étoit alors ce Spectacle.

Le Théâtre de la Foire, formé en partie des débris de l'ancien Théâtre Italien*

^{*} La réunion de l'Opera - Comique à la Comédie Itaienne, l'a fait revenir en quelque sorte à ses premiers élémens, & l'on n'a guères sait autre chose que restituer à celle-ci ce qui en avoit été démembré. La seule comparason du Théatre de Gherardi avec ceiui de la Foire, suffixa pour justissier cette réslexion.

qui fut supprimé en 1697, s'établit sous différens noms, vers le commencement du siécle; mais ce sut sous la Régence (en 1719 ou 1720) qu'il prit, avec une forme plus constante & plus réguliere, le nom d'Opera-Comique. On pourroit cependant lui trouver une origine bien plus ancienne, sondée sur deux Pièces peu connues, & qui sont dans le cabinet de M. Favart. L'une est intitulée la Comédie des Chansons, & imprimée à Paris chez Toussaint Quinet au Palais en 1640. L'autre, qui a pour titre l'Inconstant Vaincu, est une Pastorale en chansons: elle parut environ vingt ans après la premiere, & elle est imprimée à Paris chez Etienne Loyson, en 1661.

» La Comédie des Chansons (aux termes de l'Avertissement qu'on y lit),
» faite de Pièces rapportées où l'on n'a
» pas ajouté un mot, est une espece de
» Mosaïque composée de Vaudevilles &
» d'Airs de Cour, comme on disoit alors.
Voilà donc bien formellement l'OperaComique tenté dès 1640, & en mêmetems la Parodie. Car (au moins suivant l'Editeur), » outre que dans cette Comé» die il n'y pas un mot qui ne soit un

» vers ou un couplet de quelque chan» fon , tel en est l'artifice, qu'une chan» fon ridicule répond souvent à une des
» plus sérieuses, & une vieille à une nou» velle «. Au reste, cette Pièce, quoiqu'imprimée avec privilége du Roi, est
extrémement licencieuse, & sans mœurs,
sans intérêt, sans intrigue. On y peint
des amours soldatesques, & une jeune sille
très-libertine qui se trouve grosse, & qui
est toujours dans le cas d'une occasion
prochaine. Ensin, elle n'a d'autre mérite
que de dater de plus d'un siècle, & de
nous avoir conservé quelques couplets
passables pour le tems.

L'Inconstant Vaincu, malgré les grands Airs dont cette Pièce est composée, malgré le sérieux des amours qu'elle représente, vaut encore moins que la premiere. On a voulu l'égayer, en y introduisant une sorte de Goinstre ou d'yvrogne toujours cloué au cabaret, & une espèce d'Amant transi, qui, pour se dépiquer du mauvais succès de ses trèsfroides amours, prend le même parti mais tout cela du plus bas comique &

sans aucun sel.

Quelle que soit l'origine de l'Opera-

Comique *, il s'accrédita dans ces tems de vertige, où le système ayant confondutous les états, par des fortunes aussi étranges que rapides, entraînoit nécessairement la corruption du goût & des mœurs. Ce Spectacle, alors très-licentieux, ne faisoit que parler à peu près le langage des sociétés: sa licence, par conséquent, devoit moins être imputée aux Auteurs qui en souilloient leurs écrits, qu'au Public même dont il falloit malheureusement statter la dépravation, pour l'attirer & obtenir son suffrage.

Le Sage, Dorneval, Fuselier, & quelques autres bons Ecrivains, tenterent d'annoblir l'Opera-Comique. Ils commencerent à le purger des obscénités les plus grossieres, ou du moins à y introduire,

^{*} Ce Spectacle, si analogue au fond de gaieté, au génie chantant qui caractérisent la Nation, a sûrement précédé les Operas Boussons d'Italie. La Pomone de l'Abbé Perrin, (où les Satyres de la Suite de Priape voulant embrasser les Filies de Lampsaque, celles-ci se changent en autant de buissons d'épines); les premiers Operas de Quinaut, Cadmus & Alceste, mêlés de Scenes comiques; le Pourceaugnac de Moliere, & quelques Divertissemens du même, sembloient avoir indiqué ce genre,

avec plus de finesse & plus d'art, le goût de la bonne plaisanterie. S'ils ne purent pas remplir entierement leur objet, c'est que l'on étoit prévenu qu'une liberté cynique constituoit ce genre, & qu'elle en devoit être le caractere distinctif. Le vice étoit trop enraciné; il falloit du tems pour le détruire, & ce n'est que par degrés qu'on est parvenu à rendre ce Spectacle digne des honnêtes gens. Cependant il sut dès les premiers tems l'École de nos meilleurs Comiques, qui tous s'essayerent dans ce genre. Mais pour en bien distinguer les caracteres, il faut le diviser en quatre Ages.

Un Greffier de la Ville, aidé de quelques amis, commença à mêler des couplets dans des Scenes empruntées du Théâtre Italien, ou composées dans le goût de ce Théâtre. L'Abbé Pelegrin, qui n'avoit encore fait que des Cantiques Spirituels, qu'on pouvoit estimer, mais qu'on payoit mal, crut être mieux récompensé en consacrant ses talens Lyriques au genre profane. Il sit le premier pour la Foire quelques Pièces en Vaudevilles, & comme ce Spectacle étoit livré à toute la licence que les mœurs

toléroient alors, il n'y épargna pas le gros sel. C'est à ce tems qu'on peut rapporter le premier Age de l'Opera-Comique. Le Sage, Dorneval, Fuselier, la Font, le Grand, & l'Auteur de la Métromanie, qui soutinrent assez longtems sa fortune, appartiennent à ce premier Age. Quelques unes de leurs productions se ressentoient peut-être encore de la liberté des chansons de Blot, & des grosses gaietés de Dancourt, qui semble avoir aussi contribué à donner le ton au Théâtre de la Foire; mais on vit du moins percer l'esprit, le bon goût dans ce qu'ils hazarderent de plus libre. La Philosophie même s'en mêsa: le Sage en fit entrer des traits dans les Pelerins de la Mecque, & dans quelques autres Pièces *.

DEMAIN est un jour qui fuit,
Dont on ne voit point l'existence;
Au milieu de chaque nuit,
Il perd son nom dans sa naissance:
Quand on croit s'assire de lui,
On trouve que c'est Aujourd'hui.
Jusqu'à présent aucun Humain
N'a pû voit arriver demain.

^{*} Ce Couplet de la Pièce intitulée l'Espérance, quoi qu'un peu tourné au sophisme, a mérité d'être retenu

Nous fixerons le second Age de l'Opera-Comique au premier tems de M. Pannard, qui est celui de Fagan, de Boiss, de Carolet, & du début de M. Favart. M. Pannard, à ce Théâtre, fit principalement rire la Morale, & personne ne l'a si bien présentée sous le masque de l'amusant Vaudeville. Carolet, aussi mince Ecrivain qu'obscene Comique, ne doit jamais être cité. Quant aux sieurs Fagan & Boissi, ils ne préluderent à ce Spectacle que pour s'élever aux compositions agréables qu'ils donnerent depuis aux deux autres. Les premieres Pièces de M. Favart déceloient déjà son goût pour le Sentiment, & c'est-là proprement le genre qu'il a introduit dans un Spectacle où l'on n'en voyoit presque aucune trace.

Le troisiéme Age de l'Opera-Comique ne s'étend guères au de-là des deux principaux Auteurs qui l'ont seuls, à peu près, rempli. M. Favart & le Sr. Vadé sembloient s'être partagé le Spectacle. Le dernier est communément regardé comme l'Inventeur du Genre Poissard, & il en est du moins le Coryphée. Mais comme le génie ou le talent particulier d'un Acteur détermine assez souvent le

goût des compositions, M. Favart avoit essayé ce genre dans les Bateliers de Saint Cloud, où le Sr. Lecluse rendoit si naïvement le langage & le maintien des gens de riviere. On pourroit même le saire remonter jusqu'à l'Impromptu du Pont - Neuf, donné par M. Pannard en 1729, à l'occasion de la Naissance de Mon-

seigneur le Dauphin *.

Dans le quatrieme & dernier Age de l'Opera-Comique, on voit encore figurer M. Favart, & commencer M. Sedaine, qui, par le choix singulier de ses sujets, par la conduite de ses Drames & l'esprit naturel qu'il y fait entrer, a le mérite, aujourd'hui si rare, d'avoir un genre à lui, d'être original. Cet Age est celui des Pièces à Ariettes, dont on peut sixer la premiere époque à la Parodie de Raton & Rosette, donnée au Théâtre Italien par M. Favart en 1753. Les Troqueurs,

^{*} L'Impromptu du Pont-Neuf nous rappelle un fait intéressant, dont il est bien juste de faire honneur à M. Pannard-C'est lui qui a été le premier l'organe d'un sentiment imprimé dans tous les cœurs des François; qui, dans le Vaudeville des Fêtes Sinceres, représentées à la Cour en 1744 devant la Reine, a no mmé le Roi, Louis LE BIEN-AIMÉ.

de Vadé, mis en Musique par M. Dauvergne, sont le premier essai dans ce genre fait au Théâtre de la Foire, & cet essai fut trop heureux pour n'être pas trèspromptement imité, comme on imite parmi nous, avec une sorte de sureur. Delà toutes ces mauvaises rapsodies que leur charivari Musical fait aujourd'hui passer dans la soule, mais qui ne sont point illusion à ceux dont tout l'esprit n'est pas dans l'oreille.

Si M. Favart, en entrant dans la carriere, trouva l'Opera-Comique en train de s'épurer quant au goût & aux mœurs, il y avoit encore bien de l'ouvrage à faire, & il a plus contribué que personne à y attacher la décence si nécessaire dans tous les amusemens publics, qui ne peuvent qu'y gagner de toutes saçons *. Car quoi qu'en

^{*}Puisque l'occasion s'en présente, rendons au Sr. Monnet la justice qu'on ne sçauroit lui resuser. C'est à lui que l'Opera-Comique a dû le bon ordre, la décence extérieure, & même l'éclat, qui dans les derniers tems l'avoient élevé au rang des Spectacles reglés. Il obtint en 1743, pour six ans, le Privilège de l'Opera-Comique, & commença par solliciter une Ordonnance du Roi pour en écarter la Livrée, qui de tout tems étoit en possession du Parterre. Il décora

disent les libertins, on l'a décidé depuis long-tems: ce n'est jamais que faute d'esprit, & sur-tout d'imagination, qu'on ne sçait rien voiler, que l'on voile mal,

très-proprement la Salle, n'épargna rien pour former un bon Orquestre, changea toute la face du Spectacle, & porta dans toutes ses parties cette intelligence & ce goût dont il a donné tant de preuves. Tout Paris vint en foule applaudir aux nouveaux agrémens d'un Théâtre qui s'annoblissoit de jour en jour. C'est dans l'Ambigu de la Folie, (Parodie des Indes Galantes, de M. Favart), qu'il donna à la Foire St. Laurent (même année 1743), quon vit éclorre les talens de trois grands Sujets, MIle. Puvigné, MIle. Lany & M. Noverre; ils danserent le Pas-de-Trois de l'Acte des Fleurs. La Foire Saint Germain suivante sut encore plus brillante que la premiere. L'Acajou de M. Favart, joué d'original par de bons Acteurs formés au goût du nouveau Théâtre, eut un succès étonnant, & le sieur Monnet y contribua beaucoup par la dépense qu'il fit pour cette Pièce. Enfin tel fut le succès des deux Foires, qu'il excita la jalousie. On iospira à M. Berger, alors Directeur de l'Opera, de faire résilier le bail du sieur Monnet, & celui-ci n'eut que l'hon" neur d'avoir bien monté le Spectacle qui fit pendant quelques années l'amusement le plus piquant de la Capitale. En 1752, le sieur Monnet reprit le bail de l'Opera-Comique, qu'il a continué jusques & compris 1757. Dans cette même année 1752, il sit construire à ses frais à la Foire Saint Laurent le plus joli Théâtre, & le mieux entendu peut-être, qu'il y ait en France.

que l'on descend même à ces froides équivoques, beaucoup plus méprisables sans doute, que toutes les nudités Gauloises

dont notre délicatesse rougit.

M. Favart étoit fort jeune alors; car ce fut en 1734, à la Foire S. Germain, qu'il donna sa premiere Pièce intitulée les Deux Jumelles. Cette Pièce en enfanta plusieurs autres, & presque toutes les années, depuis cette époque, ont été marquées par de nouvelles productions.

Le Génie de l'Opera-Comique, & l'Enlevement Précipité (2 Actes) donnés en 1735; le Nouveau Parnasse (1 Acte), la Dragonne (2 Actes), l'Amour & l'Innocence, Ballet entremêlé de Scenes dont l'idée est de M. de Verriere, en 1736; le Vaudeville, Prologue, la Pièce sans titre ou le Prince Nocturne (1 Acte), & Mariane (1 Acte), en société avec M. Pannard, en 1737; * le Bal Bourgeois (1 Acte), en 1738; * Moulinet Premier, les Rejouissances Publiques, Pièce mêlée d'Intermedes, Harmonide, Parodie de l'Opera de Zaïde, (3 Actes), & les Fêtes Villageoises, (2 Actes), avec un Prologue, en 1739; Pyrame & Thisbe, Parodie de l'Opera du même titre, * la Servante Justifiée,

la Barriere du Parnasse ou la Muse Chansonniere, les Recrues de l'Opera-Comique, les Epoux, sur un fond procuré par M. Parmentier, & * les Jeunes Mariés (5 Actes), en 1740: voilà vingt Pièces qui précéderent la Chercheuse d'Esprit, & dont on n'a conservé que les quatre Pièces marquées d'une étoile.

La Chercheuse d'Esprit, en 1741, développa tous les talens de l'Auteur, & lui assura le premier rang dans ce genre de composition. Cette Pièce sut suivie dans la même année (1741), de la Joye, 1 Acte; de Farinette, Parodie de Proserpine, 1 Acte; du Bacha d'Alger, 1 Acte; * des Bateliers de Saint Cloud, 1 Acte; des Valets, où M. Valois d'Orville a eu part, 1 Acte; & en 1742, de la Fausse Duegne, sujet sourni par M. Parmentier, en 2 Actes. Ce sont six Pièces à ajouter au dénombrement des productions de l'Auteur.

Long-tems avant ces Essais de M. Favart (on distinguera bien les Pièces que nous ne comprenons point sous le nom d'Essais), le Théâtre Italien s'étoit enrichi d'un nouveau genre, de la Paro-

DIE*, qui, selon toutes les apparences, en l'état où nous l'avons aujourd'hui, ne nous vient pas directement des Grecs qui l'ont inventée, ou a bien pris le goût de notre terroir.

M. l'Abbé Sallier, qui voyoit ces Grecs d'assez près, avoit découvert chez eux quatre especes de Parodies, qu'il réduit à deux principales, à la Parodie simple & narrative, & à la Parodie Dramatique **. Nous nous sommes emparé de ces deux-là, & il prétend que la derniere, c'est-à-dire la Parodie Théâtrale, devient entre les mains de la Critique le flambeau dont on éclaire les désauts d'un Auteur qui avoit surpris l'admiration ***. La Mothe n'étoit

^{*}Ce mot, tout Grec, est composé de napà & du substantif Odi chant. Or la préposition Para, qui modifie tant de mots Grecs, attache à la sois à celui-ci une idée de ressemblance & une idée d'opposition.

^{**} L'invention de celle-ci est attribuée à Hégémon, de Thasus, Isle de la Mer Egée, lequel dans la 91e. Olympiade apporta une Parodie Dramatique, au lieu d'une Comédie ordinaire, pour la distribution des prix qui se faisoit dans les Jeux publics.

^{***} Mémoires de l'Académie des Inscriptions & Belles-Lettres, tom. 7. p. 398.

pas de cet avis. A l'occasion de la Parodie d'Inès, dont il sur beaucoup trop piqué pour un homme qui entendoit si bien raillerie, il sit un Discours sur les Parodies, où il les représente comme une Mode Françoise, fille d'un badinage dangereux, amusement malin des esprits superficiels. Fuselier lui répondit vivement dans un Discours ingénieux servant de Présace au Recueil des Parodies de la Comédie Italienne, publié chez Briasson en 1738, & il ne manqua pas de se prévaloir de l'autorité du Sçavant contre le Bel-Esprit qui croyoit peut-être de bonne soi la Parodie née Françoise.

Quoique la Mothe & ses partisans en pûssent dire, on continuoit de goûter la Parodie Dramatique, & tous les Operas anciens ou nouveaux, toutes les Tragédies nouvelles, payoient un tribut aux Parodistes. M. Favart se partagea donc entre ce genre & l'Opera-Comique, & il excella dans l'un & dans l'autre. Ce sont principalement ces deux genres qui constituent son Théâtre, & nous allons indiquer les Pièces dont les huit Tomes

sont composés.

IL étoit juste de donner le pas aux Pièces du Théâtre Italien, & elles remplifsent quatre volumes, tant de Parodies que d'autres Pièces Lyriques.

Les Parodies sont : 1°. Hyppolite & Aricie, Parodie de l'Opera du même nom, 1 Acte, 1742.

2°. Les Amans Inquiets, Parodie de

Thétis & Pelée, 1 Acte, 1751.

3°. Les Indes Dansantes, Parodie des Indes Galantes, formée de trois Entrées, qui sont: le Turc généreux, les Incas du Perou, & la Fête des Fleurs, 1751; avec les Airs & Vaudevilles notés.

4°. Fanfale, Parodie d'Omphale, & les Divertissemens, avec M. de Marcou-

ville, 1752.

5°. Tyrcis & Doristée, Parodie d'Acis

& Galatée, 1 Acte, 1752.

6°. Baioco & Serpilla, Parodie du Joueur, Intermede Italien, 3 Actes, avec les Ariettes notées, 1753. Le fond de cette Pièce n'appartient pas à M. Favart; il est de Dominique & Romagness. Des Bouffons Italiens représenterent en 1728 ou 1729, sur le Théatre de l'Opera, plusieurs Intermedes qui eurent du succès, & entr'autres, Dom Mico e Lesbina, Baioco e Sertome I.

rilla. Les deux Auteurs que nous venons de nommer parodierent ces dernieres Pièces en faisant un mélange de Francois & d'Italien. En 1753, de nouveaux Bouffons d'Italie s'installerent encore sur la Scene Lyrique, & leurs fuccès ont fait parmi nous une révolution dans l'Art Musical. Les Bouffons proscrits, il y eut un déchaînement presque général contre la Musique Italienne; mais en s'élevant contre cette Musique, on l'imitoit insensiblement, & son génie est devenu à présent le nôtre. On peut aussi rapporter à cette époque la naissance des Pièces à Ariettes. M. Sodi, Musicien Italien, saisit cette circonstance pour faire de la Musique nouvelle sur l'ancienne Parodie de Baioco e Serpilla; mais comme les Paroles ne convenoient plus au goût actuel du Théâtre, M. Favart reprit l'Ouvrage sous œuvre, & le mit dans la forme où il est dans ce Recueil.

7º. Raton & Rosette, ou la Vengeance Inutile, Parodie de Titon & l'Aurore, avec les Ariettes Italiennes & les Vaude-

villes, 1 Acte, 1753.

· 8°. Zephire & Fleurette, Parodie de l'Acte de Zélindor, avec MM. Pannard &

Laujon , 1754.

9°. Les Chinois, Parodie del Cinese, & les Ariettes notées, 1 Acte, avec M. Naigeon, 1756.

10°. La Nôce Interrompue, Parodie

d'Alceste, 3 Actes, 1758.

11°. Petrine, Parodie de Proserpine, 1 Acte, avec Divertissement & Vaudevilles, 1759. M. Sedaine y a fait quelques couplets.

On n'a point compris dans ce Recueil une Parodie de Dardanus, faite en société

avec M. Pannard.

Les Comédies & Pièces Lyriques, au

nombre de huit, sont:

Don Quichotte chez la Duchesse, Ballet Comique en 3 Actes, représenté par l'Académie Royale de Musique en 1743. La Musique est de M. Boismortier. Mlle. Clairon jouoit à l'Opera dans cette Pièce.

Les Amours Champêtres, Pastorale, 1 Ac-

te, 1751.

La Coquette Trompée, Comédie Lyrique, représentée à Fontainebleau sur le Théâtre de la Cour en 1753, & ensuite à Paris par l'Académie Royale de Musique, en 1758, 1 Acte. La Musique est de M. Dauvergne.

La Bohemienne, Comédie en vers, mê-

lée d'Ariettes, & traduite de la Zingara, Interméde Italien, 2 Actes, avec la Mu-

sique des Ariettes, 1755.

Le Caprice Amoureux, ou Ninette à la Cour, Pièce en 2 Actes, mêlée d'Ariettes, représentée en 1755, en 3 Actes, & réduite à 2 en 1756. Toutes les Ariettes notées sont jointes ici à la Pièce.

La Soirée des Boulevards, Ambigu Comique mêlé de Scenes, de Chants & de Danses, (Pièce très-gaie & très-amu-

fante), 1759.

Supplément à la Soirée des Boulevards, composé de neuf Scenes, avec Divertis.

sement & Vaudeville, 1759.

Soliman Second, Comédie en 3 Actes en vers, très-bien écrite, & dont le succès a été si soutenu, si marqué.

LE Cinquieme Tome de ce Recueil contient les Ouvrages de Madame Favart. On sent bien qu'en la nommant, c'est nommer aussi son Mari, dont il est aisé de reconnoître le style; mais entre Epoux de bonne intelligence, les talens & les agrémens de l'esprit doivent entrer dans la Communauté. Madame Favart, à portée de puiser à la source le goût des sentimens délicats, avec l'art de les exprimer,

réunit donc le talent de la Composition à ceux de l'Action. De-là les six Pièces qui remplissent ce Volume. Ces Pièces consistent en quatre Parodies, qui sont:

Les Amours de Bastien & Bastienne, où M. Harny a eu part. C'est une Parodie du Devin de Village, sur laquelle il sussira d'observer qu'aucune Pièce au Théâtre n'a été jouée si long-tems, ni si constamment redemandée; en sorte que les Comédiens se sont plûtôt lassés de la redonner si souvent, que les Spectateurs de la revoir après une infinité de Représentations, 1 Acte, 1753.

Les Ensorcelés, ou Jeannot & Jeannette, Pièce à laquelle ont travaillé MM. Guerin & Harny. C'est une espece de Parodie de la Surprise de l'Amour, 1 Acte,

¥757.

La Fille malgardée, ou le Pédant Amoureux, Parodie de la Provençale, 1 Acte, 1758.

La Fortune au Village, Parodie de l'Acte

d'Églé, 1 Acte, 1760.

2°. En deux Pièces Lyriques, chacune

d'un Acte, sçavoir:

La Fête d'Amour, ou Lucas & Colinette, espece de Pastorale, précédée d'un Prologue, & augmentée ici de la Musique.

biij

Annette & Lubin, Comédie en vers, dont le sujet est tiré des Contes Moraux de M. Marmontel Le Théâtre retentit encore des applaudissemens qu'a reçu cette derniere Pièce, & la plûpart des Couplets, ou des petits Airs ont passé des plus agréables bouches dans celles du Peuple: c'est, je crois, tout dire.

Les 6^e., 7^e. & 8^e. Tomes. comprennent le Théâtre de la Foire. On y trouve trois Parodies:

Moulinet Premier, Parodie de Mahomet Second, Tragédie du feu sieur de la Noue,

1 Acte, 1739.

These, nouvelle Parodie de l'Opera de ce nom, faite en société avec MM. Laujon & Parvi, 1 Acte, 1745. On lit dans le Calendrier des Théâtres, (qui se vend chez Duchesne, rue S. Jacques) sixième partie, année 1757, p. 110. une anecdote assez plaisante, arrivée à l'occasion de cette Pièce.

L'Amour Impromptu, Parodie de l'Acte d'Églé des Talens Lyriques, 1 Acte, 1756.

Les Operas - Comiques, au nombre de 20, sont:

La Servante Justissée, sujet tiré des

Contes de la Fontaine, & très-bien rendu, en société avec le sieur Fagan, 1 Acte,

1740.

La Chercheuse d'Esprit, Pièce charmante, bien faite en tous points, & selon nous, le chef-d'œuvre de ce Théâtre, 1 Aste, 1741.

Le Prix de Cythere, avec un Prologue, en société avec M. le Marquis de P.

1 Acte, 1742.

Le Coq de Village, 1 Acte, 1743. C'est le stratagême dont on prétend qu'usa le Syndic d'un Village, pour soustraire à l'évenement du sort un garçon qui tiroit à la Milice. Ce sujet est très - ingenieusement accommodé au Théâtre, & l'on n'oubliera jamais le charmant couplet des Fleurs. Mlle. Beaumenard parut pour la premiere sois dans cette Pièce, sous le rôle de Gogo, qui sut fait pour elle.

Les Bateliers de Saint Cloud, 1 Acte,

1741 & 1744.

La Coquette sans le sgavoir, avec M.

Rousseau de Toulouse, 1 Acte, 1750.

Acajou, 3 Actes, 1752 & 1753. Cette Pièce, tirée du Conte d'Acajou de M. Duclos, est pleine d'esprit & assaisonnée de bon sel Attique. Elle sut d'abord jouée en prose mêlée de couplets, en 1744,

biv

xxiv PRÉFACE.

à la Foire Saint Germain. Après la défense faite à l'Opera-Comique de parler, on la redonna toute en Vaudevilles à la Foire Saint Laurent, & sur le Théâtre de l'Opera. Acajou, dans la nouveauté, attira un concours si prodigieux que, le jour de la Clôture du I héâtre, la barriere qui séparoit le Parquet du Parterre sut brisée.

Les Amours Grivois, ou l'Ecole des Amours Grivois, Divertissement Flamand en 1 Acte, 1744, en société avec MM. la Garde & le Seurre. C'est dans cette Pièce, qui est d'une grande gaieté, que la Dlle. Darimath rendoit si naïvement cette Ronde: Mon p'iit cœur, vous n' m'aimez guères, & c. Le sieur Dourdet, & la Dlle. Sauvage (ma Mie Babichon) y firent aussi beaucoup de plaisir sous les caracteres de Niais & de Niaise.

Le Bal de Strasbourg, Divertissement Allemand par la même société, 1 Acte; 1744. Cette Pièce donnée à l'occasion du rétablissement de la santé du Roi, ne pouvoit manquer, dans les circonstances, d'être sort agréablement reçue. Mais ce qui en sit le principal succès, c'est le Vaudeville touchant de la Scene du Courier, dont les paroles & l'air sont de M. Favart, & que toute l'Assemblée chantoit du plus grand zè e avec les Acteurs. Il lui valut une députation des Dames de la Halle, avec un présent de fleurs & de fruits.

L'Amour au Village, 1 Acte, 1745. C'est le fond d'un Opera-Com que du sieur Carolet, qui avoit pour titre, l'Amour Paylan. M. Favart n'avoue point cette Pièce, quoiqu'il l'ait refondue, & qu'il y ait mis plusieurs Vaudevilles & des

Scenes nouvelles.

Cythere Assiegé, 1 Acte. Cette Pièce fut d'abord faite en prose & couplets par l'Auteur, en société avec M. Fagan, & représentée à Paris à l'Ouverture de la Foire Saint Laurent 1738. Depuis elle fut entierement refondue par M. Favart pour la Troupe des Comédiens de Bruxelles, & représentée en 1748. Enfin elle a été donnée à Paris sur le Théâtre de la Foire en 1754.

Les Jeunes Maries, 1 Acte. Cette Pièce, parut dès 1740; & elle a été reprise à toutes les époques de l'Opera-Comique.

Les Nymphes de Diane, 1 Ace. Cet Opera - Comique fut joué d'abord en vers & couplets, & même imprimé en Flandres, en 1748. L'Auteur l'ayant remis tout en Vaudevilles pour le Théâtre de la Foire, il y fut représenté en 1755.

Le Mariage par Escalade, 1 Acte, 1756. Cette Pièce sut faite à l'occasion de la Prise de Port - Mahon, & d'une Fête particuliere qui avoit été préparée pour le retour de M. le Maréchal Duc de Richelieu.

La Répétition Interrompue, en société avec M. Pannard, 1 Acte, 1735. M. Favart fit une nouvelle intrigue à cette Pièce, lorsqu'elle sut remise au Théâtre, sous le titre du Petit-Maître malgré lui,

en 1757.

La Parodie au Parnasse, 1 Acte, 1759; Satyre ingénieuse & très-sine. M. Favart n'avoue point cette Pièce, telle qu'elle est imprimée ici, quoique le fond, le quadre, la plus grande partie des couplets, & presque tous les détails lui appartiennent. Un Anonyme ayant eu, on ne sçait comment, une copie de cet Opera-Comique, représenté en 1740 sous le titre de la Barriere du Parnasse ou de la Muse Chansonniere, & ne sçachant pas que M. Favart en étoit l'Auteur, crût pouvoir se l'approprier. Il y insera la critique des Ouvrages Drama-

tiques qui paroissoient alors, critique un peu trop vive, & qu'assurement M. Favart, qui n'y est pas ménagé lui-même au sujet de Petrine, ne se seroit pas permise. La Scene de Diogène est une personnalité, & l'on n'en trouvera dans aucune des productions de notre Auteur. On avoit judicieusement retranché cette Scene à la Représentation: elle n'auroit pas dû reparoître ici.

Le Retour de l'Opera-Comique, 1 Acte,

1759.

Le Départ de l'Opera-Comique, Com-

pliment, 1 Acte, 1759.

La Ressource des Théâtres, 1 Acte; 1760. Il n'appartient dans cette Pièce à M. Favart que le Vaudeville des Portraits à la Mode, dont il a fait l'Air & les Paroles; mais ce Vaudeville a fait presque seul tout le succès de la Pièce.

Le Bal Bourgeois, Pièce mêlée d'Ariettes, en 1 Acte, représentée en 1738, & imprimée avec quelques changemens

en 1762.

On peut ajouter à cette Liste cinq Pièces qui n'ont pas été imprimées, sçavoir:

Les Vendages d'Argenteuil, Opera-Co-

xxviij PREFACE.

mique, joué en 1742; les Vendanges de Tempé; l'Isle d'Anticyre; la Folie, Médecin de l'Esprit, & l'Astrologue de Villa-

ge, représentés en 1744.

Et que nous pourrions encore la grossir de beaucoup d'autres productions! telles que la Cour de Marbre, Divertissement en 1 Acte, fait pour les Petits Appartemens, en société avec M. de la Garde; les Nouveaux Intermedes, & les Divertissemens de l'Inconnu, exécutés à Fontainebleau; un Prologue sur les Victoires du Roi, & les Comédiens en Flandres, Comédie en

en 3 Actes, &c. &c. &c.

M. Favart a certainement fait plus de 150 Drames, donnés tant sous son nom que sous des noms étrangers. Il a encore tenté heureusement d'autres genres, & ses essais dans la Poësse Héroïque lui ont fait remporter des prix aux Jeux Floraux en 1734. On sera peut-être bien aise de retrouver ici l'un de ces Poëmes, qui a pour titre, la France délivrée par la Pucelle d'Orléans, & qu'il fit âgé au plus de vingt ans.

LA FRANCE DÉLIVRÉE PAR LA PUCELLE D'ORLÉANS.

POEME.

Tor, qui par le bras d'une simple Bergere, Confondis autresois la Puissance étrangere, Et d'un joug tyrannique affranchis nos Ayeux, Grand Dieu, retrace-moi ces exploits glorieux; Anime mes accens, rends ma voix assurée: J'entreprends de chanter la France délivrée.

Sur un prétexte injuste & de frivoles droits, Henri vouloit monter au Trône de nos Rois: Déjà, pour l'y placer, la superbe Angleterre Sur nos tranquilles bords, avoit porté la guerre; Déjà l'Ambition, l'Envie & la Fureur, Avoient fait de la France un Théâtre d'horreur; Et ses propres Ensans, par des complots serviles, Allumoient les slambeaux des discordes civiles. Légitime héritier de ce tremblant Etat, Charles se flatte en vain du succès d'un combat. Son Peuple est révolté, ses Villes sont désertes, Il compte les momens par de nouvelles pertes, Et du Vainqueur altier prêt à subir la loi, Il ne lui reste plus qu'un vain titre de Roi.

Seigneur, daigne calmer fes mortelles allarmes; Moins pour lui que pour nous, fes yeux verfent des larmes, Et ne connoissent plus le paisible sommeil. Les Cieux alloient s'ouvrir aux rayons du Soleil:
Dans un songe effrayant, une idée importune
Lui retraçoit encor toute son infortune.
Au milieu des débris de ses tristes remparts,
Où l'horreur des combats regnoit de toutes parts,
Sur un monceau de morts, à ses yeux se présente
De la France captive une image sanglante;
Par de cruelles mains son sein est déchiré;
Un Monstre surieux, de carnage altéré,
Sur elle tout à coup, d'un vol assireux s'élance.
» O! Charles, sauve-moi, viens prendre ma
» désense;

Fait pour la secourir des efforts impuissans;
Ses genoux affoiblis trahissent son courage;
L'Hydre vomit des feux, tourne sur lui sa rage.
Tout prêt à succomber, il t'implore, Seigneur:
Soudain, du sein des Cieux, ainsi qu'un seu vengeur,
Descend à son secours une Guerriere armée;
La Terre à cet aspect cesse d'être allarmée,
La France se ranime & voit tomber ses sers,
Et le Monstre frappé rentre au sond des Enfers.

CHARLES, à son réveil, l'ame encor inquiette, Fst longtems agité d'une terreur secrette:

» Ne suis je point seduit par un songe flatteur? » Vas-tu finir nos maux, dit-il, Dieu Protecteur? » C'est à toi de changer les destins de la France.

» Nous n'espérons qu'en toi, hâte sa délivrance; » Et si quelque victime a mérité tes coups,

» Ah! daigne sur moi seul épuiser ton courroux. L'Eternel à l'instant exauce sa priere, On annonce aussi-tôt une jeune Bergere: Le Monarque, à sa vûë, interdit & surpris, Plein du songe étonnant qui frappe ses esprits, En elle reconnoît cette même Héroïne, Dont il vient d'éprouver l'afsistance divine. La Foi conduit ses pas; une douce sierté Se joint à son respect & soutient sa beauté; La naïve pudeur colore son visage; Dans ses yeux cependant éclate son courage.

» Prince, soyez, dit-elle, attentis à ma voix.

» A son grè, Dieu renverse & releve les Rois:

» Vos larmes l'ont sléchi, jamais le Ciel n'oublie

» Un Peuple qui l'invoque, un Roi qui s'humilie;

» Ensin pour vous venger il a choisi mon bras,

» Ce bras timide encor & peu fait aux combats;

» Mais j'adore en tremblant la volonté céleste,

» J'obéïs: ses décrets ordonneront du reste.

» Je n'en sonderai point l'immense prosondeur;

» Dieu veut par ma foiblesse annoncer sa gran-» deur.

» Vous, François, ranimez ce courage indomp:

» Qui doit rendre à jamais votre nom redoutable. » Votre Ennemi s'approche; armez-vous, suivez, » moi;

» Heureuse, si je meurs pour vous & pour mon » Roi,

» En éloignant de vous l'éclat de la tempête!

Elle dit, elle part, elle marche à leur tête: Une force inconnue entraîne tous les cœurs, Et déjà nos Guerriers poussent des cris vainqueurs. Telle qu'une Lionne, au rivage Numide, Exerce sa sureur sur un Troupeau timide; Telle notre Héroïne, au milieu des Soldats, Porte dans tous les rangs l'horreur & le trépas; Du sang des Ennemis else inonde la Terre; Le Ciel entre ses mains a remis son Tonnerre; L'Ange exterminateur combat à ses côtés; Les Bataillons rompus tombent épouvantés, Leurs Chess sont renversés par un bras invisible: Dieu les frappe lui-même; ó vengeance terrible! Tout s'allarme, tout suit, tout céde sans essort; Il ne reste qu'un champ où triomp he la Mort. Ainsi, touché des pleurs que versoit Samarie, Ce Dieu la délivra des Troupes de Syrie.

Bientôt sacré dans Reims, Charles victorieux, Jouit en sûreté du rang de ses Ayeux; On voit flotter par tout l'Etendare de la France, On voit avec les Lys resseuris l'abondance; La Discorde est aux sers, les l'euples sont soumis, La Patrie est vengée; il n'est plus d'Ennemis: Et l'Anglois, consondu dans son projet suresse, Ne reimporte, en suyant, que le courroux célesse.

CHAQUE volume de cette collection Dramatique est orné d'une jolie Gravûre analogue à quelque Pièce du Tome. Les Portraits de M. & Madame Favart, dessinés par d'habiles Maîtres, & très-ressemblans, se trouvent à la tête du premier & du cinquiéme Volumes.

FIN.

HYPOLITTE.

HIPPOLITE

ET

ARICIE

PARODIE;

Représentée pour la premiere fois par les Comédiens Italiens Ordinaires du Roi, le 11 Octobre 1742.

NOUVELLE ÉDITION.

Le prix est de 24 sols avec la Musique.

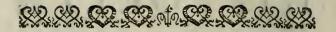


A PARIS,

Chez N. B. Duchesne, Libraire, rue S. Jacques; au-dessous de la Fontaine S. Benoît, au Temple du Goût.

M. DCC. LIX.

Avec Approbation & Privilége du Roi.



ACTEURS.

THESÉE,

HIPPOLITE

ARICIE,

PHEDRE,

ŒNONE,

PLUTON,

MERCURE,

DIANE,

TISIPHONE,

, ,

M. Rochard.

Mde. Déhesse.

Mlle. Sylvia.

Mlle. Sidonie.

Mlle. Agathe Sticotti.

M. Sticotti.

M. Carlin.

Mlle. Sidonie.

M. Vincent.

LES PARQUES, Mrs. Vincent, Joachin, Baletti.

DÉMONS.

MATELOTS.

CHASSEURS, CHASSERESSES.

BUCHERONS, BUCHERONNES.



HIPPOLITE ET ARICIE,

PARODIE.

Le Théâtre représente le Temple de DIANE.

SCENE PREMIERE.

ARICIE, Seule.

Air: Qui des deux pourrons-nous choisir?

L'Amour excite mon désir, Et je m'offre à Diane; Qui des deux pourrai-je choisir, Pour vivre avec plaisir?

A ij

4 HIPPOLITE & ARICIE,

Cherchons la paix.

Non, le Monde prophane
N'a jamais
Que faux attraits;
Mais fans Amans,
Perdrai-je ici mon tems
Dans les ennuis?
C'est encor pis.

Air: Qu'on en dise ce qu'on voudra, tout ci, tout ça

Qu'on en dise ce qu'on voudra,
Tout ci, tout ça,
Que sur moi la critique morde,
Hippolite est fort à mon gré,
Poudré, tiré,
Chaussé comme un Danseur de corde de Qui n'aimeroit ce beau cadet,
Coquet,
Guinguet,
Qui sçait chanter si ner.

Air: Il m'est avis que l'on me fourre.

Dans la retraite où je vivrai, Toujours à lui je penserai: Quoiqu'il soit sottement modeste; Diane n'aura que son reste.



SCENE II. HIPPOLITE, ARICIE

HIPPOLITE.

Air: A l'ombre de ce verd bocage.

Ous immolez à la Déesse Des jours si chers, si précieux! On doit consacrer sa jeunesse Au Dieu qui brille dans vos yeux. Le cœur est fait pour la tendresse, Il est oisse en ce séjour; Notre hyver est à la sagesse, Notre printemps est à l'amour.

Air: Votre beauté soumet tout l'Univers. Quel intérêt y prenez-vous, Seigneur? Vous n'aimez rien; les filles vous sont peus.

HIPPOLITE.

Je rends les armes;
J'ai pour vos charmes
Une pitié
Qui passe l'amitié,
Air: Viens dans ma cellule.
Je veux ma poulete,
Dans votre retraire,
Pour prouver ceci,
Ayec vous m'enfermer aussi.

A iij

8 HIPPOLITE & ARICIE,

ARICIE.

Air: A l'Amour rendons les armes.
Bon! Monsieur, vous voulez rire.
HIPPOIETE

HIPPOLITE.

Non, ma foi, c'est en honneur. Tenez, tout vers vous m'attire.

Je soupire; C'est vous dire

Que je porte un tendre cœur.

ARICIE.

Mineur.

Que venez-vous de m'apprendre? HIPPOLITE.

Ah! calmez votre courroux.
L'Amour ne peut vous surprendre;
Je perds un espoir trop doux;
Vous n'avez pas le cœur tendre.
ARICIE.

Abrégeons. Il est à vous. HIPPOLITE.

Air: Ah! qui vous a, qui vous a, qui vous a. Je n'aurois pas cru cela De la fierté d'Aricie.

ARICIE.

Bon! but à but nous voilà; Trop de résistance ennuie.

ENSEMBLE.

Bannissons, bannissons la , Bannissons la cérémonie.

ARICIE.

Air de Couperin: Sœur Monique.

Je n'aurai, l'Ami,

Aucun fouci

De tout ce que l'on fait ici :
Je veux dans mon cœur,
Malgré l'honneur,
Conserver toujours mon ardeur.
On me verra nuit & jour,

En novice, Speculatrice, m'occuper que de l

Ne m'occuper que de l'amour. Je n'aurai, l'Ami, &c.

HIPPOLITE.

Air: Pour voir un peu comment ça f'ra. Chaste Diane, écoute-nous.

ARICIE.

A notre amour sois favorable.

Laissez-Diane, y pensez-vous?
Tout amant près d'elle est coupable.
Cette Honesta
Se vengera.
HIPPOLITE.

Voyons toujours comment ça f'ra.

$D \ U \ O.$

HIPPOLITE & ARICIE.

Air : Ah! Thérese.

Ah! Déesse, Ta sagesse

Devroit punir notre penchant.

Tout m'accuse; Mais excuse,

Nous nous aimons innocemment.

A iv

8 HIPPOLITE & ARICIE,

Tu vas jouer un rôle
Drole,
En fetvant
Les feux d'un galant,
Ah! Déesse, &c.

(Danse des Prêtresses de Diane.) HIPPOLITE.

Air: Je vous la gringole.
Eh! quoi! fans se trémousser,
Tournoyer sans cetse,
Passer & repasser!
Ce Ballet me blesse,
Rangez vous, laissez danser
La Grande Prêtresse. (ON DANSE)

ARICIE.

Air: Sur le pont d'Avignon.

Mais il est à propos que la Danse finisse,

La vieille Phedre vient, & sa jeune Nourrice.

SCENE III.

PHEDRE, ENONE, HIPPOLITE ARICIE.

PHEDRE.

Menuer de l'Opera: Agnés qu'auparavant.

PAR des nœuds éternels, Ma chere Aricie, Vous allez être unie Aux Immortels, Pouvez-vous faire mieux?
Ah! qu'il est glorieux
D'aller, ma Mie,
De pair avec les Dieux!

ARICIE.
Cest trop d'honneur, hélas!
Je ne m'en flatte pas.
Qui! moi, Divinité!
Je m'en tiens à l'humanité.

PHEDRE.

Air: Comment donc, petite effrontée?

Comment donc, petite volage,
Vous ofez avoir de tels sentimens?

Je prétends
Et j'entends
Qu'avec Diane l'on s'engage,
Dans ces lieux si charmans,
On est à l'abri des Amans.
Comment donc, petite volage,
Vous osez avoir de tels sentimens?

ARICIE,
Oh! vraiment,
Oh! vraiment,
On réfléchit à mon âge;
Oh! vraiment,
Oh! vraiment,
A préfent
Mon cœur se sent.

PHEDRE.
Un tel langage est nouveau!
Songez combien il est beau
D'être sage,

ARICIE,

Que vient-elle nous conter?

Ah! je dois me contenter

De vous imiter.

Oh! vraiment,

Oh! vraiment,

Oh! vraiment,

Oh! vraiment,

A présent

Mon cœur se sent.

PHEDRE, à HIPPOLITE.

Air: La Bergere de nos hameaux.

Vous voilà tout comme un nigaud; Vous souffrez qu'elle me raisonne? Réprimandez-la comme il faut.

HIPPOLITE.

Nous ne devons gêner personne.

C'est trop de rigueur;

Et si son petit cœur

Prend goût pour le ménage,

On doit se reprocher

De vouloir l'empêcher

D'en faire un bon usage.

PHEDRE.

Air: Pata, pata, pan, ter, lin, tin, tin.

Ah! je vous entends, Taran, tantan, taran, tantan; Puisqu'à m'obstiner on s'applique, Qu'une musique Géométrique

Géométrique

Taran, tantan, taran, tantan, Soutienne mes aigres accens, Vengeons-nous, vengeons-nous.

ARICIE.

Quelle mouche la pique?

PHEDRE.

Par mes cris forcés, par mes éclats, Je vais jetter ce temple à bas; Tremblez, tremblez, tremblez.

HIPPOLITE.

Mais vous n'y pensez pas.

PHEDRE.

Tremblez, tremblez, tremblez.

ARICIE.

A quoi bon ce fracas ?

HIPPOLITE.

Ma foi, sa colere est comique.

PHEDRE.

Par mes cris forcés & redoublés, Déja ces murs font ébranlés: Tremblez, tremblez, tremblez.

(Hippolite & Aricie rentrent.)

SCENE IV. PHEDRE, ENONE,

PHEDRE.

Air : Ah! morbleu , sambleu , Marion.

RINFIN, j'ai découvert leur feu, Hippolite suit ma rivale.
Sambleu!

Venez dépit, rage infernale, Morbleu!

ŒNONE.

Air: Ce qui n'est qu'une enflure,

Comment, Monsieur, votre époux Prend-il la chose? PHEDRE.

Pourquoi n'est-il pas chez nous?
De tour il est cause.

(bis.)

Air: Y a bien d'la différence.

Thesée est chez les Diables, Arcas te le dira.

ŒNONE. Ah!ah! PHEDRE.

Dans ces lieux effroyables Sans doute il restera. ŒNONE.

Ah!ah!

N'y a pas grand mal à ça.

Air: Nous autres bons Villageois.

Par cette nouvelle-là Votre slâme est autorisée,

PHEDRE.

Nourrice, comment cela? Hippolite est fils de Thesée.

ŒNONE.

Bon! qui vous en assurera? Le doute vous excusera: Qui sçait d'où je venons tretous. A votre penchant livrez-vous.

Air : J'en f'rai la folie , ma mie.

Pour avoir la préférence; Offrez la couronne: A votre âge l'on finance.

PHEDRE.

C'est bien dit, ma bonne: Mais s'il ne m'aime, après cela, On verra....tout ce qu'on verra.

Air : Belle Brune.

Ah! Nourrice, Si ce Gas Ne m'aime pas, Je mourrai de la jaunisse.

nille.
(Elles rentrent.)

(bis.)

SCENE V.

Le Théâtre représente les Enfers. THESÉE, TISIPHONE.

THESÉE.

Air : Diablezot.

H! quoi, ne puis-je vous quitter? Laissez-moi respirer, Madame.

TISIPHONE.

Non, ne pense pas éviter L'ombre de ta premiere semme: Je veux toujours te tourmenter, C'est moi qui double Tisiphone.

THESÉE.

Tu m'as tant tourmenté la haut.

TISIPHONE.

Crois-tu qu'ici je fois moins bonne?
Diablezot.

THESÉE.

Air : Iris est plus brillante:

Que ton aspect me fâche?

TISIPHONE.

Apprends qu'ici ma tâche Est d'aller sans relâche Boureler les Maris. Pleure, lamente, prie,

Crie,

Il faut qu'une furie, Rie,

Du trouble des Esprits; Tes tourmens sont mes plaisirs chéris.

Menuet de Cupis.

THESÉE.

Quoi! jamais, N'aurai-je de paix ? Démon, Eloigne-toi donc.

Dans ces lieux de douleur Toi feul tu combles l'horreur

De mon malheur.

Ta fureur En a trop joui ;

Tou cœur En est réjoui :

Aucun Diable à mes yeux N'est plus odieux.

Faut-il qu'un héros subisse Le plus rigoureux supplice!

Qu'il frémisse, Qu'il gémisse, Pour ton unique plaisse! C'est assez me faire sousser; Ah! du moins que la mort Termine mon sort.

Quoi! jamais, &c.

TISIPHONE.

Jamais De paix.

Non.

Que ma fureur Trouble ton cœur;

Oui.

Tant mieux.

Aux Enfers tu vas fouffrir,

Languir,

Et la mort

Ne peut finir

Ton trifte fort.

Jamais, &c.

16 HIPPOLITE & ARICIE,

THESEE.

Air: Que je suis à plaindre en cette débauche!

Rien ne peut-il donc fléchir ton ame?

TISIPHONE.

Mon devoir est de t'affliger. Je ne serois pas l'ombre de ta semme, Si je ne te saisois enrager.

SCENE VI.

L'Enfer s'ouvre; on voit Pluton sur son Trône; les Parques à ses pieds.

PLUTON, THESÉE, TISIPHONE, LES PARQUES.

THESÉE.

Air: Quand on parle de Lucifer.

Salut à Monsieur Lucifer, Souverain du sombre Empire. part.) Avec sa grand' fourche de fer,

Sa gravité me fait rire.

(haut.) Je suis fatigué d'être dans l'Enfer,
Permettez que je me retire.

Air: Des Pendus. Seigneur, je suis de qualité, De Neptune l'Enfant gâté; Ainsi-je suis de la famille.

PLUTON.

PARODIE. PLUTON.

Oh! bien, je veux que l'on t'étrille, En faveur de la parenté; Tu ne l'as que trop mérité.

Air: Vous voulez me faire chanter.

Vous veniez, Monsseur mon Neveu;

Pour me ravir ma femme.

THESÉE.

C'étoit pour mon ami. PLUTON.

Morbleu!

L'action est infâme. THESÉE.

Pirithoüs vouloit l'avoir,
J'aidois à l'entreprife.

Vous ne devez pas m'en vouloir;
L'usage m'autorise.

PLUTON.

Air: Il faut suivre la mode.

On est chez moi fort mal venu, En suivant pareille maxime. THESÉE.

De rendre le Diable cornu, Ah! voyez, c'est faire un grand crime! PLUTON.

Tu veux de ton oncle Pluton Faire donc un mari commode? Est-ce le fair d'un Dieu Démon De se mettre à la mode?

В

18 HIPPOLITE & ARICIE,

Air: L'autre jour j'apperçus en songe.
Pirithous est la victime
De son amour mal-entendu.
Le même traitement t'est dû.
THESEE.

Air: Paroles de l'Opèra.

Ah! si son amour est un crime,
L'amitié qui pour lui m'anime
N'est-elle pas une versu?

PLUTON.

Air: Ah! Robin, tais-toi. L'antithèse est pitoyable. THESÉE.

Je suis un héros de bien.

PLUTON.

Quand on est l'appui d'un vaurien; On est comme lui coupable.

THESÉE.

Ah! dis-moi pourquoi? PLUTON.

Sur le ton du Vers précédent. Ah! morbleu, tais-toi, Tu voudrois, je le croi, Crier comme un Diable, Et plus haut que moi.

(Thesee rentre.)

Air: Avez-vous vû ce heros.

Assemblons le Tribunal
Infernal;
J'ai des Juges de mérite,
Des Procureurs, des Huissiers,
Des Greffiers,
Et des Avocats d'élite.

SCENE VII.

PLUTON, LES PARQUES; TROUPE DE DIABLES, en robes de Palais, avec des cornes.

PLUTON.

Air : Que devant vous tout s'abbaisse.

OR écoutez, honorable assistance, Deux insolens sont venus ici bas, Pour me traiter comme un Mari de France; Jugez le fait; vous étiez dans le cas.

Que l'on opine:
A Proserpine:
On fait affront,
Aussi-bien qu'à mon front.
CHŒUR DE DÉMONS.

Air: Que le mal de dents.
Que le Phlegeron,
Le Styx, le Tenare,
Que tout se prépare
A venger le front
De Monsieur Pluton;
Qu'en stile barbare,
L'on dresse un Factum:
L'honneur se répare,
Quand on y déclare
L'affront tout au long;

SCENE VIII.

PLUTON, TROUPE DE DÉMONS, LES PARQUES, THESÉE, TISIPHONE.

THESÉE.

Air: C'est ce qui nous enrhume.

AINEMENT j'appelle Pirithous;
Ah! mes cris aigus
Ne font plus entendus,
Et ma voix se consume:
J'ai fait des efforts qui sont superflus;
Et! c'est ce qui m'enrhume.

PLUTON.

Air : Amis , sans regretter Paris.

Il n'est qu'un moyen pour le voir, C'est de perdre la vie, Et ces trois Sœurs ont le pouvoir De remplir ton envie.

LES PARQUES.

Air : Nous sommes trois fous, Mesdames. Canon.

Nous sommes trois Sœurs fileuses, Nous filons tes jours.

THESÉE.

Air: Vous qui voyez les Dames, blande loquimini.

Sans un ami si rare,
De vivre je suis las.
Tuez-moi donc, barbare,
Je ne m'en plaindrai pas.
LES PARQUES.
Nous ne pouvons, hélas!
Te donner le trépas;
Le Destin ici bas
Arrête notre bras.

THESÉE.

Air: Un jour le malheureux Lisandre.

Oh! toi qui regne sur les soles, Neptune, entends ma triste voix: Tu m'as promis que par trois sois Tu remplirois mes vœux frivoles. Tu juras sort imprudemment, J'en ai prosité sottement; Mais ici tu m'es nécessaire: Le Styx a reçu ton serment. Tire-moi d'ici, mon cher Pere, Et ne vas pas être Normand.

> CHŒUR. Air: Refrain.

T'as l'pied dans le margouilli, Tire-r'en, tire-r'en, tire-t'entaine; T'as l'pied dans le margouilli, Nul ne peut fortir d'ici.

B iij

SCENE IX.

Les Acteurs précédens, MERCURE,

MERCURE.

Air: Oh! rendez-moi ma fille.

Oh! rendez-moi Thesée, Que de bi, que de bariolet, Oh! rendez-moi Thesée, Au nom du chardon'ret? PLUTON.

Air: Elle est dans cette tour augé, augé, Il est en mon pouvoir,

Augé, augé, Il est en mon pouvoir, On ne peut le r'avoir.

Air: Un jour le bon pere Abraham.
Il vouloit comme un suborneur
M'enlever Proserpine,

Et de plus, c'est un franc voleur, Il a pillé Racine:

Dans les Enfers il doit rester, Pour n'avoir pas sçu profiter D'une relle rapine.

MERCURE.

Air: Nous autres bons Villageois,
Il n'a pas cru faire mal,
Ayez peur lui quelqu'indulgence;
S'il servoit votre rival,

Hélas! c'étoit par innocence. Qu'il forte de votre manoir; Car Neptune veut le rayoir. Ne devons-nous pas, entre nous, Excuser les sots & les soux?

PLUTON.

Air: Les gourdins.

Qu'il forte donc de ces lieux,

Mais it n'en fera pas mieux.

Parques, je vous en conjure,

Avant qu'il fuive Mercure,

Dites sa bonne aventure.

THESÉE.

Lure, lure, lure, lure, LES PARQUES.

Allons, donnez-nous votre main, Guerelin, guin, guin, guerelin, guin, guin, guin, guin, frémis d'effroi, Canon.

Où cours-tu, malheureux Roi?
Tu vas retrouver les Enfers chez toi.

(Pluton & sa suite rentrent.)

THESÉE, à TISIPHONE. Air: Perrette étant dessus l'herbette. Ah! quelle horreur glace mon ame! Expliquez-moi cela, Madame; Les Enfers chez moi!

TISIPHONE.

Oui, chez toi.

Tu vas revoir ton autre femme, Encor plus Diablesse que moi-

(Elle rentre.)

(Thefee suit Mercure.)

Biv

SCENE X.

Le Théâtre représente le Palais de Thesée; on voit la Mer dans l'enfoncement.

PHEDRE, ENONE.

PHEDRE.

Air : A sa voisine.

CALANTE mere des Amours,
En moi ron feu pétille.
Combien as-tu joué de tours
A ma tendre famille!
Chez nous ton goût passa toujours
De mere en fille.

Air : Ah! mon mal ne vient que d'aimer.

Fais qu'Hippolite m'aime bien,
Et je ne te blâme de rien.
C'est toi qui formas mon lien,
Dans le fond j'en ai honte:
Mais hélas! mon crime est le tien,
Je mets tout sur ton compte.

SCENE XI.

HIPPOLITE, PHEDRE, ENONE.

ŒNONE, à PHEDRE.

Air : Le tout par nature.

JE vois venir votre amant.

HIPPOLITE.

Madame, quel accident!
Mon pere n'est plus vivant.
Je viens en diligence
Vous faire mon compliment
De condoléance.

Air : Ma Nanon, ne pleurez pas. On dit qu'il est aux Enfers.

PHEDRE.

Oui, ce n'est plus un mystere. HIPPOLITE.

C'est un bon Papa que je perds: Sa mort aussi vous désespere.

PHEDRE.

Le bon homme avoit fait son tems, Ne parlons plus que des vivans. (bis.)

Air: De l'Amour tout subit les loix. Du Ballet des Sens.

C'est trop feindre,
Connois mon fort;

26 HIPPOLITE & ARICIE,

Qu'ai-je à craindre?
Ton pere est mort.
Il n'est gueres
De belles meres
Dont les beaux fils
Ne soient hais;
Mais je donne
Dans l'autre excès;
Je suis bonne,
Et tu me plais:
Ma couronne;
Et ma personne,
Tout est à toi;
Mon Roi.

HIPPOLITE.

Air: Si le Roi m'avoit donné.
Croyez vous que de ces biens,
Moi, je me foucie?
Je suis content, si j'obtiens
Ma chere Aricie;
Je l'aime avec loyauté:
Gardez votre royauté.
Laissez-moi ma Mie,
O gué,
Laissez-moi ma Mie,

PHEDRE,

Air: Du cotillon couleur de rose. Non, je ne veux pas badiner.

Aucun espoir ne m'est permis.

On me préfere ma rivale.

HIPPOLITE.

Votre rivale! je frémis.

PARODIE.

PHEDRE.

Pour toi ma flâme est sans égale. Mon cher enfant, sois de moitié. HIPPOLITE.

Vous allez causer du scandale.

PHEDRE.

Tu ne sens pas quelque amitié ? HIPPOLITE.

Je ne sens que de la pitié.

PHEDRE.

Air: Je vois venir ma mere, arrêtez-vous done.

Il me raille encore en face!

Rends-toi, mon petit mignon.

HIPPOLITE.

Songez-vous qu'en cette place Quelqu'un peut vous voir, PHEDRE,

Bon! bon!

Je n'entends point du tout raison.
HIPPOLITE.

Eh! fi donc, Madame, on va vous furprendre;

> Arrêtez-vous donc. PHEDRE.

Air: M. le Prevôt des Marchands.
Puisque tu ne peux me souffrir,
Barbare, fais-moi donc mourir;
Rends-toi digne fils de ton pere;
Des monstres il sur la terreur.
Un seul échappe à sa colere;
Frappe, ce monstre est dans mon cœur.

28 HIPPOLITE & ARICIE;

Air : Tourne, tourne, c'est ton payement.

Tu me hais autant que je t'aime,
Tire sur moi ton coutelas.
Cruel, si tu ne l'oses pas,
J'en prendrai la peine moi même.
Tite, tire, ou bien mon bras plus subtil....
(Elle lui arrache son épée.)

HIPPOLITE, la reprenant. Arrêtez-donc, il a le fil

SCENE XII.

THESÉE, PHEDRE, HIPPOLITE; ENONE.

THESÉE.

Air: Ah! j'ai tout yû.

AH! j'ai tout vû, J'en fuis bien convaincu, Qui l'eût dit? Qui l'eût cru? M'y ferois-je attendu? ŒNONE.

Dieux! c'est le Roi!

PHEDRE
C'est mon époux!
HIPPOLITE.

Mon pere!

PHEDRE, bas à ENONE.

Que faire? Ma chere, Hélas! tout est perdu. Œ NONE.

O retour imprévû! THESÉE.

Quel défarroi!
(A Phedre.)
Madame, expliquez-moi
Le tracas que je voi.

PHEDRE, à THESE'E.

N'approchez point; l'Amour est outragé; Que l'Amour soit vengé. De vous je prends congé.

(Elle rentre.)

THESÉE, à HIPPOLITE.

Toi, mon fils, Approche & m'éclaircis. HIPPOLITE.

Ah! Seigneur justes Dieux! THESÉE.

Il ne répond pas mieux. HIPPOLITE.

Je vous fais aussi mes adieux.

(Il rentre.)

SCENE XIII. THESÉE, ENONE.

THESÉE.

Suite de l'air.

PHEDRE me fuit,
Hippolite la fuit.
Me voilà bien instruit!
Vous,
Dites-nous,
Qui mérite mes coups?
Je prétends tout sçavoir.

ŒNONE.

Jusqu'au revoir,
Bon soir.
(Enone veut rentrer; These l'arrête.)

THESÉE.

Air: Sont les garçons du port au bled.

Restez, restez, par la sangoi! Se raille-t-on ici de moi? Je veux sçavoir toute l'histoire.

Œ NONE, à part. De la Reine sauvons la gloire. Air ! Le Roi dit à la Reine.

Votre fils & la Reine, La Reine & votre fils.... THESÉE. Dieux! je fuis à la gêne. Ah! par pitié finis.

Air: L'occasion fait le larron.

La Reine enfin ce fer armé contre elle..... THESÉE.

Que veux-tu dire avec ton fer armé? Quel accident a brouillé leur cervelle? Ne puis-je mieux être informé? ÆNONE.

Air: Tu tueras ton pere & ta mere. Sçachez donc qu'un amour funeste.... THESÉE.

Ah! j'entends; épargne le reste.

(Enone rentre.)

S C E N E XIV. THE S É E, feul.

Suite de l'Air.

U'AI-JE appris! j'ai le cœur navré; Je céde à toute ma colere; Méchant enfant dénaturé, Vous voulez honnir votre pere!

32 HIPPOLITE & ARICIE;

Air : Je suis gaillard , & j'ai bon estomach.

Hélas! le Diable me l'avoit bien dit:
Grand Dieu des mers, sers mon dépit,
Contre un ensant maudit.
Tu dois, étant son grand-pere,
Corriger ce téméraire.
Montre lui son tort.
Tout d'abord,
Fais-lui subir la mort,
Sans forme de procès,
Pour prix de ses forfaits;
Et nous nous instruirons après
Tout à loisir des faits.

(Ritournelle pour le frémissement des flots.)

Air: Les Trembleurs.

De courroux l'onde s'agite, Tu vas périr, Hippolite: N'ai-je pas été trop vîte? Je suis un nigaud trois sois; Mais ma sortse derniere L'emporte sur la premiere: Et Neprune, à ma priere, En un jour en a fait trois.



SCENE

SCENE XV.

THE SÉE, MATELOTS; MATELOTTES.

THESÉE.

Air : Allons donc , jouez , violons.

Doù naît cet autre tintamare? Des Matelots, sans dire gare, Viennent exercer leurs jarets. Allez danser sur le rivage.

UNE MATELOTTE. Non, Sire, il y fait trop d'orage. THESÉE.

Ils font faits comme des barbets, Ils vont crotter tout mon Palais. On prend bien fon tems pour des danses? Supprimez ces extravagances.

UNE MATELOTE.

Ah! Sire, faites grace aux airs; Retranchez plutôt tous les vers.

Air : Catherinette assife sur le bord de la Mer.

On vient ici se rendre
Pour vous complimenter:
Daignez du moins entendre
Vos Marelots chanter:
CHŒUR.

La, la, mi, fa, fa, fa, fa, re, la, mi, fa, la; fol, fa, mi, re, ut.

C

34 HIPPOLITE & ARICIE,

Air : Non , non , je ne veux pas rire.

Morbleu, faquins, vous tairez-vous?

Tous mes sujets sont-ils donc soux?

Allons, qu'on se retire.

Non, non, je ne veux pas rire, Non, non, je ne veux pas rire, moi, Non, non, je ne veux pas rire.

(Ils rentrent tous.)

SCENE XVI.

Le Théâtre représente une Forêt.

HIPPOLITE, seul.

Air: De l'Opera.

AH! faut-il en un jour perdre tout ce que j'aime?
Air : Le fameux Diogene.

Mon pere avec menace,
De ses Etats me chasse.
Assez mal à propos:
Moi, si plein d'innocence,
Je n'ai, pour ma défense,
Osé dire deux mots.

Ah! faut-il, &c.

Air: Je ne regrette point la Ville.

Je ne regrette point la Ville,

Ni les Bourgeois qui sont dedans, Ma lirette,

Ni les Bourgeois qui sont dedans. Même Air.

Je ne regrette qu'une fille, Qui m'auroit fait passer le tems, Ma lirette,

Qui m'auroit fait passer le tems.

Ah! faut-il, &c.

Air: Qu'importe, qu'importe? C'est elle-même que je vois; Seule elle me cherche en ce bois: La bienséance y perd ses droits,

Qu'importe ;
Qu'importe ?
L'Opera traita mille fois
La vertu de la forte.

SCENE XVII. HIPPOLITE, ARICIE. ARICIE.

Air : Le bonheur de ma vie n'a duré qu'un moment.

Tu quittes donc ces lieux?

HIPPOLITE.

C'est contre mon envie.

ARICIE.

Sans faire tes adieux

Cij

36 HIPPOLITE & ARICIE;

A la tendre Aricie.

HIPPOLITE.

Souvent l'honneur s'oublie, J'ai craint....

ARICIE.

Que craignois-tu?

Vous êtes trop jolie;
J'ai craint pour ma vertu.

Air : J'ai un coquin de frere.

Il faut que je te quitte.

ARICIE.

Mais, pourquoi donc cela?

A...a...adieu donc, Hippolite

HIPPOLITE.

A...a...adieu donc, ma petite.

ARICIE.

Ah! ah! ah! quel galant j'ai là!

Air: Marguerice, ma Mie, olire, olire.

Quoi! partir comme un sot!

Sans faire à ta maitresse

Politesse,

Sans dire à ta maitresse

Un perit mot.

HIPPOLITE.

Air: On y va deux, on revient troise
Hé! bien! faisons une chose,
Suivez moi.

(bis.)

ARICIE.

Que dis-tu là?

HIPPOLITE.

L'himen recouvrira cela.

ARICIE.

Je le voudrois bien; mais oui-dà! Le monde glose.

HIPPOLITE.

Air: Allons donc, Mademoiselle.

Allons donc, Mademoiselle,
Vous n'avez point de raison,
Quand l'occasion est belle,
Vous feignez hors de saison,
Allons donc, Mademoiselle,
Vous n'avez point de raison.

Air : Comme deux sceaux dans un puits.

Reçois ma foi.

ARICIE.

Reçois aussi la mienne.

ENSEMBLE.

Je suis à toi;

Quel heureux jour pour moi!

HIPPOLITE.

Nous n'avons pas langui longtems ; Tout d'un coup nous voilà contens ; Pourvû que cela tienne.

City

* HIPPOLITE & ARICIE.

Dans mes amours, Je vais droit à la fin.

ARICIE.

Pour moi je fais toujours La moitié du chemin.

HIPPOLITE.

Air : Partez pour le Potofi.

Mais! j'entends donner du cor! ARICIE.

Bon! c'est quelque Fête encor, Restons.

HIPPOLITE.

Pourquoi s'amuser?
Du tems on peut mieux user.

ARICIE.

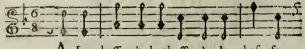
Non, j'aime à voir ces Ballets Où l'on ne s'attend jamais.

SCENE XVIII.

HIPFOLITE, ARICIE, CHASSEURS.

DIVERTISSEMENT.

AIR.



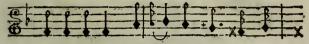
A La chasse, à la chasse, à la chas- se,



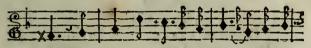




vec ses charmes Est un adroit chasseur Qui



va droit au cœur. Ain-si qu'un Cerf aux a-



bois, En vain on verse des larmes; On suc-



combe, on perd la voix. Diane &c.

(Après la danse on entend un bruit de tempête.)

ARICIE.

Air : Aperlua bona.

Oh!oh!oh!

HIPPOLITE.

Ah!ah!ah!

CHŒUR.

D'où vient ce fracas? Quels affreux éclats? Pat un cas nouveau.

42 HIPPOLITE & ARICIE,

Le feu fort de l'eau; Un Monstre vient à nous; Sauvons, sauvons-nous tous. HIPPOLITE.

(bis.)

Air: Les filles de Montpellier.
Comment! tous ces gens ont peur,
Malgré leur vaillante audace!
Moi seul j'en aurai l'honneur;
Tirons mon couteau de chasse,

Aye, aye, aye. Air: Refrain.

Quand on en a, s'en faut fervir.

Dérouillons, dérouillons, notre lame....

(Il va combattre le Monfre II)

(Il va combattre le Monstre. Un nuage couvre Hippolite.)

Air: O pierre, ô pierre!
Je suis toute interdite.
Où cours tu donc? Revien.
Quel seu couvre Hippolite!
Mais je ne vois plus rien.
La bête maudite
M'a ravi tour mon bien.

SCENE XIX. ARICIE.

Air: Que je regrette mon Amant!

Quel affreux revers pour ma flâme!

Hélas! dans un petit moment J'eusse été tout à fait sa femme. D'un fort heureux j'allois jouir; C'elt assez pour m'évanouir.

Air; Il vous faudroit un biscuit.

(Tirant fon flacon.)

Respirons cette liqueur,

Pour me, pour me, pour me remettre....

(Appercevant Hippolite.)

Mais, que vois-je? Quel bonheur!

Ce n'est qu'une fausse peur.

HIPPOLITE, ARICIE,

D UO. Air : Ah! Barnaba.

Hippol. Aricie.

Hippol.

ARICIE.

Ah! te voilà,
Ah! te voilà,
En dépit de la bête!
Ah! me voilà,
Ah! te voilà,
Je ne sçais comment cela.
Que l'on apprête
Pour nous une autre fête
Qui soit sans tempête,
Et restons-en là,
Ah! &c.

44 HIPPOLITE & ARICIE; ARICIE.

Air : Ah ! que le Fauxbourg S. Jacques.

Ah! mon ami, je te jure,
Que je te croyois croqué.
Hélas! par quelle aventure
Le Monstre t'a-t-il manqué!
HIPPOLITE.

Tu n'en peux bien être instruite, A cela les Dieux ont part. Moi, j'ai toujours pris la fuite A la faveur d'un brouillard.

SCENE XXI. & derniere. DIANE, HIPPOLITE, ARICIE,

ARICIE.

Air : Aimez , belle Pastourelle.

Chose surnaturelle,
La Lune tombe des Cieux!
HIPPOLITE.

A l'aide d'une ficelle, Elle defcend en ces lieux. A RICIE.

Pourquoi donc ici la Lune?
HIPPOLITE.

C'est la voiture commune De Diane à l'Opera.

PARODIE.

Comment peut-on sans désastre, Ainsi déplacer un Astre? Quelle sottise est-ce là!

DIANE.

Air: L'occasion fait le Larron.

Je viens aider à votre mariage.

ARICIE.

Auriez-vous dû prendre cet emploi-là?

DIANE.

Comme Croissant, je préside au ménage 1 Et comme Lune à l'Opera.

Air: Si ma Philis vient en vendange.

D'avoir causé tant de ravages, Phedre & Thesée ensin sont las. On leur a fait jouer de si sots personnages; Qu'au dénouement ils ne s'exposent pas.

Air: Toujours va qui danse.

A Hip. Diane a pris tes intérêts, J'ai fait dédire Neptune: Je te fais Roi de ces Forêts.

Pour nous, qu'elle fortune!
DIANE.

Qu'on vienne à ce nouveau Roi-là Rendre hommage en cadence.

TOUS.

La, la, la, la la, la. Touiours va qui danse.

DIVERTISSEMENT.

VAUDEVILLE.



fe.

une ex- cu-

11.

Comment donc!qu'ai-je appris?vraiment?
De remplir les vœux d'un Amant,
Ma fille, on vous accuse.
La fille répond, d'un ton doux,
Maman, je fais tout comme vous;
C'est une excuse.

I I 1.

De cherir ces muguets coquets,
Qui portent de petits colets,
A tort on nous accuse:
On reçoit les gens à rabats,
Quand les guerriers sont aux combats;
C'est une excuse.

IV.

Quoique Liferte m'aime bien,
Mes rivaux ont tout, & moi rien,
Voyez un peu la ruse!
Avec eux c'est pour s'amuser,
Avec moi c'est pour épouser;
C'est une excuse.

V.

On doit toujours fuir un Amant.
Il ne faut pas, me dit Maman,
Qu'à l'entendre on s'amuse.
Je fuyois Colin: mais hélas!
En fuyant je fis un faux pas;
C'est une excuse.

VI.

Auteurs, Acteurs timpanisés, Ne soyez point scandalisés Des jeux de notre Muse.

48 HIPPOLITE & ARICIE.

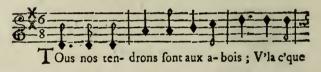
Vous ne seriez pas critiqués, Si vos talens n'étoient marqués; C'est notre excuse.

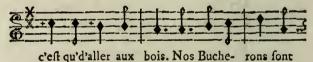
VII.

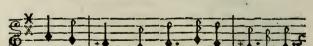
Cette Piéce à beaucoup d'endroits Qui peuvent vous paroître froids, Messieurs, on s'en accuse: Mais nous avons bâti cela Sur des paroles d'Opera; C'est une excuse.

BRANLE.

PREMIER COUPLET.







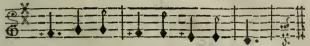
gens a- droits; Quand on va feu- lette Cueil-

PARODIE.





lir la noi- sette. Ja-mais l'Amour ne perd ses



droits. V'là c'que c'est qu'd'al- ler aux bois.

II.

Jamais l'Amour ne perd ses droits, V'là, &c.
Un jour ce petit Dieu sournois
Dormoit à l'ombrage,
Sous un verd seuillage;
Dorine approche en tapinois.
V'là, &c.

III.

Dorine approche en tapinois;
V'là, &c.
Elle dérobe son carquois,
En tire une fleche,
Propre à faire bréche;
Dont elle se blessa, je crois;
V'là, &c.

IV.

Dont elle se blessa, je crois; V'là, &c. Depuis ce tems, je l'apperçois

50 HIPPOLITE & ARICIE;

Qui pleure, qui rêve, Morguene, elle endêve; L'imprudente s'en mord les doigts. V'là, &c..

V.

Sa Sœur Colette une autrefois
V'là, &c.
Craignant qu'un loup dans ces endroits
Ne vint la furprendre,
Pour mieux la défendre,
Prit pour guide un jeune grivois,
V'là, &c.

VI.

Prit pour guide un jeune grivois,
V'là, &c.
Mais l'Amour, sûr de ses exploits,
Est de la partie,
Sans qu'on s'en désie;
On croit être deux, on est trois.
V'là, &c.

....V I I.

Lise craignoit de faire un choix, V'là, &c.
Sa vache s'égare une fois.
La pauvre fillette,
Suivant la clochette,
Dans un taillis trouve un Matois.
V'là, &c.

VIII.

Dans un taillis trouve un Matois,
V'là, &c.
Dont il lui faut fubir les loix:
La jeune Bergere,
Appelle sa mere,
Qui ne peut entendre sa voix.
V'là ç'que c'est qu'd'aller aux bois.

ARIETTE

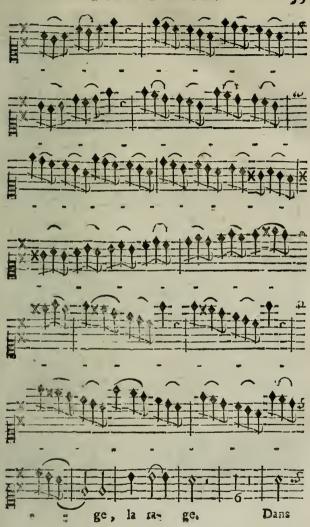
CHANTÉE PAR MILE VICTOIRE.

A la reprise de cette Parodie en 1757, Mlle. VICTOIRE chantoit cette Ariette à la Scene IV. après le Couplet: Enfin j'ai découvert leur feu.



52 HIPPOLITE & ARICIE,





54 HIPFOLITE & ARICIE,





56 HIPPOLITE & ARICIE.



FIN.

Le Privilège & l'Enregistrement se trouvent aux Œuvres de l'Auteur.

LES AMANTS

INQUIETS,

PARODIE DE THÉTIS ET PELÉE;

Représentée pour la premiere fois par les Comédiens Italiens Ordinaires du Roi, le Mardi 9 Mars 1751.

TROISIÉME ÉDITION.

Le prix est de 30 sols avec la Musique.



A PARIS,

Chez N. B. Duchesne, Libraire, rue S. Jacques, au-dessous de la Fontaine S. Benoît, au Temple du Goût.

M. DCC. LX.

Avec Approbation & Privilége du Roi.

ACTEURS.

TONTON, Bateliere,

Me. Dehesse. Mlle. Astraudi.

LADUNE, Entrepreneur des. Coches d'Eau,

M. Chanville.

BRETTIFER, Seigneur de Village,

M. Rochard.

MARINE, NANETTE, Batelieres, Mlle. Coraline. Mlle. Catinon.

LA COUTURE, Valet de Chambre de Brettifer,

M. Thomassin.
Arlequin.

UNE BOHEMIENNE, UN VALET DE LA DUNE. UN GARDE-CHASSE. UN TAMBOUR.

ACTRICES d'Opéra de Province, chantantes & dansantes.

Bateliers & Batelieres.

Meuniers & Meunieres.

Gardes-Chasse.

Bergers & Bergeres.

Bucherons & Bucheronnes.

Gens de la Nôce.

Aveugles.



LES AMANTS

INQUIETS,

PARODIE

DE THÉTIS ET PELÉE.

[國] [國] [國] [國] [國] [國] [國] [國] [國]

Le Théâtre représente l'intérieur de la Maison de Tonton.

SCENE PREMIERE. COLIN, seul.

Air : Vous brillez seule en ces Retraites.

UE mon destin est déplorable!
J'aime Tonton, & j'en suis bien traité.
Hetas! mais elle est trop aimable,
Et mon cœur, & mon cœur en est agité.

A ij

4 LES AMANTS INQUIETS;

Air: Là-haut sur ces Montagnes.

Déjà Monsieur La Dune Rival trop dangereux, Soupire pour ma Brune: Il faut cacher nos feux. Tonton, Fille discrette, Dans notre ardeur secrette, En vain comble mes vœux; Je forme encor des plaintes. Il est toujours des craintes Pour les Amants heureux.

SCENE II. COLIN, MARINE:

MARINE.

Air: Préparons-nous pour la Fête nouvelle.

Colin, Colin, quel souci vous arrête?

La Dune prépare une Fête.

Ce riche Entrepreneur de tous les Coches d'Eau

A sa chere Tonton va donner un Cadeau.

Air: A'quoi s'occupe Magdelon.

Quand tout se trémousse aujourd'hui Et prend un air de conquête, Quand tout se trémousse aujourd'hui, D'où vous vient ce sombre ennui? MINEUR. Je ne pense qu'à mon Troupeau.

Ah! Colin depuis quelques jours Vous avez l'amour en tête. Cher Colin, parlez fans détours, Vous rêvez à vos amours.

COLIN.

Air: Petite la Valiere.

Par le seul mor d'amour je me sens allarmé. MARINE.

Ah! le pauvre garçon!

COLIN.

Je n'ai jamais aimé.

Vous me faites rougir

MARINE, l'interrompant.

Air: Que j'aime mon cher Arlequin!
Croit-il m'en donner à garder?

Ah! qu'il est drôle!

Mon ami, pour te décider;

Tiens, je n'ai qu'à te regarder;

J'en jure ma parole.

COLIN.

Ah! que vous êtes folle! MARINE.

Crois-tu m'en donner à garder ? Est-ce ainsi qu'on m'enjole?

Air: Du Cap de bonne Espérance.
Colin, que ce jeu finisse,
C'est assez dissimuler;
Aux yeux de la plus novice,
L'Amour ne peut se voiler;

A iij

6 LES AMANTS INQUIETS,

Par-tout où ce Dieu peur être, Nous savons le reconnoître; Il a beau s'enyelopper, L'instinct ne peut nous tromper. COLIN.

Air: C'est l'ouvrage d'un moment.
J'aimerois; mais mon cœur timide,
Craint de soupirer vainement;
Souvent du bonheur d'un Amant,
C'est le caprice qui décide

MARINE.

Plûtôt que le sentiment.

Air: Eh! vive la Jeunesse, qui ne vit que d'amour.

Que cette érainte cesse:
Déclare ta tendresse;
La plus fiere Maîtresse
Te paîa de retour.
Eh! vive la Jeunesse,
Qui ne vit que d'amour.

COLIN.

Air: Ah! Madame Anroux. La crainte est toujours Des tendres Amours, Le cruel partage.

MARINE. L'espoir est toujours

Le charmant partage
Des tendres Amours.

ENSEMBLE.

La crainte L'espoir Pest toujours Le charmant partage
Des tendres Amours.

SCENE IIL

TONTON, MARINE, COLIN.

MARINE.

Air: Ma Maîtresse est une Blonde.

BELLE Tonton, belle Brune,
Recevez nos complimens;
Pour vous, Monsieur de La Dune,
Prépare des jeux charmans.
Eh! ziste, zeste,

Leste.

TONTON.

Partagez tous deux,
Ces honneurs que l'on me destine.
COLIN, à part.
Que je vais faire grise mine!
Mais il faut bien voir ces jeux.

MARINE.

Air: Eh! Allons-donc, jouez, Violons.

Des Nymphes alloient par le coche
Gagner la Ville la plus proche,
Pour recruter un Opéra.

Par ces Sirenes ambulantes,
Et ces Déesses fautillantes,
Le Spectacle s'embellira.
Et La Dune les emploira,
Pour disposer à la tendresse
Le petit cœur de sa Maîtresse;
Mais j'entends déjà leurs chansons. *
Eh! allons donc, jouez, Violons.

* On entend une Symphonie.

SCENE IV.

COLIN, TONTON, MARINE, ACTRICES D'OPERA, chantantes & dansantes.

CHŒUR DES ACTRICES.

Air: Aimons, aimons-nous.

A linez, rendez-vous:

Il n'est point de sort plus doux.

UNE ACTRICE.

Par nos pas & par nos voix
Nous favons disposer des ames:
Robins, Financiers, Bourgeois,
Et Grands Seigneurs, tout sent nos slâmes.
Nous allons, par notre Art vainqueur,
Attendrir aussi votre cœur.

CHŒUR DES ACTRICES.

Aimez, rendez-vous:
Pourquoi faire
La févere.
Aimez, rendez-vous:
Eprouvez un bien si doux.

DANSE DES ACTRICES.

SCENE V.

TONTON, COLIN, MARINE, LA DUNE, BATELIERS.

CHŒUR DES BATELIERS.

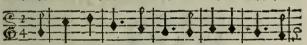
Air: En mistico, en dardillon.

A Nor'Bourgeois, prouvons not'zèle, En mistico, en dardillon, en dar, dar, dar, dar, dar; N'oublions pas Tonton, la Belle;

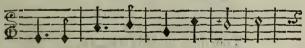
Que ç't'Objet si vanté Soit mistificoté, chanté.

(On danse.)

LA DUNE.



BEl-le Ton-ton, bon jour; Voyez tout-te ma



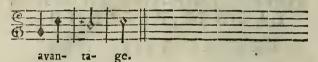
Cour, Qui vient vous rendre homma- ge.



Ces beaux Ba- reliers si bien mis A tous vos

10 LES AMANTS INQUIETS;





Même Air.

Mon Frere Brettifer, Gentillâtre si fier, Est Seigneur du Village; Moi, je n'ai que les Coches d'Eau, Et si mon sort n'est pas si beau, Tonton m'en dédommage.

Air: Tout du long de la riviere, ah ! qu'il fait bon là,

Belle Bateliere,
Recevez ma foi;
De la Terre entiere
Je me croirai Roi.
Tout le long de la Riviere,
Je donne la loi;
Tout le long de la Riviere,
Regnez avec moi.

TONTON.
Air: Monsieur, en vérité.
Je mérite peu cet honneur:
Vos soins savent me plaire;

Si vous me demandez mon cœur, Oh! c'est une autre affaire. Tous ces apprêts vous ont coûté; Et j'en suis bien reconnoissante; Votre servante; Monsieur, en vérité, Vous avez bien de la bonté.

LA DUNE.

Air: Je ne veux qu'amour pour amour.

Des soins que j'ai pris en ce jour J'attends une autre récompense Que ra reconnoissance;

Il me faut amour, il me faut amour pour amour.

CHŒUR D'ACTRICES.

Il lui faut amour, il lui faut amour pour amour.

LA DUNE.

Air: Il faut tous entrer en danse.

Je vais me mettre à la tête
De mes genrils Bateliers.
Mes Belles, dans cette Fête,
Ils feront vos Chevaliers.
Allons, Gilles, allons Pierre,
Frappons du pied contre terre,
Que chacun prenne un tendron;
Les Garçons de la Riviere
Ne valent pas une pierre,
S'ils ne dansent le Corillon.

(On danse.)

12 LES AMANTS INQUIETS;

LA DUNE, chante la Ronde suivante.



DAns la bel-le faison, Mieux que sur la sou-



gére, Se plait l'Amour fripon Le long de la Ri-



viere. Eh! ri-ez, riez donc, Gentille Bate-



liere. Eh! ri-ez, riez donc, Gentille Tonton.

La Mere à Cupidon
Naquit dans l'onde claire;
C'est pour ça qu'il fait bon
Le long de la Riviere.
Eh! riez, riez donc,
Gentille Bateliere;
Eh! riez, riez donc,
Gentille Tonton.

Un beau Robin mignon A flotante criniere, Rencontrit fon Trognon Le long de la Riviere; Eh! riez, &c.

Entrons, dit-il, entrons Dans ce Bateau, ma Chere: Je nous promenerons Le long de la Riviere; Eh! riez, &c.

Il ramoit de façon Qu'il ne put prendre terre: Tout doux ils dévalion Le long de la Riviere; Eh! riez, &c.

Il rompit l'Aviron; Et fans devant derriere; Zeste, il fit le plongeon Le long de la Riviere; Eh!riez, &c.

Faut avoir le bras bon; Et favoir la magniere; Pour mener un Tendron Le long de la Riviere; Eh! riez, riez donc; Gentille Bateliere; Eh! riez, riez donc; Gentille Tonton.

(On danse l'Air ci-dessus.)

14 LES AMANTS INQUIETS;

LA DUNE.

Air: Vantez-vous-en.

(A sa Suite.)

Il est tems que la Fête cesse;

(A Tonton.)

Je vous ferai vivte en Princesse, Si vous me donnez votre cœur: Songez, songez à cet honneur. Songez encor plus, Belle Enfant, A la vive ardeur qui me presse; Car vous aurez un bon Vivant, Vantez-vous-en.

(A Tonton.)

Air: Adieu, Tonton, ma Brune.

Je fors avec ma Suite. Adieu, petir Bijou.

TONTON.

Où court-il donc si vîte? Il s'en va comme un fou. Quel embarras Sa retraite m'évite! Ah! je ne croyois pas, En être si-tôt quirte.

SCENE VI. TONTON, COLIN.

TONTON.

Air: Un Abbé dans un coin.

VENEZ, il est parti,
Mon ami;
Nous sommes seuls ici.
C O L I N.
Ils m'ont rompu la tête,
Quels funestes concerts!
Pendant toute la Fête,
Quels tourmens j'ai sousserts!

Air: Et j'y pris bien du plaisir,
Payez-moi de mon martyre;
Si mon seu peut vous slatter;
L'ardeur que je vous inspire,
A présent doit éclater:
Parlez...ou sans me rien dire;
Poussez un tendre soupir;
Dans vos yeux laissez-moi lire,
Que Colin vous fair plaisir.

TONTON.

Vous regarder ... & soupirer, Que vous faut-il encore.

16 LES AMANTS INQUIETS;

COLIN.

Vous ne pouvez trop rassurer Un cœur qui vous adore.

TONTON.

Quand je réponds à votre espoir, Faut-il avoir Des allarmes?

COLIN.

Je crains vos charmes; Ils ont trop de pouvoir.

TONTON.

Air: Il est gen, gen, gen, il est ti, ti, ti.
Si La Dune vous fait peur,
Voici bien autre chose;
Apprenez qu'un beau Monsieur
Pour moi se propose;
C'est le Seigneur d'un Hameau,

Il me promet un Château.
Il est gen, gen, il est ti, ti, il est gen, il est ti, il est Gentilhomme.

COLIN.

Ah! ce coup m'assomme.

Air : Et tant, tant, tant.

C'est Brettifer.

TONTON.

Oui, c'est lui-même. COLIN.

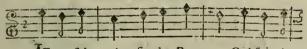
COLIN.

Rien n'est égal à mon dépit. Hè bien! Voyez, chacun vous aime: Ne vous l'avois-je pas bien dit? V'là ç'que c'est d'être si jolie! Aux Galants vous faites envie: Il en vient tant & tant, tant, tant.

TONTON.

Ah! plus tu m'en vois suivie, Plus ton Triomphe est éclatant.

COLIN.



JE ne suis qu'un simple Ber- ger, Qui sans Art



cherche à plai- re ; Et je n'ai rien pour en- ga-



deur sin- ceger, Que mon at-

TONTON.

Même air.

Le cœur ne doit prendre pour loi Qu'une tendresse extrême;

B

IS LES AMANTS INQUIETS;

Et le Berger devient un Roi, Dès qu'il plaît & qu'il aime.

COLIN.

Même air.

Mon trésor le plus précieux, C'est cette vive slamme, C'est cette yvresse que tes yeux Font passer dans mon ame.

TONTON.

Même air.

Eh! quel tréfor a plus d'attraits! Colin n'a rien il aime. Sans fon amour j'ignorerois Qu'il fût un bien suprême.

Air: Quel plaisir, quand on s'aime bien? Mon cœur est à toi, j'ai le tien.

ENSEMBLE.

Quel plaisir, quand on s'aime bien?

COLIN.

La douceur de notre l'en Aux Dieux feroit envie.

ENSEMBLE.

Colin. 3 ne fongeons plus à rien; Tonton. 3 ne fongeons plus à rien; Qu'au bonheur de la vie;



SCENE VII.

Le Théâtre représente un Paysage. La ris viere baigne une Colline, sur laquelle est un vieux Château flanqué de Tourelles.

MARINE, NANETTE.

NANETTE.

Air : Ces Filles sont si sottes.

On , non , Marine , je le voi , Colin n'a point d'amour pour toi.

MARINE.

Il n'ose encor s'ouvrir à moi. NANETTE.

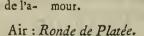
Un vain espoir t'occupe: Colin n'a point d'amour pour toi ; Et ton cœur est bien dupe, Ma foi, Et ton cœur est bien dupe.

MARINE.

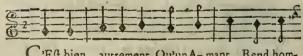


CO-lin m'aime; tout me le prouve. S'il me Bij

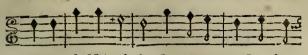




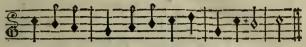
vage Pour de l'a-



C'Est bien autrement Qu'un A- mant Rend hom-



mage à sa Maîtres-se; On aime peu, Quand on



cache son seu A l'objet de sa tendresse.

MARINE.

Air: Qu'on est à plaindre quand on n'a pass.

Ah! Colin m'aime,
J'en crois mon cœur.

NANETTE.

Ton cœur lui-même Est un menteur.

Air : L'autre jour d'un air enfantin.

Colin & Tonton l'autre jour Étoient dans un lieu solitaire; Je crois qu'ils se parloient d'amour! Ils avoient un air de mystere.

Ils foûpiroient,
Se regardoient
Tous les deux, d'un air tendre.

MARINE.

Nanette, qu'est-ce qu'ils disoient; NANETTE.

Je n'ai pû rien entendre.

Biij

22 LES AMANTS INQUIETS, MARINE.

Air: Bouchez, Nayades, vos fontaines.
Cette nouvelle me désole.

NANETTE.

Me voilà quitte de mon rôle; Car, on n'a plus besoin de moi. Adieu. (Elle sort.)

MARINE.

Tonton ici s'avance.

Prenons un air de bonne foi,
Pour mieux gagner sa consiance.

SCENE VIII. MARINE, TONTON.

MARINE.

Air: Ma tourlourette, en amourette.

Aux conquêres que font vos yeux?

Que votre fort est glorieux,

Ma Tontonette,

En amourette!

On m'a dit qu'un riche Seigneur

Vous offre encor son cœur.

TONTON.

Air: Toujours va qui danse.

J'aime mieux l'amour ingénu; Qui dans nos bosquets habite: A la Cour il n'est pas connu.

MARINE.

C'est bien dit, ma petite; Et parmi nous, cet amour-là Fait toujours résidence. Ta, la, la, la, la, la, la, Toujours va qui danse.

Air: Un Berger qui pour moi soupire.

Un Berger qui cherche à me plaire; Me rend sensible à ses maux; Aux plus illustres rivaux; Il est digne qu'on le présere. Ah! qu'il est beau, qu'il est charmant!

TONTON.

Comment nomme-t-on cet Amant?

Air: Pourvu que Colin me, voyez-vous!

A m'informer d'un nœud si doux,

Notre amitié t'invite.

MARINE.

Je n'oserois.

TONTON.

C'est entre nous.

24 LES AMANTS INQUIETS,

MARINE.

Colin a pris des soins ... voyez-vous! TONTON, émue.

Colin, Colin!

MARINE.

Quoi! qui vous agite? Vous êtes interdite.

Air: Mais mon Berger est si discret. (A part.)

Son air m'en fait assez connoître.

(A Tonton.)

Vous approuvez un si beau choix.

TONTON.

J'ignorois qu'il fût sous vos loix.

Qu'il cache bien son jeu, le traître!

MARINE.

Ah! mon Berger est si discret, Que je suis sûre du secret.

Air: Va, tu as raison, la Tulipe.

Je vois Monsseur de la Couture,
Le Messager de Bretriser:
De la part d'un Seigneur si cher...
C'est vous qu'il cherche, j'en suis sûre;
Ceci ne veut pas de témoin.

(A part, en s'en allant.)
Tu ne le porteras pas loin.

SCENE IX.

LA COUTURE, TONTON.

LA COUTURE.

Air : Son joli petit Corbillon.

DE viens pour vous, gentille Brune, A voir mon Maître, il faut vous préparer; Ne manquez pas votre fortune: Un Tel Amant va bien vous honorer.

TONTON.

Allez, Monsieur l'Ambassadeur, Gardez vos avis; Je sens tout le prix, Tout le prix d'un pareil honneur?

SCENE X. TONTON.

Air : Les Pelerins.

RISTES honneurs, gloire cruelle; Vous me gênez; Mes desirs vers un insidele Sont entraînés:

26 LES AMANTS INQUIETS;

Plus d'une Belle pour punir Un cœur parjure, Profiteroit avec plaisir, D'une telle aventure.

SCENE XI. COLIN, TONTON.

COLIN, gaiment.

Air: Viens, ma Bergere, viens seulette.

Onton, je vous trouve seulette;
O lonlanla, landerira;
Que mon ame en est satisfaite!
O lonlanla...

TONTON, l'interrompant.

Air : Gentille Pelerine.

Allez chercher Marine.

(bis.)

COLIN.

Vous me faites la mine! Eh! pourquoi donc cela!

TONTON.

Marine a sçû vous plaire; Je sçais tout le mystere. COLIN.

Que dites-vous, ma chere?

TONTON.

Oui dà, Monsieur, oui dà, C'est fort bien fait, on vous imitera.

La.

Air: Je n'en dirai pas le nom.

Hélas! que j'étois contente Quand je faisois quelque Amant; J'aurois voulu bonnement Qu'il m'en sût venu cinquante; Pour le plaisir singulier De les voir tous dans l'attente, Pour le plaisir singulier De te les sacrifier.

COLIN.

Air : De Monsieur l'Homme.

Vos foupçons me font outrage; Il faut s'éclaireir. TONTON.

Je n'entends rien davantage,
Je veux te punir;
Mais on tire, * & l'air résonne
Du bruit du tambour:
Brettiser vient en personne
Me faire la cour.

^{*} On tire du Château, & le tambour bat.

28 LES AMANTS INQUIETS:

Air: De tous les Capucins du monde.

Je vais répondre à sa tendresse, Dépit, intérêt, tout m'en presse. Mon cœur va goûter en ce jour Les agrémens de l'inconstance, La douceur d'un nouvel amour, Et le plaisir de la vengeance.

COLIN.

Sur le ton des deux derniers vers précédens.

Et moi, je lui vais sans détour, Déclarer notre intelligence.

TONTON.

Air: Dans un détour.

Qu'ai-je entendu!
Ah! téméraire, qu'oses-tu?
Tout seroit perdu.
Songe à cacher tes transports.
Sors.

COLIN.

Dans l'état où je suis, Je n'écoute plus rien.

TONTON.

Je frémis.

COLIN.

Je me livre aux fureurs D'un rival odieux. TONTON.

Je me meurs.
(On entend le Tambour.)
COLIN.

Viens Brettifer, Et dans ce cœur qui lui fut cher, Viens plonger ton fer.

(Le Tambour bat.)

TONTON.

Le bruit redouble, c'est lui. Fui.

COLIN.

Air: Ma Fanchon, ne pleurez pas.

J'obéirai, si je voi Finir ta rigueur extrême.

TONTON.

Hé bien! mon cher, éloigne-toi. Je crains; c'est prouver que je t'aime; Que cela soit dit en deux mots; Apprends à sortir à propos.

(Le Tambour bat.)



SCENE XII.

BRETTIFER, TONTON, un Tambour.

BRETTIFER.

· Air : Tambour de l'Amour , &c.

PARTOUT en ce jour, Au fon du Tambour, Qu'on annonce l'amour Que Tonton m'inspire.

(Le Tambour bat.)

(A Tonton.)

Souffrez qu'en ce jour,
Au son du Tambour,
Un Seigneur plein d'amour
Près de vous soupire.
Tout, dans nos cantons,
Brûle pour vos traits mignons:
Ah! combien ces yeux fripons
Font de vacarmes!
Trop d'éclat vous suit,
Et l'amour qui me conduit,
Doit, pour répondre à vos charmes,
Faire autant de bruit.

(Le Tambour bat.)

TONTON.

Air: En badinant, en folâtrant.

Oh! vos ardeurs font trop bruyantes.
(Brettifer fait retirer le Tambour.)

BRETTIFER.

C'est pour honorer vos appas. Sous mille formes différentes Aux Belles j'ai tendu mes lacs : Ces métamorphoses galantes

Étoient l'effet
D'un amour secret:
En Financier,
En Officier,
En Conseiller,

En Bourgeois, en Valet,

Ah! que j'ai fait de conquêtes brillantes;

Et surtout en petit Colet.

Air: M. le Prevôt des Marchands.

Aujourd'hui, c'est comme Seigneur Que je déclare mon ardeur.

TONTON.

Les Seigneurs n'ont qu'un goût frivole; Leur cœur est d'abord prévenu; Mais leur amour tient-il parole? Il s'en va comme il est venu.

BRETTIFER.

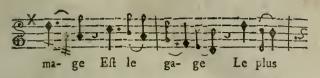
Air: Il est un Sophie.

Il est vrai que mon cœur Voloit de Belle en Belle. Je me faisois honneur De leur être infidele.

32 LES AMANTS INQUIETS,

Pour passer le tems
J'en avois cinq cens,
Bon! mille, & plus encore.
Tonton, des plus charmans objets
Vous rassemblez tous les attraits,
Et sans partage pour jamais,
Tenez, je vous adore,
Tenez, je vous adore.







TONTON.

Vaudeville de Momus Fabuliste.

Un Papillon vole de rose en rose, Et rend hommage à toutes à la fois. De lassitude, enfin il se repose Sur quelquesseur; est-ce là faire un choix? Coquets sixés, ma fable est-elle obscure? Lure, lure, lure.

Votre cœur vous l'expliquera, Lera, lera, lerà.

BRETTIFER.

Air: T'a-t-il levé la gorgerette.

Prenez un peu plus d'assurance
Aux discours d'un sidele Amant,
Pour vous prouver clairement
Quelle doit être me constance,
Vous allez dans le moment
Avoir un Divertissement.

TONTON, sur le ton du dernier Vers. La belle preuve, assurément!

34 LES AMANTS INQUIETS;

BRETTIFER, A la Cantonade.

Air: Entre l'Amour & la raison.

Rassemblez-vous tous à ma voix, Et venez célébrer mon choix.

(A Tonton)

Tout le long de ces avenues, J'ai fait cacher mes gens là-bas. On ne me reprochera pas Que ma fête tombe des nues.

SCENE XIII.

BRETTIFER, TONTON, LA COUTURE.

Entrée de Meuniers & Meunieres.

Gardes-Chasse.

Bergers & Bergeres.

Bucherons & Bucheronnes.

BRETTIFER.

'Air: Non, non, il n'est point de si joli nom.

DANS vos chants joignez fans cesse Le nom de Tonton au mien; Car sans cette gentillesse De moi vous n'obtiendrez rien. Chantez donc Qu'il n'est point de si joli nom, Que le nom de ma Maitresse:

Non, non, Il n'est point de si joli nom, Que le nom de ma Tonton.

> (Le Cor de chasse joue le commencement de l'air suivant.)

BRETTIFER.

Air : Ah! que la forét de Cythere.

Que le Cor au loin dans la plaine Porte le fon D'un si beau nom.

Avec le Chaur & le Cor.

Tontaine, Tontaine, Tonton.

Seul.

Chantons, chantons à perdre haleine, Et Brettifer & sa Tonton.

Avec le Chœur & le Cor.

Tontaine, Tontaine, Tonton, Tonton, Tonton, Tonton.

(On danse.)

LA COUTURE, à Tonton.

Air: Achevons notre cruchon.

Rendez Brettifer content,

Avec le Chœur.

En plein, plan, rantamplan, tirelire, en plan. Cij

36 LES AMANTS INQUIETS;

Seul.

Ce Seigneur riche & galant, Pour vos beaux yeux soupire.

Avec le Chœur.

Pour vos beaux yeux soupire; Rantamplan, tirelire.

Seul.

De lui, tout ici dépend, Avec le Chœur.

En plein, plan, rantamplan, tirelire, en plane

De lui tout ici dépend, Et lui, de votre empire.

Avec le Chœur.

Et lui, de votre empire, Rantamplan, tirelire.

Seul.

La fortune vous attend,

Avec le Chœur.

En plein, plan, rantamplan, tirelire, en plan.

Seul.

La fortune vous attend, Laissez-vous y conduire.

Avec le Chœur.

Laissez-vous y conduire, Rantamplan, tirelire.

En cet endroit on joue la tempête de l'Opera, & la fête est interrompue par l'arrivée de LA DUNE.

SCENE XIV.

Les Acteurs précédens; LA DUNE:

LA DUNE, paroissant armé d'un croc dans un Bateau sur la riviere, accompagné de deux Bateliers.

Air: C'est qu'ça n'vous va brin.

Our beau, tout beau, Monsieur mon frere;
Je viens ici troubler le Bal.
Etes vous assez téméraire
Pour vous déclarer mon rival?
Cajoler ainsi ma Maitresse,
C'est n'avoir point de politesse;
J'suis bien aise d'vous l'dire ensin;
C'est qu'ça n'vous va brin,
Ça n'vous va brin.

BRETTIFER.

Air: Paris est en grand deuil.

Moderez-vous, Cader,
Tonton est mieux mon fait;
Je ris de votre audace.
J'emmene mon Baler,
Je laisse mon Valet
Vous parler à ma place.

(Brettifer fort avec les Danfeurs & Danfeuses.) Ciij

SCENE X V. LA DUNE, LA COUTURE:

Air: Ah! que le fauxbourg Saint Jacques.

ME prend-t-il pour un Jocrisse? Nous allons avoir un beau train. Tonton me rend trop de justice Pour choisir cet Aigresin. Brettiser en vain se slatto; Trop tard il s'est déclaré.

LA COUTURE.

L'Amant le dernier en date Est souvent le préseré.

LA DUNE.

Air: Les Trembleurs.

Si son humeur est altiere,
La mienne n'est pas moins siere;
J'ai pouvoir sur la Riviere,
Je puis lui jouer d'un tour.
Si je perce une barriere
Qui retient l'eau prisonniere,
Toute sa genrilhommiere
Sera noyée en un jour.

LA COUTURE.

Air: Comment faire?

Combien de gens en pâtiroient!

Que d'innocens y périroient!

LA DUNE.

D'accord; mais je suis en colére.

LA COUTURE.

A l'amiable accordez-vous: Il est quelque moyen plus doux.

LA DUNE.

Comment faire?

LA COUTURE.

Air : L'autre jour dans une Chapelle.

Ici près, dans une carriere, Habite un vieille Sorciere. En lui présentant votre main, Vous apprendrez votre destin.

LA DUNE.

Air: Robin ture, lure, lure.

Vos conseils sont sort prudens,
Suivons-les, Mons la Couture;
Je vais sans perdre de tems,
Ture lure,
Savoir ma bonne aventure,
Robin ture, lure, lure.

(Il fort avec la Couture.)

C iv

SCENE XVI.

Le Théâtre représente l'intérieur d'une Carriere: dans le fond, sur un monceau de pierre, est la figure d'un gros Chat.

ARLEQUIN BOHEMIENNE, AVEUGLES des Quinze Vingts, en robe.

LA BOHEMIENNE.

Air: Un sot qui veut faire l'habile.

SI ma science ne me trompe; On doit bientôt ici me consulter. On en impose par la pompe; Avec grandeur je vais représenter. J'ai fait venir ces figures sinistres, Pour être les Ministres

De l'aveugle Sort.

Leur chorus, s'il est d'acc ord Préviendra d'abord. On joue le commencement de l'air, ô Destin.

LA BOHEMIENNE.

Air de l'Opera.

O Destin! quelle prudence Peut s'opposer à tes rats? Air: Tout roule aujourd'hui dans le monde.

Sans mérite un Faquin s'avance;
Tu fais un Docteur d'un Midas:
Tu mets Jasmin dans l'opulence,
Par des ressorts qu'on ne sçait pas.
Tels brilleroient à l'audience,
Que tu fais marcher aux combats;
Et tels semblent nés pour la danse,
Qui portent de graves rabats.

Avec le Chœur.

O Destin! quelle prudence Peut s'opposer à tes rats?

SCENE XVII.

COLIN, LA BOHEMIENNE, AVEUGLES.

COLIN, à la Bohemienne

Air : Allons la voir à Saint Cloud.

LE Maître des Bateliers, Ce fameux Monsieur la Dune, Va venir ici des premiers, Pour savoir sa bonne fortune. Vous me rendrez l'esprit content, Si vous voulez en attendant,

42 LES AMANTS INQUIETS,

Madame la Bohemienne, M'apprendre aussi la mienne.

LA BOHEMIENNE.

Air : Vous ferez , belle Princesse.

Boute, boute, boute, boute, Boute l'argent dans la main.

COLIN.

Faut-il vous payer?

LA BOHEMIENNE.

Sans doute:

COLIN.

Colin vous paîra demain.

LA BOHEMIENNE.

O la, l'raguioux, ô la, la, la, l'raguioux;
J'entre en courroux;
Faquin, rerirez-vous.

Avec le Chœur.

Fin de l'air: Non, je ne ferai pas. On ne répond ici qu'aux gens pécunieux. Sortez, fortez promptement de ces lieux.

COLIN.

Air: N'avez-vous pas vû passer Marguerite ma mie.

Je n'en veux point fortir, (bis.)

Il faut que j'y soupire.

O lire, ô lire,

Mon douloureux martyre;

A loisir.

LA BOHEMIENNE.

Même Air.

Tu veux donc rester là! Eh bien : je me retire, O lire, ô lire, Pour te laisser tout dire : (bis.)

On s'en va.

La Bohemienne est prête à se retirer aves ses Aveugles. LA DUNE qui entre, l'en empêche.

SCENE XVIII.

Les Acteurs précédens, LA DUNE

LA DUNE, arrêrtant la Bohemienne.

Air: Quand je suis dans mon Corps-de-Garde.

Ourquor quitter ainsi la scené? Colin doit plutôt s'en aller. (A Colin.)

L'ami, ta présence me gêne; Je veux sans témoin lui parler.

Colin fort.



SCENE XIX.

LA DUNE, LA BOHEMIENNE, AVEUGLES.

LA BOHEMIENNE.

Air : Belle digue don , digue don , don daine:

Ouer fujet ici vous amene?
Digue, digue don, digue don, don daine.

LA DUNE.

Monfrere & moi, nous brûlons pour Tonton; Ma belle diguedi, ma belle diguedon. Qui des deux y perdra sa peine?

(La Bohemienne faisant signe qu'on lui donne de l'argent.)

Digue, digue don, digue don, don daine.
(La Dune, lui donnant une bourse.)

Air : Le Gourdain.

Pour nous épargner du train, Interrogez le Destin: A ses ordres, je vous jure, Nous nous rendrons sans murmure.

LA BOHEMIENNE.

Lure, lure, lure, lure;

Je vais conjurer mon lutin. Guére lin guin, guére lin guin guin, guére lin guin, guin, guin, guin.

Air: Je viens exprès de Congo.

De par Monsieur Belzebut
Paix, psir, mot, chut,
Re si ut,
Ne troublez pas mon début:
L'enthousiasme augmente.
Que tout ici presto, ô, ô, ô, ô, Ressente
Le même vertigo, ô, ô, ô, ô, ô,
Ressente
Le même vertigo.

Air: A Paris y a trois filles.

Rendons l'Oracle en cadence:
Quinze-Vingts, entrez en danse.
Dansez, dansez donc, doubles traîtres;
Puisqu'ensin
Tout doit danser, jusqu'aux Prêtres
Du Destin.

DANSE DES AVEUGLES.

LA BOHEMIENNE:

Air: Du haut en bas.

Je vais parler:
Que chacun tremble ici d'avance,
Je vais parler:
Le Destin va se dévoiler;

46 LES AMANTS INQUIETS;

Son livre s'ouvre en ma présence; Observez un profond silence: Je vais parler.

Air: Sont les Garçons du Port au bled.

Si quelqu'un épouse Tonton, (bis.) Il en verra naître un Poupon, (bis.) Bien plus gros Seigneur que son pere; Le reste est un prosond mystere.

(La Bohemienne se retire avec les Aveugles.)

SCENE XX.

Air : Ah! Nicolas , fois moi fidele.

Pourquor me cache-t-on le reste?
Cela me donne du soupçon.
Il faut bien mieux rester garçon,
Que d'encourir un sort suneste.
Quand une semme a tant d'appas,
Nage toujours, ne t'y si' pas.

(Il sort.)



SCENE XXI.

Le Theâtre représente une Campagne.

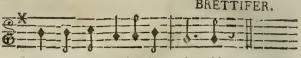
BRETTIFER, MARINE.

BRETTIFER.



cere: C'est le beau Co- lin, Qui de son

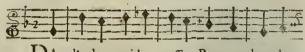
48 LES AMANTS INQUIETS;



cœur a trouvé le che- min. Ain?

MARINE.

Deuxième Air des Savoyards.



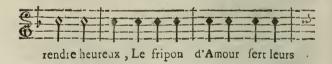
DAns l'ardeur qui les presse, Pour eux les plus



longs détours Paroissent cours ; Ils se cherchent sans



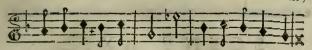
cesse, Et se rencontrent toujours: Pour les





feux; Et par des routes fe- crettes, Il

fait



fait les guider tous deux ; Et dans toutes les ca-



BRETTIFER.

Air : Depuis que j'ai vû Nannette.

Un Berger a l'infolence De traverser mon ardeur! Laisse-moi. (Marine fort.) Tonton s'avance; J'en crois son air de candeur. Quand je vois cette Brunette, Je sens mon feu redoubler. Elle a l'air d'une fillette, Qui ne sçait pas l'eau troubler.

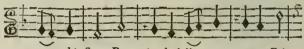


SCENE XXII. BRETTIFER, TONTON:

BRETTIFER.

Air : Ma Belle, ma toute Belle.





mes dé-firs; Pour t'embel-lir en- core, Ré-



TONTON.

'Air: Ah! qu'il y va, ma Bergere, ah! qu'il y va gaiment!

Monsieur La Dune en dit autant, Il seroit mécontent,
Son vaste pouvoir s'étend,
Tout du long de la Riviere;
Tonton, comme Bateliere,
De lui seul dépend.

BRETTIFER.

Air: Ah! vous ne m'aimez pas.

Quoi! votre cœur hésite A combler mon ardeur! Ouand l'amour vous invite Au plus parfait bonheur, Par une vaine excuse, Vous me trompez, hélas! Qui balance, refuse; Ah! vous ne m'aimez pas.

(Un Valet de La Dune apporte un billet.)

TONTON.

Air: Amis, Sans regretter Paris.

On vient vous donner un billet.

BRETTIFER.

De la part de La Dune! Rompons-en vîte le cachet. (Il lit le Billet.) Quelle bonne fortune!



SCENE XXIII. TONTON, BRETTIFER:

BRETTIFER.

Air : Un inconnu.

Mon frere enfin renonce à vos attraits.

Lorsque des charmes Si doux, si vrais

Sont effacés de son cœur pour jamais, C'est pour jamais que je vous rends les armes.

Air: J'ai des vapeurs, je me meurs.

Mais quoi, Tonton est inquiette,

Dieux! quel mépris!

Vous me laissez, sans me répondre, Morfondre.

J'en suis surpris.

Quelqu'autre Amant vous intéresse; Je vois ...

TONTON, troublée.

Non, Monsieur.

BRETTIFER.

Mais, mon cœur, D'où vous vient donc tant de tristesse? TONTON.

J'ai des vapeurs, Je me meurs.

BRETTIFER.

Air : J'étois seule en un bocage.

Vous aimez, je le décide; Votre cœur est oppressé: Vous avez la voix timide, Le regard embarrassé. Ce mouchoir tremble & s'agite. Petite,

Vous rougissez!

Jeune objet qui, sans rien dire,

Soupire,
En dir assez,

Air: Nous avons pour nous satisfaire.
On m'a fait un rapport sincère.

TONTON.

Quoi!

BRETTIFER.
Colin & vous de concert.
TONTON.

Non.... Colin

BRETTIFER.

Ton trouble m'éclaire ;

C'en est trop.

TONTON.
Tout est découvert.
D iij

FA LES AMANTS INQUIETS, BRETTIFER.

A . 7 D.

Air : Les Pierrots.

Un mortel du rang le plus bas, A mon amour ose ainsi faire outrage !

TONTON.

Plus d'un Seigneur est dans le cas, Et n'en fait pas plus de fracas.

BRETTIFER.

Au mépris de mon tendre hommage, Ce beau Berger sur moi l'emportera! Non, non, morbleu, mon cœur se vengera; Ah! ah! nous allons voir ça. (Il fort.)

SCENE XXIV. TONTON, COLIN. TONTON.

Air: M. l'Abbé, où allez-vous?

Mon cher Colin, tout est perdu; Heias! notre amour est connu. Brettifer.... Je frissonne....

COLIN, froidement.

Eh! bien?

TONTON.

Menace ta personne. Quoi! tu ne crains rien!

Air: L'occasion fait le larron.

Cette assurance est-elle naturelle?

COLIN.

Mon fier Rival me cause peu d'effroi. Pour vous punir, il vous trouve trop belle: Vous vivrez, & c'est tout pour moi.

TONTON.

Air: Le Confiteor.

Ce discours est fort obligeant.

COLIN.

Ah! que n'êtes-vous immortelle! Le tour seroit bien plus galant.

TONTON.

Que tu peins bien l'amour fidele! Mais, quoique rien ne foir mieux dit? Colin, ton cœur a trop d'esprit.



SCENE XXV.

TONTON, COLIN, GARDES-CHASSES, servant d'Archers.

UN GARDE.

Air : Dérouillons, dérouillons, ma Commere.

En prison, en prison au plus vîte, En prison, en prison, en prison. TONTON.

Arrêtez donc....

COLIN.

Permettez donc Que je chante, avant que je la quitte, Un Madrigal.

> LES GARDES. Non, non, en prison.

COLIN, en sortant. Air: Adieu donc mes amours,

Adieu, ma chere amie.

TONTON.

Au fecours, au fecours. C'est en vain que je crie. Dieux! quelle barbarie! Colin, mes amours, Ah! je te perds pour toujours.

(Tonton suit Colin.)

SCENE XXVI.

LA COUTURE, BRETTIFER.

BRETTIFER.

Air : Folies d'Espagne.

QUoi!la Sorciere a fait cette réponse.

LA COUTURE.

N'en doutez point.

BRETTIFER.

Quel oracle fatal!

LA COUTURE.

A ses amours votre frere renonce; Il craint l'hymen.

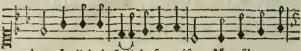
BRETTIFER.

Il ne fait pas si mal.

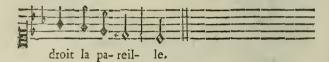


38 LES AMANTS INQUIETS;





bon : Je l'ai chaf- ié de sa maison ; Mon fils me ren-



LA COUTURE.

Air : Baise-moi donc, me disoit Blaise:

Tonton vous cherche toute en larmes.

BRETTIFER.

Hélas!hélas! mon cher, malgré ses charmes; La crainte étousse mon ardeur: Mais prenons un air de victoire; Timides essets de ma peur, Tournez au prosit de ma gloire. Air: Simone, ma Simone.

Ne bravons point le Destin; Va chercher Colin.

(La Couture sort.)

Cependant mon feu méprisé Rallume encor ma rage. Hélas! qu'il est mal-aisé D'être amoureux & sage!

SCENE XXVII.

TONTON, MARINE, BRETTIFER:

TONTON.

Air: Je viens devant vous,

JE viens devant vous, A deux genoux. BRETTIFER.

Eh! bien, ma chere?

TONTON.

Ah! par charité, Mettez Colin en liberté.

MARINE.

Ah! de mon côté je viens vous faire

La même priere:

Je me fens faisir

D'un repentir

Vif & sincere;

J'ai trahi les feux

De ces Amans trop malheureux.

BRETTIFER.

Air: Accorde ta Musette.
Ce beau Berger si tendre,
Par mon ordre, paroît.
(A Tonton.)

Et vous allez entendre Tous les deux votre Arrêt.

SCENE XXVIII. & derniere.

MARINE, COLIN, LA COUTURE, TONTON, BRETTIFER.

BRETTIFER.

Air: Votre Toutou vous flatte.

Pour lui l'amour éclate Malgré vous dans vos yeux; En moi rien ne vous flatte, Je vous fuis odieux.

Ingrate,
Je ne puis mieux
Venger mes feux,
Qu'en vous rendant époux tous deux.

COLIN, TONTON, MARINE; LA COUTURE.

Air : Eh! allons gai , M. le Procureur.

Honneur, honneur,
A ce brave Seigneur,
Qui de l'Amour est vainqueur?
BRETTIFER.

Air: Nous autres bons Villageois.

(A Colin.)

Mon ami, je ne veux point Traverser ta bonne fortune; Pour te prouver en tout point, Que mon cœur n'a plus de rancune, Chez-toi j'agirai fans façon, Comme l'ami de la maison.

COLIN.

Je vous retiens dès-à-présent, Pour Parrein du premier Enfant.

LA COUTURE, COLIN, MARINE, TONTON.

Air: Eh! allons gai, M. le Procureur.

Honneur, honneur, A ce brave Seigneur, Qui de l'Amour est vainqueur.

DIVERTISSEMENT GÉNÉRAL.

NOCE DE COLIN ET DE TONTON.

On présente un bouquet à la Mariée.

On distribue des rubans à tous les Garçons & à toutes les Filles du village;

Et chacun vient faire son présent aux nouveaux Epoux; ces dons consistent en differens ustenciles de ménage.

KINGHAMAKAKAKAKAKAKAKAKAKAKIKI

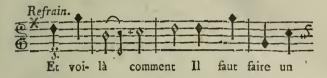
VAUDEVILLE.

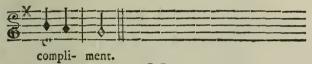
PREMIER COUPLET.



re la réve- rence; · N'ayez sou- ci du lende-







II.

Cléon, déja sur le retour;
Brûloit pour une Coquette;
En vain il peignoit son amour;
Et prodiguoit la sleurette.
Son hommage étoit des plus soux;
Tant qu'il ne parla que tendresse.
Il offre Contrats & Bijoux;
Pour lui, dabord on s'intéresse:
Et voilà comment

Et voilà comment Il faut faire un Compliment.

I I I.

TONTON.

Par vos propos, amans de Cour, Croyez-vous charmer une ame?

Ce n'est point par un joli tour Qu'il faut prouver votre slamme. Quand l'esprit est si babillard, Le cœur n'a pas grand' chose à dire. Hélas! il sussit d'un regard, Où le sentiment se fait lire.

Oui, voilà comment Il faut faire un Compliment.

I V

COLIN.

Te fouviens-tu que dans nos bois
D'un loup je domptai la rage?
Tous nos Bergers, à haute voix,
Célébrerent mon courage.
Si ta bouche ne put s'ouvrir,
Ton cœur avoit eu trop d'allarmes;
Mais je vis briller le plaisir
Dans tes yeux encor pleins de larmes.
Ah! voilà comment

V.

Il faut faire un Compliment.

Quand Life chante fous l'ormeau, On s'empresse pour l'entendre; C'est toujours éloge nouveau Sur sa voix légere & tendre. Charmé du plaisir qu'elle fait, Avec transport chacun l'admire:

Lucas

Lucas est le seul qui se tait:
Mais il la regarde, il soupire.
Et voilà comment
Il faut faire un Compliment.

VI.

NANNETTE.

Chaque Berger, d'un air coquet, S'en vient, le jour de ma fête, M'engager à prendre un bouquet Par un compliment honnête; C'est à qui louera mes attraits Avec plus d'esprit & d'aisance. Blaise ne sçait rien dire...mais.... Mais il fait parler son silence.

Et voilà comment

Il faut faire un Compliment.



COMPLIMENT

Pour la clôture du Théâtre en 17 Sur l'air du Vaudeville précédent.

PREMIER COUPLET.

M. R.OCHADR, au PUBLIC.

Essieurs, pour faire nos adieux, Un Compliment est d'usage; Mais souvent il est ennuyeux, Et refroidit notre hommage.
Aucun discours ne peut jamais Peindre l'ardeur qui nous inspire; Et ce n'est que par les essets Que le zéle doit se produire.

Oui, voilà comment Il faut faire un Compliment.

Madame DEHESSE.
Tous nos succès les plus brillants
Ne sont dus qu'à l'indulgence;
Avec nous depuis fort longtemps
Le Public est en avance;
Mais comment rendre les transports
D'une vive reconnoissance?
C'est en redonblant nos efforts,
Plutôt que par notre éloquence.
Oui, voilà comment
Il faut faire un Compliment.

III.

M. CHANVILLE.

Votre critique avec douceur,
Forme un Acteur qui commence.
J'ai vû l'indulgent spectateur
Ranimer mon esperance;
Mes talens, au gré de mes vœux,
Ne viendront jamais assez vîte.
C'est par des progrès plus heureux
Qu'il faut qu'envers vous je m'acquitte.

Et voilà comment Il faut faire un Compliment.

I V.

A R L E Q U I N.
Je parlerois jusqu'à demain
Du zéle ardent qui m'anime;
Mais vous conviendrez qu'Arlequin
N'est pas Orateur sublime.
Je me perdrois dans les détours
De ma Rhétorique frivole;
Messieurs, au lieu de grands discours;
Je vais faire une cabriole.

Et voilà comment Je vous fais mon compliment.

FIN.

Le Privilége général de toutes les Œuvres de M. Favart à été accordé le 27 Avril 1759, & a été enregistré le 16 Mai suivant à la Chambre Royale & Syndicale des Libraires & Imprimeurs de Paris, N°. 521. fol. 356.

Catalogue des Piéces des Comédies Françoise & Italienne, & Opera Comique qui se vendent détachés.

Du Théâtra François.

DE M. DE VOLTAIR E. ALIRE, Tragédie.
Mahomet, Tragédie.
La Mort de Céfar, Tragédie.
Hérode & Marianne, Tragédie.
Rome fauvée, Tragédie.
Sémiramis, Tragédie.

Du Thédtre François in-12. de M. de MARIVAUX.

Le Pere prudent & équitable.
Annibal, Tragédie.
Le Dénouement imprévû.
L'Isle de la Raisen.
La furprise de l'Amour, des François.
La Réunion des Amours.
Les Sermens indiscrets.
Le Petit-Mastre corrigé.
Le Legs, Comédie.
Le Préjugé vaincu.
La Dispute.

Théatre Italien du même Auteur.

Le Triomphe de Plutus.
Le Triomphe de l'Amour.
1'Ecole des Meres.
L'Heureux firatagême.
La Méprife.
La Mere confidence.
Les fausses Confidences.
La Joye imprévue.
Les Sinceres.
L'Epreuve.
Du Tbéaire François in 8º. de M.
de B O 15 5 Y.
L'Amant de sa femme.

L'Amant de la temme.
L'Impatient.
Le Babillard.
Admete & Alcefte, Tragédie.
Le François à Londres.
L'Impertinent malgré lui.
Le Badinage.
Les deux Nicces.
Le pouvoir de la Sympathie.
Les Dehois trompeurs.
L'embarras du Choix.
L'Epoun per fupercherie.
La Vête d'Auteuil.
Le Sage étourdi.
Le Medecin par accafion.
Le Bolle du jour.

Thédere Italien du même Auscur. Le Triomphe de l'Intérêt. Le Je-ne-sais-quoi. La Critique. La Vie est un songe. Les Etrennes, ou la Bagatelle. La surprise de la Haine. L'Apologie du Siecle. Les billets doux. Les Amours anonymes. Le Comte de Nully. La quatre Etoiles. Le Rival favorable. Les Talens à la mode. Cantatille des Talens à la Mode. Le Mari Garçon. Pamela en France. Le Plagiaire, avec la Musique. Le Retour de la Paix, Comédie. Le Prix du Silence, Comédie. La Frivolité, avec la Musique.

Théatre François in-12. de M.
PIRON.
L'Ecole des Peres, Comédie.
Callifthène, Tragédie.
Les Courfes de Tempé, Paftorale.
Gultave, Tragédie.
La Métromanie, Comédie.
Fernand Cortès, Tragédie.
De M. de SAINTFOIX.
Le Philosophe dupe de l'Amour, C.
Les parfaits Amans, Comédie.
Alcefte, Divertissement.
Les Hommes, Comédie.
Les Veuves, Comédie.
La Colonie, Comédie.

De M. de V***.

Les Mariages affortis, Comédie.

La Coquette fixée, Comédie.

Le Réveil de Thalie, Comédie.

L'Ecole du Monde, Comédie.

Le Retour de l'Ombre de Moliere, C
La Fausse Prévention, Comédie.

La Fausse Prévention, Comédie.

De M. D U C H E'.

Absalon, Tragédie sainte.

Débora, Tragédie sainte.

Jonathas, Tragédie sainte.

De M. Fà GAN.

L'Amitié Rivale.

La Pupille.

Le Rendez-vous.

La Grondeuse.

L'Ife des Talens.

Do M. FESSELIER, in-80.
La Mascarade du Parnasse.
L'Ecole du tems.
Escope au Parnasse.
Etrennes d'une jeune Muso.
Le Songe de Cydalise.
De M. GUYOT DE MERVILLE
in 80.

Les Impromptus de l'Amour. Les Mascarades Amoureuses. Le Dédit inutile. Les Dieux travessis. De M. A VISSE, in-39.

La Gouvernante.
Le Valet embarraffé.
De M. DE LA GRANGE, in-8°.
Le Déguisement.
Les Gontre-Tems.
L'Italien marié à Paris, Comédie.
L'Accommodement imprévû.
Le Rajeunissement inutile.
De M.M. ROMAGNESI &

RICCOBONI. Les Ennuis du Carnaval, Comédie. Les Fées, Comédie. La Fille Arbitre, Comédie.

Parodia du même. \
Achille & Déjdamie , Parodie. \
Les Sauvages , Parodie.
Les Gaulois , Parodie.
Pièces détachées du Théâtre François,

in-8°.

Antoine & Cléopatre, Tragédie.
La double Extravagance.
Alexandre, Tragédie.
Adam & Eve, Tragédie.
Benjamin, ou la reconnoissance de
Joseph, Tragédie.
Amalacie, Tragédie.
Rajazet V. Empereur des Turcs, Trag.

1759. L'Isse déserte, Comédie.

Du Théatre François, in-12.
Les Souhaits, Comédie.
Vanda, Reine de Pologne, Tragédie.
Je Plai fir, Comédie avec la Mufique.
Le Sot toujours Sot, Comédie.
Califie, ou la belle Pénitente, Trag.
Cénie, piece Dramatique.
La Fille d'Ariffide, 1759.
Le Valet Maftre, Comédie.
Varon, Tragédie.
La Métempficole, Comédie.
Les Engagemens indiferets.
Les Adieux du Goût, Comédie.
Les Tuteurs, Comédie.
La Folie & PAmour, Comédie.
Métope, Tragédie.

L'Avocat Patelin, Comédie. L'Opiniâtre, Comédie. Les Vapeurs, Comédie. La Gageure de Village, Comédie. La Coquette corrigée, Comédie. Iphigénie en Tauride, Tragédie.

Aftarbé, Tragédie. La Méchanceté, Parodie d'Aftarbé. Hypermneftre, Tragédie. Zulica, Tragédie.

Zulica, Tragédic.

Du Thedrie Italien, in-12.

La Partie de Campagne, Comédic.

L'Amant Auteur & Valet.

La Gageure, Comédie.

Les Perirs-Maîtres, Comédie.

Le Provincial à Paris, Comédie.

La Fausse inconstance, Comédie.

La Fausse inconstance, Comédie.

Le Retour du Goût, Comédie.

Les Lacédemoniennes, Comédie.

Le Vrix de la Beauté.

La Campagne, Comédie.

L'Epouse suivante, Comédie.

Les Fêtes Parissennes, Comédie.

1759. La Parodie d'Hypermnestre. Comédies du Théatre Italien, in-So. L'Ecole de la Raison. Le Miroir , Consédie. Le Bacha de Smirne, Comédie. L'Année Merveilleuse, Comédie. La mort de Bucephale. Les Femmes, Comédie-Ballet. Le Deuil Anglois, Comédie. Parodies du Thédere Italien, in-80. Cybele Amoureuse, Parodie. Brioché, Parodie. Les Jumeaux, Parodie. L'Amant déguilé, Parodie. Le Prix des Talens, Parodie. La Pipée, avec les Ariettes. Musique de la Pipée. La petite Maison, Parodie. 1719.

La Sybille, Parodie. Le Carnaval d'Eté, Parodie. Catalogue de toutes les Piéces de M. FAVART, avec la Mussque. Du Thédere Italien.

Ippolite & Aricie.
Les Amans inquiets.
Les Indes danfantes.
Musque des Indes danfantes.
Les Amours champêtres.
Fanfale, Parodie.
Raton & Rosette.
Musque de Raton & Rosette.
Ticis & Doristhée.

Bajocco, Parodie. Les Amours de Bastien & Bastienne. Zéphyre & Fleuretre. La Fére d'Amour, Comédie. La Bohemienne, Comédie. La Musique de la Bohem, 2 Parties. Les Chinois. La Musique des Chinois. Ninette à la Cour. La Musique de Ninette, 4 parties. Les Enforcelés, ou Jeannot & Jeann. La Nôce interrompue. La Fille mal gardée, Parodie. Musique de la Fille mai gardée. La soirée des Boulevards. La Musique de la soirée. Petrine , Parodie de Proferpine. Operas Comiques & Parodies:

M Oulinet premier.
La Chercheuse d'Esprit.
Le prix de Cyrhere.
Le Coq du Village.
Acajou, Opera Comique.
Musique d'Acajou.
Amours Grivois.
Le Bal de Strasbourg.

La Servante justifiée, Opera Com. Dom Guichotre Opera. La Coquette trompée, Opera C. La Coquette sans le sçavoir, Op. C. Les Batteliers de S. Cloud, Op. Com. L'Amour au Village, Opera Com. Thélée , Parodie. Cyrhere affiégé, Opera Comique. Mulique de Cythere affiegé. Les jeunes Mariés, Opera Comique. Les Nymphes de Diane, Op. Com. Musique des Nymphes de Diane. L'Amour impromptu, Parodie. Le Mariage par escalade, Op. Com. La Répétition interrompue, Op. C. Le Retour de l'Opera Comique. Depart de l'Opera-Comique. Le Bal Bourgeois, Opera Comique. La Ressource des Théâtres. La Ressource des Théâtres. De M. VADE'.

La Filcufe, Parodie.

Le Poirier, Opera Comique.

Le Bouquet du Roi.

Le Suffiant.

Les Troqueurs & le Rien, Parodie.

Airs choifis des Troqueurs.

Le Trompeur trompé.

Il étoit tems, Parodie.

La nouvelle Baftienne, avec la Fontaine de Jouvence.

taine de Jouvence.
Les Troyennes de Champagne.
Jerôme & Fanchonnette, Pastorale.
Le Consident heureux.
Follette ou l'Enfant gâté.
Nicaise, Opera Comique.
la musique, &c.

Le mauvais plaisant, Opera Coin. La Canadienne, Comédie. La Pipe cassée, Poëme. Les Fouquets Porffards. Les Lettres de la Grenouillere. Oeuvres posthumes, faifant le Tome quatriéme, contenant les Amans constans jusqu'au trépas, des Fables & Contes Le Recueil de Chansons avec la Mu-La Veuve indécise, Parodie. La Folle raisonnable, Opera Com. Le Serment inurile, Comédie. La Dupe de sa ruse, Comédie. Le saux Ami, Comédie. De M. ANSEAUME. Le Monde renversé. Bertholde à la Ville, avec les Atiettes. Le Chinois poli en France. Les Amans trompés, Opera Com. La fausse Aventuriere. Le Peintre amoureux de son Modele. Le Docteur Sangrado, Opera Com. Le Medecin d'Amour. Les Ariettes du Medecin d'Amour. Cendrillon, Opera Comique L'Yvrogne corrigé, Opera Comique. Ariettes de l'Yvrogne corrigé. Suite des Opera Comiques de differens Auteurs Le Troc, Parodie des Troqueurs avec la Musique, 3 liv. 12 sols. Le Retour favorable. La Rose ou les Fêtes de l'Hymen. Le Miroir Magique. Le Rossignol, avec la Musique. Le Dessert des Petits Soupers. Le Calendrier des Vieillards. La Coupe enchantée. Les Filles, Opera Comique. Le Plaisir & l'Innocence. Les Boulevards. L'Ecole des Tuteurs. Zephire & Flore. La Péruvienne. Les Fra-Maçonnes. L'Impromptu des Harangeres. La Bohemienne, avec la Musique. Le Diable à quatre, avec les Ariettes. Les Amours Grenadiers. La Guirlande Le Quartier Général, Opera Com. Le Faux Dervis, Opera Comique. Le Nouvelliste, Opera Comique. Gilles, Garçon Peintre. Le Magazin des Modernes. L'heureux Déguilement. Les Arierres de l'heureux Déguisem. La Parodie au Parnasse. Blaise le Savetier, Opera Comique.

La Musique du même.

Les Racoleurs, Opera Comique.

L'Impromptu du cœur.

Catalogue de Musiques nouvelles relatives aux Pieces de Théâtres & autres.

T 'Amusement des Dames , ou Recueil de Menuets , Contre-Da	infes,	
Vaudevilles, Rondes de Table, 10 Patries,	121.	
La Toilette de Vénus dieffée par l'Amour, contenant des Menue	ets,	
Contre Danses, Vaudevilles, 10 Patries,	1218	
Le Passe-tems agréable & divertissant, Vaudevilles, Rondes de I		
Duo, Brunettes & autres. 10 Parties,	12 l.	
Les Desferts des petits Soupers de Madame de 10 Parties,	121.	
L'Année Musicale, contenant un Recueil de jolis Airs, Paroc		
en 20 Parties formant 2 vol. in-8°.	241.	
Les mille & une Bagatelles en 28 Parties,	33 l. 12 f.	
Les Thémiréides, ou Recueil d'Airs à Thémire, 3 Parties, par		
l'Abbé de l'Attaignant,	3 1 I 2 I.	
Amusemens champetres, ou les Aventures de Cythere, Chansons		
velles à danses, 2 Parties,	2 1. 8.	
Recueils d'Airs & Menuets, Contre-Danses, Parodies chantés sur les		
Théâtres de l'Académie Royale de Musique, & de l'Opera-Co		
17 Parries, chaque Partie se vend séparément,	11.4C	
Recueil de Menuets, Contre Danses & Vaudevilles chantés aux		
	15 1. 12 1.	
Le Troc, Parodie des Troqueurs, avec toute la Musique,	3 1. 12 1.	
Airs choifis des Troqueurs,	11.46	
Ariettes du Médecin d'Amour, Ariettes de l'Heureux Déguilement,	21.86	
	11. 10 f.	
La Mulique de la Ripée, Atiettes de Blaife le Savetier,	11 46	
Ariertes de l'Yvrogne corrigé,	1 l. 4 f.	
Le Recueil de Chansons de Vadé, noté.	r 1. 4 G	
Le Desfert des petits Soupers agréables, ou le Postillon sans chagrin		
Arrettes de la Bohemienne de la Comédie Italienne, 2 parties.	3 1 12 1.	
Airs choifis de la Bohemienne de l'Opera Comique,	x 1. 4 f.	
Ariettes du Chinois,	2 1. 8 f.	
La Musique de la Fille mal gardée,	z 1. 16 f.	
Vaudevilles & Ariettes des Indes dansantes,	r l. 4 f.	
Vaudevilles & Ariettes de Raton & Rosette,	Il. 10 f.	
Vaudevilles d'Omphale, & de Bast en & Bastienne,	Il. 4 f.	
Ariettes de Ninette à la Cour, 4 parties.	61.18f.	
Musique de la Sorrée des Boulevards,	I l. 4. f.	
Vaudevilles & Ariettes du Ballet des Savoyards,	I 1. 4 f.	
La Folie du jour, ou les Portraits à la Mode, Vaudeville & Contre-		
Danse,	- 12 [.	
Musique des Airs d'Acajou,	21. 8 f.	
Musique des Nymphes de Diane,	21. 81.	
Musique de Cythere assiegé,	1 l. 16 f.	
Menuers nouveaux en Concerto, Contre-Danses, 4 parties.	4 1. 16 C	
Les Loix de l'Amour, ou Recueil de différents Airs, 3 parties.	3 1. 12 6,	
Amusemens en Duo pour les Vielles, Musctres, Haut-bois, Vinlons,		
Flures, en 6 parties,	71.46	
Cantarille nouvelle des Talens à la mode, de M. de Boiffi.	Il. 4 f.	
Choix de différents morceaux de Musique, 2 parties.	2 l. 8 f.	
L'Yvrogne corrigé en partition, in fol.	9 liv.	

Le volume se vend 12 livres, & le cahier 24 sols; le tout; séparément.

Catalogue des Théâtres nouveaux ou nouvellement réimprimés.

Ovres de Piron, 3 vol. in-12, belles fig	ures, don
les delleins lont de M. Cochin,	91
Œuvres de Boissi, in-8°. 9 vol. nouv édit.	361
De Marivaux, Théatre François & Ital. in-12.	s vol. 15 f
Théatre édifiant, ou Tragédies saintes de M. Duch	ié. 3 l
Theatre, & autres Œuvres de Fagan, in-12. 4 vol.	10 1
Théatre de V***, in-12.	3 1
Theatre de la Grange, in-8.	3 l. 10 f
Théatre de la Grange Chancel, 5 vol.	10 1.
Théatre de Romagness & Riccoboni, 1 vol. in-8.	41. 10 1
Théatre d'Avise, in-8. 1 vol.	3 l. 10 f.
Théatre de Guyot de Merville, in-3. 1 vol.	41.10 1
Thearre de Pesselier, in-8. 1 vol.	41. 10 1.
Théatre de l'Affichard, in-8. 1 vol.	4 l. 10 f.
Théâtre de M. Favart, 1 vol. in-8.	
Théâtre & Œuvres de M. Favart, avec toute la	5 14
Musique, 6 vol. in-8.	
	30 L
Le Recueil des airs des Nymphes de Diane, d'Ac	
Cythere assiegé, du même Auteur, 1 vol. in-8.	6 l.
Œuvres de Vadé, ou Recueil de ses Opera Cor	
Parodies, avec les airs notés, 4 vol. in-8.	20 l.
Nouveau Théatre de la Foire ou Recueil de Piéce	
été représentées sur le Théâtre de l'Opera Comiq	
fon rétablissement, 4 vol. in-8. avec les airs not	
Nouveau Théatre François & Italien, ou Re	
me lleures Pieces de differens Auteurs, représe	ntees ae-
puis quelques années, 4 vol. in-8.	20 1.
Choix de nouvelles Pieces qui ont été représe	
Théatres François & Italien depuis quelques	annees,
6 vol. in-12.	18 1.
Le Théâtre d'Apostolo Zeno, traduit de l'Italies	
<i>ln</i> -12.	5 1.
Théatre Bourgeois, ou Recueil de Pieces représe	
des Théâtres particuliers, in-12.	3 l.
Théâtre de Campagne, ou les Débauches de 1	Eiprit,
I vol. 1n-8.	41.101.
Les Spectacles de Paris, ou le Calendrier Histo	rique &
Chronologique de tous les Théatres, huitiém	e Partie
pour 1759. Chaque partie se vend séparément,	
Histoire du Théâire de l'Ac. Royale de Musique en	France,
depuis son établissement jusqu'à présent, nouvelle	edition :
considérablement augmentée, 1 vol. in-8. 1757.	5 1.

LE TURC GÉNÉREUX, PREMIÈRE ENTRÉE.

CONCONTRACTOR DE LA PROPERTO DE LA PORTE D

ACTEURS.

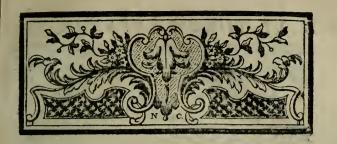
OSMAN, BACHA, Arlequin, M. Carlin.

VALERE, Amant d'Emilie, M. Rochard.

ÉMILIE, Amante de Valere, Me. Favart.

MATELOT, M. Chanville.

MATELOTS & MATELOTES.



LE TURC GÉNÉREUX,

PREMIERE ENTRÉE.

Le Théâtre représente les Jardins d'Osman, Bacha, termines par la Mer.

SCENE PREMIERE. ÉMILIE.

Air: Quand on a prononce.

C'Est Osman qui me suit, ne lui cachons plus rien;
Pour arrêter son seu, découvrons lui le mien,
A iij

LE TURC GÉNÉREUX, A Vec un Turc ordie naire, Co moyen ferpeu: Mais Olman est Cobon-Je puis risquer Un Bacha de espece, S'il apprend que j'aime ailleurs, Aura bien la politesse De réprimer



deurs.

SCENE II. OSMAN, ÉMILIE. OSMAN.

Air: Au fond de mon caveau.

A Tchou, salamalek. Mon ame, à ton aspect, S'enflâme comme un myrthe sec. Aurai-je le bonheur D'avoir dans sa primeur La fleur Du rosier de ron cœur? L'éclat de res beaux yeux M'attire dans ces lieux; Ainsi que le Soleil Attire les pleurs de l'Aurore, A son réveil : Ton visage divin Peint la Lune en son plein; Cet astre est moins brillant encore Oue n'est ton rein.

Air: Quelle sombre humeur, ma sœur?

Quelle fombre humeur, Mon cœur! En ma faveur, Cherchez-vous l'ombre & le filence ? A iv

STLE TURC GÉNÉREUX

ÉMILIE.

Non, je me plains fort

Du fort,

Dont le courroux

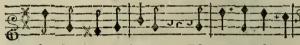
Me tient captive auprès de vous,

OSMAN.

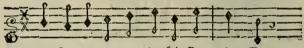
Air: Est-ç'que ça s'fait com' ça?



ESt- ç'que ça s'fait com' ça ? Vous mépri-



fez donc ma tendresse? Est-ç'que ça s'fait com'



ça? Savez-vous que je suis Ba- cha? Da.



Seigneur, ex-cu-sez-donc; Je ne puis





mots, Voici l'histoi-re de mes maux.

Air: Aimons, nous jeune Thémire.

Sur les Côtes de Provence,
Aux lieux rémoins de ma naissance,
Tout combloit mon espérance:
O fort charmant!
J'épousois mon Amant.

Air : Un jour dans un plein repos.

Sans prévoir aucun danger, Nous ne fongions qu'à rire, Et tout sembloit protéger Notre joyeux délire. On faisoit la nôce en plein air, Nous dansions au bord de la Mer.

Air: Eh! gai, gai, gai, Madame la Mariée.

Eh! gai, gai, gai, Madam' la marié;

10 LE TURC GÉNÉREUX,

Cli, cla, cla, Lira, liron, fa, fa, fa....

Air: Non, rien n'est si fatiguant que l'emploi d'une Touriere.

Ah! quel triste évenement!
Des Forbans, d'un air séroce,
Viennent fort impoliment
Troubler le divertissement;
Pan, pan, pan, pan, pan, pan.
Sabrant les gens de la nôce,
Pan, pan, pan, pan, pan, pan.

Air: Je suis un bon soldat, titata.

Sur ces insolens-là,
Titata,
Mon sier époux s'élance;
Mais un de ces pervers,
D'un revers,
Le met hors de défense.

Air : Plus inconstant que l'onde & le nuage.

Je fais un cri; Je maudis le barbare, Qui me fépare D'un époux chéri.

Air: Ma commere, quand je danse.

Le Corsaire me remarque, Et pour braver mon dépit, Il ordonne qu'on m'embarque; Aussitôt on me saisit, L'un par ici, l'autre par-là....

Air : Vous chiffonnez mon falbala.

En agit-on comme cela!

Ah! méchans, laissez-moi donc là,

Mais on répond à mes discours;

Air: Eh! vogue la galere.

Eh! vogue la galere, L'an lere, l'an lere, l'an lere; Eh! vogue la galere, Et l'on rame toujours.

OSMAN.



YZ LE TURC GÉNÉREUX;

OSMAN.



Air: Il faut l'envoyer à l'école.

Puisque tu ne dois plus revoir L'objet dont ton ame est éprise C'est sotise De pousser trop loin le devoir. Avec l'espoir l'amour s'envole; Adieu, retiens cette leçon.

(Il fort.)

ÉMILIE.

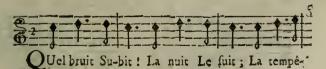
Adieu donc. Il faut l'envoyer à l'école.

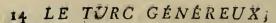
SCENE III. ÉMILIE.

Air: Dans les Gardes Françoises.

A mort de mon cher pere Ma moins navré le cœur, Que celle de Valere, Objet de ma langueur. Il a perdu la vie Au printems de fes jours. Hélas! pauvre Émilie, Adieu donc tes amours.

(Le Théâtre s'obscurcit.)







fi; Il gré-le, Il grê-le.

Air: De mon Berger volage j'entends le flageolet.
L'orage sur ma tête
Redouble son effet;
Au bruit de la tempête,
S'accorde un flageolet.
Malgré tout le ravage
Qui s'excite dans l'air,
Je veux sur ce rivage



Air : Voilà la difference.

Le vent met l'onde en fureur, L'Amour agite mon cœur; Voilà la ressemblance. Je verrai calmer ces slots, Sans voir la sin de mes maux; Voilà la difference.

SCENE IV.

ÉMILIE, CHŒUR DE MATELOTS qu'on ne voit point.

(Un Vaisseau battu de la tempête, traverse le Théâtre.)

CHŒUR.

Air : A boire , à boire , à boire.

A l'aide, à l'aide, à l'aide, A l'orage notre art cede.

ÉMILIE.

Un Vaisseau va périr au Port. Souvent l'Amour a même sort.

CHŒUR.

Air: Culbute, culbute à jamais. Canon. De quelle mort périrons nous?

9 30 2

16 LE TURC GÉNÉREUX.

Serons nous noyés par les flots en courroux?

Pat le feu du tonnerre, brûlerons nous rous?

(Le jour revient.)

ÉMILIE.

Air: La bonne aventure.

CHŒUR.

Air: Gros nez, gros nez. Canon.

Dieux! quel revers!
Quand nous échappons des mers;
Nous tombons ici dans les fers.

ÉMILIE.

Air: A mon cœur, dans ce sejour, tout peint l'amoure

Les voilà dans l'esclavage;
Ah! quel dommage,
S'ils sont amans!
Dans tous les évenemens,
C'est l'amour seul que j'envisage;
A mon cœur, dans ce séjour,
Tout peint l'amour,
Tout n'est qu'amour.

SCENE

SCENE V. EMILIE; VALERE:

EMILIE.

Air : Le Seigneur Turc a raison.

E vois un de ces Captifs, Il se désespere; Un sentiment des plus vifs M'intéresse à sa misére; Informons-nous de son sort. Etranger, je vous plains fort.... O Dieux! c'est vous, Valere:

VALERE

Air : Ah! Pierre! ah! Pierre! j'étois morte sans vous

Eh! quoi! c'est vous ma chere!

EMILIE.

Quoi! Valere, c'est vous.

ENSEMBLE.

De mon destin contraire; Je ne sens plus les coups.

VALERE.

Ma cheré,

Ma chere 5

J'allois mourir sans vous. J'étois morte sans vous

EMILIE

Valere,

Valere .

18 LE TURC GÉNÉREUX,

VALERE.

Air: Des pendus.

Depuis qu'on nous a féparés, Hélas! mes foupirs égarés, Pour vous chercher, courent le monde, Nuit & jour ils faisoient la ronde.

EMILIE.

Quel discours!

VALERE.

Je suis si surpris,

Que je ne sçais ce que je dis. E M I L I E.

Air: Amis fans regretter Paris. Enfin nous nous revoyons donc.

VALERE.

Mais je vous vois captive. EMILIE.

Oui, nous avons même Patron.

VALERE.

Ah! quel bonheur m'arrive. E MILIE.

Air: Contre un engagement.
Seule j'ai cru gémir
Du poids de mes difgraces,
Mon époux vient courir,
Dans les fers sur mes traces;
Est ce en portant ma chaîne,
Qu'il peut m'en soulager?
C'est augmenter ma peine,
Que de la partager.

VALERE.

Air: Au ford d'un clair ruisseau. Ce jour est pour mes seux, D'un trop charmant présage, Il n'est point d'esclavage Quand l'amour est heureux; Aux maux que j'ai soufferts, Succéde un bien suprême; Ah! près de ce qu'on aime, On est Roi dans les fers.

EMILIE.

Air: Les filles de Montpellier. Cher époux vous n'avez pas Tour à fair sujet de rire. Apprenez mon embarras: Le Bacha pour moi soupire.

VALERE. Ahi, ahi, ahi. EMILIE.

Air: N'aurai-je jamais un amans, moi qui suis jolie; Vous vous taisez.

VALERE.

O désespoir!
Ce Turc vous tient en son pouvoir.]
Achevez... je crains de sçavoir...
Oh! ma chere Emilie,
Auriez-vous reçu le mouchoir?
Vous êtes si jolie.

EMILIE.

Air: L'eusse-tu cru. Non, de barbare en barbare J'ai toujours eu le bonheur De conserver mon honneur.

VALERE. Rien n'est plus rare.

Bij

20 LE TURC GÉNÉREUX, EMILIE.

C'est que j'ai de la vertu; L'eusse-tu cru?

Air: Pavois érit que Colinet.
J'ai reprimé le Patron,
Dont mes yeux font la conquête;
Hélas, ce Turc est si bon...
Est si bon qu'il en est bête.
Je l'apprésiendois d'abord,
Je fongeois à m'en dessendre;
Mais c'étoit lui faire tort;
Car il n'ose rien entreprendre.

VALERE.

Air: Elle est savorable à mes vœux.

Hélas, dans ce climat sauvage,

Du sentiment sçait-on jouir?

Le tribut du cœur s'y partage,

Le diviser c'est l'affoiblir;

Un Turc au sein d'un doux loisir,

Offre à vingt beautés son homage,

Chez lui l'Amour sert par quartier,

Vous méritez un cœur entier.

Dvo. Cor de Chasse Allemand.





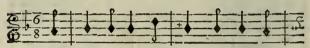


SCENE VI.

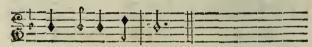
OSMAN, VALERE, EMILIE:

OSMAN.

Air: Voilà mon instrument des champs,



AH! ah!vraiment je vous entens Tous



deux je vous y prends.

EMILIE.

Air: Ah! que Colin l'autre jour me fit rire.
C'est le Bacha.

VALERE.

Comment fuir sa colere! EMILIE.

Tout est perdu.

OSMAN.

Quelle ardeur téméraire! Tremblez, tremblez. Alla balla. Il se met à rire. Ah! ah! ah! ah! ah! Air: Ma chere Atalidette: Embrassez-moi, Valere,

Soyez le bien venu,

Lure lu,

En mettant pied à terre, Je vous ai reconnu,

· Lure lu .

Lurelu, lerrela, lanlere.

VALERE.

Ah!

C'est Osman.

O S M A N. Oui dà.

Air: Oh! oh! oh, ma foi voilà du fruit nouveau.

J'ai fait charger votre équipage, De macarons & de fromage, Remontez sur votre Vaisseau.

VALERE. Oh!oh!oh! OSMAN.

Emmenez l'objet qui vous engage.

EMILIE & VALERE.

Ah!ah!ah! OSMAN.

Vous attendiez-vous à cela?

Air : Seigneur, en vérité, vous avez bien de la bonic.

Cher Seigneur, vous m'avez traité Tout comme un de vos freres; Oui, car vous m'avez racheté

Biv

24 LE TURC GÉNÉREUX,

Quand j'étois aux galeres.
De votre générolité,
Envers vous ici je m'acquite,
Tout au plus vîte.
EMILIE & VALERE.

Seigneur, en vérité Vous avez bien de la bonté. OSMAN.

Air; C'est ce qu'on n'a point vû de la vie. Détalez sans cérémonie. VALERE.

Mais....

OSMAN.
Point de si, de mais,
à Valere. à Emilie.
Adieu. Bonsoir ma mie.
pomme un grand Héros je m'en va

Comme un grand Héros je m'en vais; Faites danser vos gens, je vous prie En mémoire de mes bienfaits.

ŞÇENE VII. VALERE, EMILIE.

D U O.

Air: De Cythère assiegée. Brisons les armes, renversons les Autels.

Eunes Amans, avec nous Embarquez yous, Malgré les vents en couroux; Quand l'orage gronde Sur l'onde,

Bravez son effort; Souvent il nous seconde Et nous conduit au port: Pour voguer aux plaisirs, N'attendons pas les zéphirs;

Les beaux jours, Sur l'Occean des Amours; Sont fouvent dangereux, Plus que les tems orageux.

DIVERTISSEMENT PROVENÇAL

(Il paroît un Vaisseau orné de sleurs & de banderolles; on voit sur le tillac une table couverte de mets & de rafraichissements; des trompettes se sont entendre à la proue & jouent des sansares, tandis que les Matelots descendent deux à deux; & viennent danser sur le rivage.



PREMIER VAUDEVILLE. Noté N°. 1.

UN MATELOT.

PREMIER COUPLET.

A Vec l'Amour embarquons-nous,
Le vent est doux,
Les plaisirs seront du voyage.
Si par hazard il s'éleve un nuage,
N'avez point peur

N'ayez point peur, Galant vogueur, Cédez au tems Quelques instans, Le calme vient après l'orage.

II.

Iris avoit parlé tout bas,
Au jeune Hilas,
Mon cœur en fut outré de rage:
Je la traitai d'ingratte, de volage.
Sans m'écouter, ma chere Iris,
Me regarda, fit un fouris,
Et ce fouris calma l'orage.

III.

Damon servoir une beauté, Dont la sierté Prenoit toujours un ton sauvage; Finissez donc, Monsieur, soyez plus sage. Elle se se sâche d'un baiser; Il en prend deux pour l'appaiser; Le beau tems vient après l'orage.

SECOND VAUDEVILLE. Noté N°. 2.

PREMIER COUPLET.

MONTE sur mon Vaisseau
Gentille passagere,
Tandis que le tems est beau
Voyageons à Cythere;
Eh! vogue, vogue donc
Sous l'amoureuse étoile,
Mettons à la voile;
Dans la belle saison;
Tout vent est bon.

II.

Courons nous embarquer, Notre pavillon flote, Vien, tu n'as rien à risquer, Je suis un bon Pilote. Eh!vogue, &c.

I I I.

Pour voguer surement

LE TURC GENEREUX;

L'Amour est ma Boussole, L'espérance en est l'Aimant, Et ton cœur est mon Pole. Eh! vogue, &c.

IV.

Souvent un bon vogueur S'endort dans la bonasse; Moi, j'ai toujours même ardeur En quelque tems qu'il fasse. Eh! vogue, &c.

V.

Sur nous lorsque la nuit Étend son voile sombre, Le slambeau d'amour nous luit, Et nous guide dans l'ombre. Eh! vogue, &c.

VI.

Au milieu du brouillard
Lorsque l'on n'y voit goute;
De manœuvter je sçait l'art;
Je ne perds point ma route.
Eh! vogue, &c.

VII.

Quand le tems est trop fort, Des écueils je m'écarte; Mais pour m'éloigner du port Je sçais trop bien ma carte. Eh! vogue, &c.

VIII.

On ne craint rien en mer Au printems de notre âge; Mais qui s'embarque en hiver Doit s'attendre au naufrage. Eh! vogue, &c.

IX.

UN MATELOT.

Amies fau s'embarquà
A n'en routs en prouvenço;
Aquieu, n'auren à risqua;
Pas memo l'inconstenço.
Et gay, & gay, & gay;
Préséren la tendresso
A la richesso,
De bon cor aimaray
Tant que vivray.

X.

UNE FEMME.

Dens un mondé nouveu Qu'angon cercà fortuno; Àquieu dan mon pastoureu N'auray millo per uno. Et gai, &c.

30 LE TURC GÉNÉREUX;

XI.

LE MATELOT.

Quand I'ou ciel furious Dens lous flots les trepigno; Aquieu, la troupe d'amous Besiadoment nous guigno. Et gay, &c.

XII.

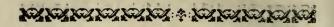
LA FEMME, au Parterre.

Pouden nous embarqua S'aven pous eût vous plaïre; Qu'aven plus à defoira? Bon vent & bon fringaïre. Et gay, &c.

Fin de la premiere Entrée.



LES INCAS DU PEROU, SECONDE ENTRÉE



ACTEURS

Huascar-inca,

M. Rochard.

CARLOS, Espagnol;

Mlle. Astraudi:

PHANI-PALLA,

Mde. Favart.

UN PERUVIEN, Confident d'Huascar.

PERUVIENS & PERUVIENNES.



LES INCAS DU PEROU, SECONDE ENTRÉE.

MENTAL SALVEN SA

Le Théâtre représente un Désert du Perou; terminé par une Montagne aride, le sommet en est couronné par la bouche d'un Volcan, sormée de Rochers calcinés.

SCENE PREMIERE. CARLOS, PHANI.

CÁRLOS.

AIR: Mon p'tit cœur vous n'maimez guére.

Dont vous bercent vos grands meres, Eh! quoi! toujours vous songez

34 LES INCAS DU PEROU,

A des riens, à des miséres! Des devoirs vous faites cas! Mon p'tit cœur vous n'm'aimez gueres.

PHANI.

Excusez mon embarras.

CARLOS.

Hélas!

Vous ne m'aimez pas. PHANI.

Air: L'Amour s'est fait chez ma mie.
Je vous aime sans partage,
Vous déterminez mon choix;
Mais quand mon cœur suit vos loix;
A l'honneur il fait outrage.

CARLOS.

Eh! je vous l'ai dit cent fois, Phani, belle Princesse, Ces propos sont trop bourgeois, Soutenez mieux noblesse.

PHANI.

Air: Damon calmez votre colere.
Je goûte assez votre éloquence;
Mais du penchant que j'ai pour vous,
Si mes parens ont connoissance,
Vous m'exposez à leur couroux.

CARLOS.

Bon, à l'insçu de la famille, Nous nous verrons.

PHANI.

On fuit mes pas, Et je crains trop nos fiers Incas; Yous fçavez que quand on est fille

On fait ce qu'on peut ; Et non pas ce qu'on veut.

CARLOS.

Air: Pour chanter un Duo, quand l'Amour nous rassemble.

La fête du Soleil sur ces Monts les rassemble, Que ne profitons-nous du trouble de leurs jeux? Dérobez-vous, cherchez un fort heureux:

Loin d'eux:

Il faut partir ensemble.

PHANI.

Air: Puisque pour vous je soupire. Fuir ensemble tête à tête!

CARLOS.

Quel mal y trouvez-vous donc?

PHANI.

Parlez-vous tout de bon? Mais pour qui me prend-t-on?

Je suis, Monsieur, Princesse d'honneur.

CARLOS.

Vous faites l'enfant.

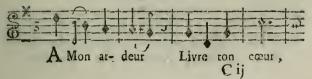
PHANI.

Eh! mais vraiment,

C'est qu'une pareille proposition n'est point du tout honnête.

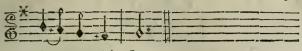
CARLOS.

Air : De M. Exaudet.



BE LES INCAS DU PEROU;





der aux plai- sirs.

PHANI.

Air: Oui, vous en feriez la folie. Quoi! je ferois cette folie?

CARLOS.

Fort sagement
Nous prendrons un arrangement.

PHANI.

Non, non...
Ah! le fripon!

Comment peut-on

Écouter la raison?

Laissez-moi donc;

Car j'en ferois la folie.

CARLOS.

Foi d'Officier,

Mon but est de nous marier.

PHANI.

Je m'en défie.

CARLOS.

Ma chere amie,

Veux-tu me voir souffrir,

Et languir,

Sans me guérir?

PHANI.

Ah!

Ma vertu dans rout cela

S'oublie.

Oui, j'en ferai donc la folie.

Ciij

38 LES INCAS DU PEROU, CARLOS.

Rien n'est si doux. PHANI.

Mais il faudra s'en prendre à vous. Air: Mon Papa toute la nuit.

Au plutôt tirez-moi donc De ce séjour détestable. CARLOS.

Bon: vous avez pris mon ton; Ah! je vous trouve adorable. PHANI.

Enlevez, enlevez, enlevez-moi, CARLOS.

Vous devenez raisonnable.

PHANI.

Enlevez, enlevez, enlevez-moi, J'ai compté sur votre soi.

CARLOS.

Air: Le premier du mois de Janvier, Phani, bien loin de la trahir, Je veux en tout vous obéir; Je n'ai de desirs que les vôtres. PHANI.

Allez préparer ce qu'il faut, Et revenez tout au plutôt, Accompagné de plusseurs autres.

Air: Contredanse de M. Blaise.



Si mes par rens Fonttantôt les méchans, Ros-



SCENE

PHANI.

Air! Ah! Maman, que je l'échape belle! IENS, Himen, hâte toi, je t'implore, Viens par ta douceur Combler l'ardeur Qui me dévore : Viens m'unir au vainqueur que j'adore, Civ

40 LES INCAS DU PEROU.

Fillette à quinze ans Commence à compter les instans.

Si tu'veux que mon cœur t'appartienne, Himen, dès ce jour Crains que l'Amour Ne te prévienne:

Il n'est rien qu'à la fin il n'obtienne; Ce petit sournois Fait métier d'excroquer tes droits.

Viens, Himen, hâre toi, je t'implore,
Viens par ta douceur
Combler l'ardeur
Qui me dévore,
Tes attraits font des biens que j'ignore;
Mais fans les goûter,
Il est permis de s'en douter.

SCENE III. PHANI, HUASCAR.

HUASCAR.

Air: Apprenez par ma voix le vrai moyen de plaire.





Air : Je ne veux plus fortir de mon Caveau.

Je viens ici de la part du Soleil: Soumettez-vous à ce qu'il vous demande. Je viens ici de la part du Soleil, Vous annoncer un honneur fans pareil:

Ce Dieu pour vous A fait choix d'un Epoux. Vous frémissez! c'est le ciel qui commande; Sans résléchir,

Princesse, il faut stéchir, Et balancer C'est l'offenser.

PHANI.

Air: Je voudrois bien me marier.

Le Soleil veut me marier!

H U A S C A R.

Oui, la chose est certaine.

42 LES INCAS DU PEROU;

PHANI.

Hélas! qu'il me fasse quartier. HUASCAR.

La résistance est vaine.

PHANI.

Le Soleil veut me marier! Il prend bien de la peine.

Air: Ah! voyez donc comme il s'y prend le drôle.

Au nom des Dieux, plus d'un fripon,

Bien souvent nous abuse.

H U A S C A R, à part. Il me paroît qu'elle en sçait long.

PHANI.

Ah! voyez donc! Ah! voyez donc!

Est-ce ainsi qu'on m'amuse?

H U A S C A R.

Air : Jeune Lisette, prête-moi cette houlette.

Dieux! quelle injure! Vous m'accusez d'imposture!

Le Ciel me vengera,

Le Soleil vous en punira.

PHANI.

Ah! comme il dit cela!
Ah! comme on le craindra!
La feinte est ridicule.

HUASCAR.

L'Amour leve le scrupule; Lui seul te rend incrédule ? Perside, ton ame brûle D'un seu discret. Comment avez-vous fait Pour fçavoir mon fecret? HUASCAR.

Air: Vous me grondez d'un ton severe.



14 LES INCAS DU PEROU;

HUASCAR.

Air: Dans le fond d'une Ecurie.

Non contens de l'avantage D'avoir enlevé notre or , Nos vainqueurs ont mis encor Nos Princesses au pillage. Si j'en croyois ma fureur.... Bientôt l'objet qui t'engage ; Si j'en croyois ma fureur.... Hélas! que n'ai-je du cœur!

PHANI.

Air: Entre l'amour & la raison.

Respectez de pareils rivaux.
Faut-il des miracles nouveaux?
Vous avez vû loin de la terre
Leurs Villes danser sur les eaux.
A travers de longs chalumeaux,
lls savent souffler le Tonnerre.



SCENE IV.

PHANI, HUASCAR, UN PERUVIEN

HUASCAR.

Air: Un peu de tricherie.

CACHONS le trouble qui m'agite,

(A un Peruvien.) (Il lui parle à l'oreille.)

On vient. Écoute-moi : va vîte.

(A part.)

Nous allons voir du carillon.

Qu'un torrent de feu nous inonde,

Il doit périr bien du monde;

Mais quand on aime entend-on raison?

Un peu de tricherie

Dans la vie

Est toujours de saison.



SCENE V.

PHANI, HUASCAR, PERUVIENS, ET PERUVIENNES.

Marche des PERUVIENS, pour la fête du Soleil.

HUASCAR.

Air : Ah! le bel oiseau, Maman!

PEUPLE, chantez le Soleil, Qu'à vos voix l'Écho réponde.

Avec le Chœur.
Brillant Soleil, brillant Soleil,
Tu n'eus jamais ton pareil.
Seul.

La chaleur de tes rayons Échauffe la terre & l'onde, Et l'on n'iroit qu'à tâtons Si tu n'éclairois le Monde. Peuple, chantez le Soleil, Qu'à vos voix l'écho réponde.

Avec le Chœur.
Brillant Soleil, brillant Soleil,
Tu n'eus jamais ton pareil.
Seul.

II. COUPLET.
Tu fais mûrir les raisins,
Tu fais pousser les fougeres,
C'est toi qui chausse les bains

Où folâtrent nos Bergeres. Peuple, chantez le Soleil Dont les faveurs sont si cheres. Avec le Chœur. Brillant Soleil, brillant Soleil, Tu n'eus jamais ton pareil.

(On danse avec des Parasols.)

HUASCAR.

Air : C'est ce qui vous enrhume. Chez nous il fait beau quand le Soleil luit, Et quand il fait jour, il n'est jamais nuit, C'est assez la coutume :

Quand la chaleur cesse, le froid s'ensuit,

C'est ce qui nous enrhume.

Air : Ah! le bel, &c. Peuple, chantez le Soleil Dont les feux chassent la brume.

Avec le Chœur. Brillant Soleil, brillant Soleil, Tu n'eus jamais ton pareil.

HUASCAR. Air: Chacun a son tour, liron, lirette. Dieu du jour, souffre sans murmure Que l'on partage tes honneurs. Ta chaleur est à la Nature Ce que l'amour est à nos cœurs; Grand Soleil, que ta bonté permette Que nous chantions aussi l'Amour: Chacun a fon tour, Liron, lirette,

Chacun a son tour.

48 LES INCAS DU PEROU;

VAUDEVILLE. Noté Nº. 3.

PREMIER COUPLET.

Lest un âge où l'on s'ignore, Le cœur ne peut rien voir encore, C'est une nuit: Le tendre amour est notre aurore, Sitôt qu'on voit ses seux éclore, Un beau jour luit.

I I.

Celle que j'aime est-elle absente, Hélas! mon ame est languissante, C'est une nuit. Sitôt que je la vois paroître, Je sens, je sens mon cœur renaître, Un beau jour luit.

(ON DANSE.)

(La sête est interrompue par un tremblement de terre.)

CHŒUR.

Air: Passant sur le Pont-Neuf entre minuit & onze.

Quel tintamare affreux Imite le Tonnerre! Quel déluge de feux! Quel Tremblement de Terre!

> (Tout le peuple se sauve.) SCENE

SCENE VI. HUASCAR, PHANI

PHANI.



LES INCAS DU PEROU

HUASCAR.

Air : Mari' Salisson est en colere.

Vraiment le Soleil est en colere, Oh! oh! toure louribo! Vous avez sçu lui déplaire.

PHANI, voulant s'enfuir. Oh!oh!....

HUASCAR, l'arrêtant.

Air: Toujours seule, disoit Nina. Je ne puis rien gagner sur toi, Cruelle, écoute moi.

PHANI.
Quoi!

HUASCAR.

Ton mépris me rend furieux. Je te fuis odieux, Dieux!

Mon amour n'entend plus raison: PHANI.

Fripon, vous vous démasquez donc? HUASCAR.

Tu me suivras.

PHANI:
Quel embarras!
HUASCAR:
Viens....

SCENE VII.

HUASCAR, CARLOS, PHANI:

CARLOS, arrêtant HUASCAR.

ALTE là! Me voilà! PHANI.

La.

PHANI, à CARLOS.

Air: Là haut sur ces Montagnes.

Du haut de ces Montagnes
Voyez rouler ces feux;
Ils vont dans nos campagnes
Faire un ravage affreux.
Du ciel est-ce un présage?

CARLOS.

Ces flâmes sont l'ouvrage De ce lâche imposteur. La cause en est physique, Il faut que je l'explique Pour vous tirer d'erreur.

Air: Pan, pan, pan, la poudre prende

Avez-vous battu le briquet? C'est à peu près le même effet : D ij

52 LES INCAS DU PEROU;

Quand un caillou tombe en ce gouffre; Le coup fait allumer du fouffre; Pan, pan, pan, la flâme prend, Tout est en feu dans un instant.

PHANI.

Air: Mi mi fa ré mi, chantez, mon petit.

Vengez-vous de la malice. Du plus fot de vos rivaux.

CARLOS.

Inventons quelque supplice.

PHANI.

Qu'un Duo comble fes maux; Chantez mon ami, Mi mi fa ré mi, Mi mi fa ré fol, Mon cher Espagnol.

PHANI, CARLOS, HUASCAR

Air: Laisse-moi, Tircis.

PHANI, E' CARZOS.

CARZOS.

Goûtons la douceur
D'un tendre esclavage.
L'Amour enchaîne mon cœur.
Un charme vainqueur
Catture, m'engage,
M'enyvre au sein du bonheur.

HUASCAR, en meme tems.

Quel cruel outrage!

La fureur

Dévore mon cœur.

Quelle douleur!

Non, rien n'égale ma rage.

L'Amour comble leur ardeur;

Je vois avec horreur

Leur bonheur.

SCENE VIII. HUASCAR.

Air, & paroles de l'Opera.

La flâme se rallume encore, Loin de l'éviter, je l'implore.

Air : C'est un Moineau.

Quelle valeur
Succéde à ma peur!
Faisons voir de la vigueur.
Mon sier transport
Va braver le sort
Et la mort.
Oui, terminons sans retour
Ma foiblesse & mon amour;
D iij

54 LES INCAS DU PEROU.

Je suis trop sot pour voir encor le jour.
Absimons-nous
En amant jaloux,
Dans ces seux étincelans....

Air, & paroles de l'Opera.

Tombez fur moi, rochers brulans:

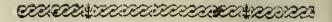
(Il se précipite dans le Volcan.)

Fin de la seconde Entrée.



LES FLEURS,

TROISIÉME ENTRÉE.



ACTEURS.

FATIME;

Mde. Dehesse.

ATALIDE;

Mlle. Astraudia

TACMAS,

M. Chanville.

ROXANE,

Mde. Fayart.

BOSTANGIS & ODALIQUES.



LES FLEURS,

TROISIÉME ENTRÉE.

Le Théâtre represente les Jardins de Tacmas.

SCENE PREMIERE.

ROXANE, FATIME en habit d'homme:

FATIME.

Air: Ah! ah! vous avez bon air.

ME trouves-tu bien en homme?

ROXANE.

Fort bien, vous aurez la pomme;
Ces charmes que l'on renomme
Feront leur effet.
Ah! vous avez bon air, (ter.)
Bon air tout-à-fait.

LES FLEURS;

58

Air: Jen jure par vos yeux.

Mais fous cet attirail,

Fatime, vous allez troubler tout le Sérail;

On va crier au loup dans ce galant bercail.

FATIME.

Air: La Fortune ainsi que l'Amour.

Apprends que la Fête des Fleurs
Qui sera tantôt célébrée,
De ces Jardins permet l'entrée.

ROXANE.

Mais cela n'est point dans nos mœuts.

Air: Il faut suivre la mode.

J'ai cru que des Sérails Persans, En tout tems on gardoit l'enceinte; Que mille Eunuques surveillans Nous tenoient toujours dans la crainte; Les Musulmans....

FATIME.

Tous ces gens-là

A Paris ont fait un voyage; Depuis qu'ils ont vû l'Opera, Ils ont changé d'usage.

ROXANE.

Ait: Un jour la jeune Anette sur le bord d'un ruisseau.

Mais à quoi bon Fatime, Ce travestissement?

FATIME.

Certain soupçon m'anime; Qu'on est folle en aimant! Car c'est une jalousie De fantaisse,
Qui me vient brusquement,
Je ne sçai trop comment.

Air: Mon petit doigt me l'a dit.

On dit qu'Atalide est belle, Tacmas peut m'être insidéle.

ROXANE.

Non, vous possedez son cœur. Un vain soupçon vous irrite; Vous êtes sa favorite. Goûtez mieux votre bonheur.

FATIME.

Air : De France & de Navarre.

Je veux sous ce déguisement Observer ma Rivale, Et si Tacmas est son Amant....

ROXANE.

C'est faire un vain scandale; Mais la voilà qui vient à nous?

FATIME. Hélas! qu'elle est jolie!

ROXANE.

Adieu, vous pouvez entre vous Disputer de folie.

SCENE II. ATALIDE, FATIME,

ATALIDE.





ger.

C'est la foula-

Air: Quel plaisir, quand on s'aime bien.!

Etes-vous connu de Tacmas? (bis.)

FATIME.

Ma belle Enfant, n'en doutez pas, Je suis à son service.

ATALIDE.

Hé! bien, c'est mon Amant.

FATIME.

Hélas !

ATALIDE.

Me ferez-vous propice?

FATIME.

Air: A quoi s'occupe Magdelon?

Votre Amant n'est qu'un inconstant;

Il partage

Son hommage;

Un galant qui voltige tant,

Ne peut rendre un cœur content: ATALIDE.

Mineur.

Mon Amant N'est point inconstant; Il n'estime Que Fatime.

FATIME, l'interrompant.





SCENE III.

'ATALIDE, FATIME, TACMAS:

TACMAS.

UE vois-je! quel audacieux

Oie en ces lieux paroître!

Fatime! quoi! c'est vous?

ATALIDE.

C'est ma rivale! fauvons-nous.

Ah! que le tour est traître!

SCENE IV. & derniere. TACMAS, FATIME.

TACMAS.

Air : C'est une excuse.

MAIS que veut dire cet habit?

La jalousie & le dépit M'inspiroient une ruse : Je voulois observer vos pas:

TACMAS.

Vous doutez du cœur de Tacmas ? Mauvaise excuse!

Air: J'vous prét'rai mon manchon.
Sur quoi donc prenez-vous ombrage?
Mon amour propre en est blessé;
Sans vous rendre un sincere hommage;
Jamais un jour ne s'est passé;

Vous m'avez vû toujours d'un même zéle , Vous prouver mon ardeur fidelle :

La, répondez donc, Mon cher trognon, Dit'oui ou non; Convenez-vous de ça?

FATIME. Eh! mais, oui dì.

TACMAS. Ah! yous conv nez de ça!

Air:

Air: Le Démon malicieux & fin.
Jouissez du destin le plus doux,
Mon amour n'est content qu'avec vous.
FATIME.

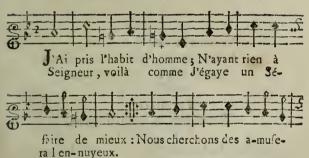
Ah! bientôt l'Amour content someille, Il est bercé dans les bras des plaisirs; Il n'est rien alors qui le réveille Oue l'inconstance & de nouveaux désirs.

TACMAS.

Air: O reguingué.
Votre crainte est sans fondement,
Fatime, parlez franchement:
Sans doute ce déguisement
Renserme quelqu'autre mystere.
FATIME.

Eh! bien, je vais être sincere.

Air: La Coquette.



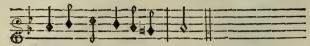
ra l en-nuyeux.



mens, Pour remplir i- ci les momens, Car pen-



dant qu'avec soin on apprê- te U-ne Fête,



Il faut bien tu- er le tems.
TACMAS.

Air: Les regards sont les premiers traits. Du Ballet des Sens.

> Ton excuse est dans tes beaux yeux, Et mon cœur a pris ta désence; Un regard, hélas! te sert mieux Que tous les traits d'une vive éloquence; Ton excuse est dans tes beaux yeux, Et mon cœur a pris ta désence.

> > TACMAS.

Air : Turlurette.

Voyons la Fête des Fleurs, Sans que rien trouble nos cœurs; Touche là, la paix est faite.

ENSEMBLE.

Turlurette,

Turlurette, la tanturlurette. FATIME.

Air: La liberté d'elle-même est charmante. Mille Beautés comme des fleurs nouvelles, Dans ce Jardin à vos yeux vont s'offrir.

TACMAS.

Que craignez vous.

FATIME.

L'Amour porte des aîles,

N'imitez pas le volage Zéphir;

Le plaisir, L'inconstance légere,

Vont voltiger sur ce joli parterre; Gardez-vous bien d'y rien cueillir.

DUO. Noté Nº. 8.

FATIME & TACMAS.

Air: Ah! mon cher ami que j't'aime.

Ah! { Mon cher ami } Que j't'aime, que Ma chere enfant } j't'aime, Que j'r'aime.

Aimons-nous toujours, de même, de même,

De même.

Près de toi je sens un plaisir extrême;

Tu feras toujours

Mes beaux jours.

(fin.)

Le repos, Calme les flots,

Après un triste orage;

Ton ardeur®

Calme mon cœur,

C'est la paix du ménage.

Ah! { Mon cher ami } Que j'r'aime, &c.

(au mot fin.)

Fin de la Troisième Entrée.



LA FÊTE DES FLEURS.

La Ferme s'ouvre, on voit un Parterre orné de fleurs de différentes es peces distribuées par touffes.

ENTRÉE DES BOSTANGIS. PREMIER VAUDEVILLE. N°. 4.

UNE ODALIQUE.

PREMIER COUPLET.
L n'est qu'un tems pour la tendresse,
On ne voit des Fleurs qu'au Printemps;
La Roze renaît tous les ans;
Sans retour on perd la jeunesse:
Tendres Amans, prostez des beaux jours,
Cueillez des Fleurs au Jardin des Amours.

II.

C'est pour vous, aimable jeunesse Que la rose éclôt au printemps, Elle orne les attraits naissants, Elle dépare la vieillesse: Tendres amans, prosités des beaux jours, Cueillez des sleurs au jardin des amours.

La prude Iris toujours sévere, S'armoit des traits de la raison, Et chacun croyoit tout de bon, Qu'un amant ne pouvoit lui plaire; Mais en secret elle alloit tous les jours Cueillir des sleurs au jardin des amours.

I V.

Souvent sans parler on exprime
Le tendre langage du cœur,
Et sous l'emblème d'une Fleur,
L'Amant peint l'espoir qui l'anime:
Jeunes Amans profitez des beaux jours;
Cueillez des Fleurs au Jardin des Amours.

(Un petit Jardinier s'approche en dansant, d'un buisson de Roses pour en cueillir, il en sort un Serpent qui le poursuit jusques sur un arbre : les Bostangis assomment le Serpent, & se réjouissent.)

SECOND VAUDEVILLE. no. 5.

UNE ODALIQUE.

PREMIER COUPLET.

ON court fouvent trop de danger A s'engager; Au plaisir le penchant nous méne; Mais il ne faut que l'effleurer, Sans s'y livrer; Il est trop voisin de la peine: Craignez, craignez, jeunes cœurs, Le Serpent caché sous les Fleurs.

L'Amour a des attraits flateurs, Mais séducteurs:

Et l'on a peine à s'en défendre. Quand le fripon vient d'un air doux;

A nos genoux,
C'est afin de nous mieux surprendre:
Craignez, craignez, jeunes cœurs,
Le Serpent caché sous les Fleurs.

III.

Témire alloit chaque matin
Au bois voisin,
Du Printemps respirer les charmes;

Mais un jour j'entendis des cris,

Et d'un taillis,

Je la vis sortir toute en larmes. Craignez, craignez, jeunes cœurs, Le Serpent caché sous les Fleurs.

IV.

Iris trouve un Enfant un jour,
C'étoit l'Amour;
Elle en prend soin sans le connoît

Elle en prend soin sans le connoître : C'est un piége qu'Amour lui tend ;

Tout en pleurant, Sous ses doigts il rioit, le traître. Craignez, craignez, jeunes cœurs, Le Serpent caché sous les Fleurs.

V.

L'imprudente Iris qui le croit
Transi de froid,
Dans son sein l'échausse & l'anime;
L'ingrat qui se voit caresser,
L'ose blesser;

Ce cruel en fait sa victime.
Craignez, craignez, jeunes cœurs,
Le Serpent caché sous les Fleurs.
(Les Bostangis veulent cueillir des Fleurs, un
orage s'éleve & ravage le Jardin.)

71

UNE ODALIQUE.

Air: Noté N°. 6.
Comme une Fleur
Brille une Belle;
De la Rose nouvelle,
Elle a la frascheur;
Mais par malheur,
L'éclat s'efface,
La Beauté passe
Comme une Fleur.

Il faut cueillir
L'aimable Rose,
Sitôt qu'elle est éclose;
Mais sans la stétrir:
Du doux plaisir,
C'est une image;
Qui le ménage
En sçait jouir.

(Les Bostangis tachent de réparer le dommage, ils arrosent le Jardin; on voit naître une plante qui produit successivement des seuilles, des boutons, des Fleurs, & ensin l'Amour. Entrée de l'Amour qui ranime les Fleurs; elles sortent des buissons personissées; de jeunes Odaliques qui les représentent, ont chacune à la main la Fleur qu'elle caractérise; l'Amour sorme un Bouquet & le présente à Tacmas; ce Prince le reçoit & le donne à sa favorite.)

TACMAS.

AIR: Noté No. 7.

Tacmas en ce moment heureux,
Reçoit les vœux

Dont ce Bouquet peint l'assemblage;
De leurs ardeurs, Fatime * c'est le gage.
Prenez, prenez, ces tendres Fleurs;
Que le tribut de tous les cœurs
Ajoute un prix à mon hommage.

* A Fatime, montrant les Odaliques.

(Dès que Tacmas a déclaré son choix, les Bostangis se joignent aux Odaliques pour le célébrer.)

UNE ODALIQUE.

Air: Hanneton vole, vole; il y a un maître à ton Ecole.

Papillon, vole, vole, vole, L'Amour s'instruit à ton Ecole, Près d'une Fleur il barifole, La stétrit & puis s'envole.

FIN.

Le Privilège & l'Enrégistrement se trouvent aux Œuvres de l'Auteur.

AIRS

ET

VAUDEVILLES,

des

DIVERTISSE MENTS

DE LA PARODIE

DES INDES DANSANTES;

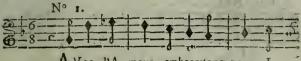
AVECLEDUO

ET LE TRIO.

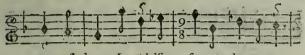
Rate in Attach 10 eraálos,

ACTE. PREMIER

DIVERTISSEMENT PROVENCAL.



A Vec l'A-mour embarquons nous, Le



vent est doux, Les plaisirs feront du voya-

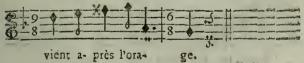


ge; Si par ha- zard; il s'éleve un nuez-



ge, N'ayez point peur, Galant vogueur, Cédez au



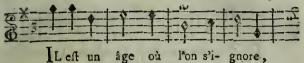


VAUDEVILLE.

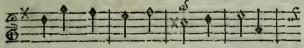


FESTE DES INCAS.

Gay. Nº 3.



âge



Le cœur ne peut rien voir en- core,



C'est une Le tendre Anuit: mour

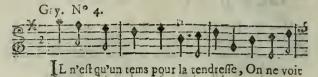


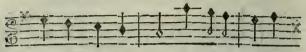
Sitôt qu'on voit ses aurore; notre



feux é- clo- re, Un beau jour luir.



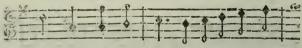




des fleurs qu'au Printems. La Rose renaît



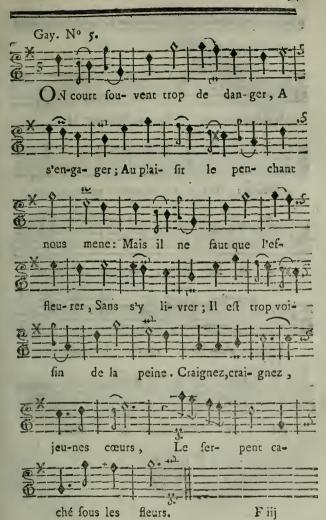
tous les ans; Sans retour on perd la jeunes-



fe. Tendres a- mants, pro-fi-tez des beaux



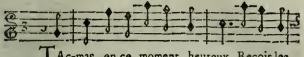








TACMAS prend les fleurs que lui présentent les Odaliques & les donne à sa favorite. Gracieusement.



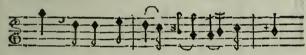
TAc-mas, en ce moment heureux, Reçois les



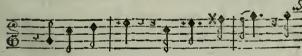
vœux Dont ce Bouquet peint l'assem-bla-ge: De



leurs ar-deurs, Fati- me, c'est le



ten-dres fleurs, Prenez, pre- nez ge: ces



Que le tribut de tous les cœurs



joute un prix à mon home mage.



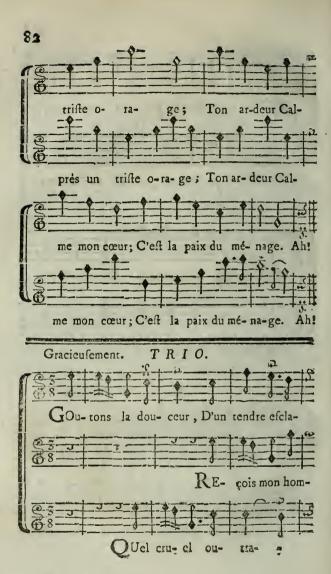


Près de toi je sens un plai- sir ex- trême,



fe- ras toujours mes beaux jours;





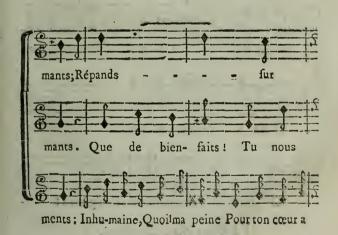
















FIN des Indes Dansantes.

LES AMOURS CHAMPÉTRES, PASTORALE,

Par Monsieur F ...

Représentée pour la premiere fois par les Comédiens Italiens Ordinaires du Roi, le Jeudi 2 Septembre 1751.

TROISIÉME ÉDITION.

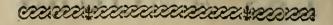
Le prix est de 24 sols avec les Airs notés.



A PARIS;

Chez N. B. Duchesne, Libraire, rue S. Tacques, au-dessous de la Fontaine S. Benoît, au Temple du Goût.

M. D.C.C. L.I.X. Avec Approbation & Privilége du Roi.



ACTEURS.

PHILINTE, Berger, M. Rochard.

HELENE, Bergere, Me. Favart.

LISETTE, Bergere, Mde. Dehesse.

DAMON, Petit-Maître, Mlle. Astraudi.

RICHARD, Laboureur, M. Chanville.

BERGERS, BERGERES.

PAYSANS, PAYSANNES.



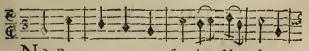
LES AMOURS CHAMPÊTRES.

Le Théâtre représente un Paysage agréable; d'un côté est un Côteau chargé d'arbres; de l'autre est une Prairie entrecoupée de ruisseaux.

SCENE PREMIERE, PHILINTE, LISETTE.

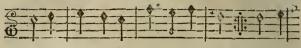
PHILINTE.

AIR: Que le sort d'une jeune Bergere.



Nos Ber- gers vont, au fon des Mu- fettes, J'entends dé- jà de leurs Chanson- nettes A ij

4 LES AMOURS CHAMPESTRES,



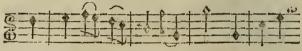
Cé-lé- brer la fê- te du Ha- meau : Aux plai-Reten- tir la Plai-ne & le Cô- teau:



firs inno- cens & tran- quilles, Tous les



cœurs vont bien- tôt se li- vrer; Je se- rai le



feul dans ces a- fy-les; Qu'une in- grate



fe- ra fou- pi- rer.

LISETTE.

Air: Ingrat Berger, qu'est devenu.

Philinte, conte moi tes maux,

Ton chagrin m'intéresse.

PHILINTE.

Chere Lisette, deux Rivaux
Allarment ma tendresse;
Hélene a pour eux mille égards,
Et semble éviter mes regards.

Air : Ah! Nicolas, sois moi fidele.

Un gros Fermier de ce Village, Un Petit-Maître de Paris, De ma Bergere font épris.

LISETTE.

Va, n'en conçois aucun ombrage.

PHILINTE.

Ils font plus opulens que moi.
LISETTE.

Sçavent-ils aimer comme toi?

Air: De tous les Capucins du monde. L'un est un gros Amant rustique,

Dont l'amour brusquement s'explique, Et l'autre un Freluquet galant, Que le seul goût des plaisirs touche, Et qui semble plaindre, en parlant, La fatigue d'ouvrir la bouche.

PHILINTE.

Air : Je n'entends plus dessous l'Ormeau.

Quand je jouois un air nouveau, Aussi-tôt ma Bergere

Venoir, au son du chalumeau,

Unir sa voix légere:
A présent je forme en vain des sons,
J'ai fait des airs exprès pour elle,

Et l'infidelle

Chante d'autres Chansons.

II. COUPLET.

De porter mon premier bouquet, Hélene étoit si fiere

A iij

6 LES AMOURS CHAMPESTRES,

Qu'elle en a paré son corset Une semaine entiere: Je lui donne aujourd'hui des barbeaux; Sous son mouchoir elle les cache;

Et les arrache, En voyant mes Rivaux.

LISETTE.

Air: Je voudrois bien me marier.

Ce que tu me dis-là, Berger, Me semble fort étrange.

PHILINTE.

Mon cœur voudroit se dégager, Puisque l'ingrate change; Mais qui l'aime ne peut iamais.

Mais qui l'aime ne peut jamais, Jamais briser sa chaîne:

Eh! quel objet a plus d'attraits Que la perfide Hélene?

Air: L'autre jour étant assis.

» J'aime une ingrate Beauté;

» Et c'est pour toute ma vie.

" Je n'ai plus de volonté,

» Ma liberté m'est ravie:

» Hélene a des rigueurs; » Mais mon cœur les préfere

» Aux plus douces faveurs

" De toute autre Bergere. *

Quand aux champs, dès le matin, Le foin du troupeau l'appelle, Le ciel devient plus serein, Le jour se leve avec elle;

^{*} On passe ce Couplet.

Pour mourir sur son sein, On voit les sleurs éclore; De l'éclat de son tein La Rose se colore.

Le Rossignol va chantant,
Joyeux de la voir si belle;
Le Papillon voltigeant
La prend pour la seur nouvelle;

Les amoureux Zéphirs
Naissent de son haleine,
Et mes ardens soupirs
La suivent dans la plaine.

Malgré sa timidité, Qui la rend plus belle encore, D'une tendre volupté Dans ses yeux j'ai vû l'Aurore, Et sa bouche exprimer.

Et sa bouche exprimer, Par un charmant sourire, Le doux plaisir d'aimer, Qu'elle craint & désire.

LISET TE. Air: J'ai perdu ma liberté.

Taisons-nous, je vois venir
Ton rival Petir-Maître;
Laisse-moi l'entretenir,

Garde-toi de paroître; Je sçaurai servir tes senx.

PHILINTE.

Je compte fur ton zèle.

Que c'est un tourment rigoureux

D'aimer une infidelle!

A iv

SCENE II. LISETTE, DAMON.

LISETTE.

Air: Ça n'vous va brin.

L est encore à sa toilette. DAMON, un miroir de poche à la main & rajustant ses cheveux.

Qu'on a de peine à s'arranger! Ah! vous voilà, belle Lisette. Comment!ici sans un Berger! A propos ...

LISETTE. Quoi?

DAMON, continuant de s'arranger. Dites-moi vîte....

Avez-vous vû ...

LISETTE. Qui? DAMON.

La petite ?

Son minois est original: Elle n'est point mal Point du tout mal.

LISETTE.

Air: De tout tems le jardinage. Ici vous cherchez Hélene.

DAMON.

La friponne en vaut la peine;

Et ses charmes innocens M'offrent l'image riante De la Nature naissante, Dans les beaux jours du Printems. LISETTE.

Air: Que je regrette mon Amant! Mais Richard, ce gros Laboureur, Peut vous disputer votre Amante; Etes-vous sûr que votre ardeur....?

- DAMON.

Etes-vous sûr? qu'elle est charmante! Pour en juger, regarde moi, En meme-tems consulte toi.

LISETTE.

Air: Comme un Oiseau.
Tout doit vous céder la victoire.

DAMON.

La petite Hélene a la gloire

De m'attendrir;

Elle a mille attraits en partage;

Mais elle est toujours si sauvage....

C'est à périr.

Air: Le plaisir posse la veine. Dis-lui donc qu'elle s'humanise. LISETTE.

Mais sa pudeur....

DAMON.

Quelle fottise
La peine passe le plaisir.
Chez nous la Beauté la plus vaine,
Répond à mon premier soupir;
Le plaisir passe la peine.

10 LES AMOURS CHAMPESTRES;

Air: Quand je regarde Margoton.

Je veux, pour façonner son cœur,
Emmener ma Bergere;
Je sçais qu'à Paris sa pudeur
Va la rendre étrangere;
Mais dans un mois environ,
Je te le certifie,
Je sçaurai la mettre au ton
De la bonne compagnie.

LISETTE.

Air: Mon petit cœur de quinze ans.

Ah! que son sort sera charmant! Vous allez borner votre envie A vous aimer toute la vie.

(bis.)

DAMON.

Souvent c'est assez d'un moment. Air: Si ma Philis vient en vendange.

A quoi bon se forger des chaînes, Et se borner dans ses desirs? Pour la sidélité, l'Amour n'a que des peines, Pour l'inconstance il n'a que des plaisirs.

Air : Attendez-moi sous l'Orme, de la Com. Ital.

Peut-on croire qu'une flamme -Puisse durer si long-tems? Qui veut soumettre mon ame, Doit prositer des instans. Cherche Hélene & l'en informe; Et dis-lui que je l'attends.

LISETTE.

Artendez-la sous l'Orme.

DAMON.

Air: M. le Prevôt des Marchands.

Voici l'image du bonheur:
Quand un Champagne plein d'ardeur
Rit & pétille dans mon verre,
C'est un instant qu'il faut saisir,
Ou bientôt sa mousse légere
Disparoît avec le plaisir. (Il son.)

SCENE III. LISETTE.

Air: Réveillez-vous, belle endormie.

Philinte a tort d'être allarmé.
Autant que je puis m'y connoître,
Il s'aime trop pour être aimé.



SCENE IV.

LISETTE, RICHARD.

RICHARD, qu'on ne voit point.

Air: L'Amour me fait, lon, lan, la.

Amour me fait, lon, lan, la, L'Amour me fait mourir.

LISETTE

Du côté de la Plaine Je vois Richard venir.

RICHARD.

Hélène, chere Hélène, Que tu me fais souffrir ! L'Amour me fait, lon, lan, la ... L'Amour me fait mourir.

(Richard paroît.)

Air: Très-volontiers, fort volontiers.

Rien ne peut me guérir. Ah! te voilà, Lisette, Veux tu bian me sarvir Auprès de ma Brunette? A toi j'vians recourir.

LISETT E.

Très-volontiers, fort volontiers.

RICHARD.

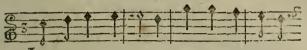
Ma chere;

J'en pards l'esprit Et l'appétit. LISETTE.

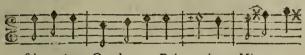
Pour vous que faur-il faire?

RICHARD.

PREMIER COUPLET.



LEs regards d'Héle- ne, Dont l'chien d'Amour se



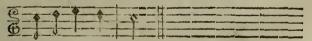
fait un jeu, Ont dans ma Poi- treine Mis tout



en seu; Mais comme un Zé-phire Qui badine



autour d'une fleur, Son charmant fou-



Ra-fraîchit mon cœur.

14 LES AMOURS CHAMPESTRES

I I.

Jarni c'est un' rage;
D'jour en jour on m'en voit chémer;
J'n'avons pû d'courage
Que pour aimer:
A mon labourage,
Morguenne, au lieu de me livrer;
Mon pus grand ouvrage,
C'est d'soupirer.

LISETTE.

Air : Dans le fond d'une Ecurie:

A-t-elle des préférences Pour quelqu'autre?

RICHARD.

Non, morgué.
J'n'en fom' pas moins intrigué;
J'voudrions des assurances,
Et quand j'en d'mandons....

LISETTE.

Hé! bien?

RICHARD.

A' n'répond qu'en révérences. Palsangué, c'est bel & bien: Mais tout ça n'guarir de rien.

Air: Mon petit doigt me l'a dit. D'abord j'avois queuque crainte Que ton grand cousin Philinte

PASTORALE.

N'obtînt d'elle du retour; Mais j'voyons qu'en fille sage Alle suit ce parsonnage, Depis qu'al' sait mon amour.

Air : Ici je fonde une Abbaye.

Avec soin par tout je l'épie.

LISETTE.

Et vous ne faites pas si mal.

RICHARD.

J'n'entendrions pas raillerie, Si j'avions queuqu'un pour rival.

Air: Vous voulez me faire chanter.

Puisqu'Hélene est dans son printems
Al' doit en faire usage;
Fais-lui comprendre qu'il est tems
De se mettre en ménage:
Veut-elle de son amiquié
Etre toujours si chiche?
Et laisser comm' ça, queu piquié!
Son petit cœur en friche.

Air: Routes du monde.

De la femme l'homme est l'appui:

Morgué, qu'est ç'qu'al' seroit sans lui I
J'en parlons à bonnes enseignes:

Aux veignes faut des échalas;

Les femelles, comme les veignes,

Sans souquien ne prositent pas.

LES AMOURS CHAMPESTRES;

LISETTE.

Air: C'est ce qu'on ne voit guere.



LISETTE.

Air : O reguingué.

Craignez fur tout un grapilleur. RICHARD.

Qui donc?

LISETTE.

C'est un petit Seigneur. D'Hélène il a gagné le cœur; Je n'aurois jamais pû le croire: Il m'a fait part de sa victoire:

RICHARD.

Air: Margoton a sous le menton.

Comment donc, ce p'tit libartin Prétend me faire outrage 1 Je ferons fonner le tocsin Sur lui dans le Village. Ah! palsangué, Jarnigué,

Tatigué,
J'frons un biau tapage;
C'est un perit farluquer,
Qui n'a que du caquet;
Et j allons li bailler son paques.



SCENE V. PHILINTE, LISETTE.

PHILINTE.

Air! Ah! ma voisine, es-tu fâchée?

HÉ! bien , fçais-tu si mon ingrate M'a pu trahir?

LISETTE.

Chacun de tes rivaux se flatte
De l'obtenir;
Mais ici nous ne sçavons guere
L'art de changer,
Et soupçonner une Bergere,
C'est l'outrager.

Air: Accorde ta Musette:
Je vois venir Hélene,
Interroge son cœur;
Mais cache-lui ta peine;
En peignant ton ardeur.

1



SCENE VI. HELENE, PHILINTE.

HELENE, à part.

Air : Faites dodo.

U'il est fâcheux
De se contraindre!
Dois-je longrems cacher mes feux?
Mon tendre cœur ignore l'art de feindre,
Mais l'éclat de ma flamme est dangereux.
Qu'il est fâcheux

De se contraindre!

Dois-je longtems cacher mes seux?

(Elle veut se retirer en appercevant Philinte.)

PHILINTE.

Air : J'allois traire ma Vache.

Demeure, ma Bergere,
Je te cherchois en ces lieux:
Ta présence m'est chere,
Ah! n'en prive plus mes yeux;
Je languis absent de toi,
Je renais, quand je te voi.

Bij

30 LES AMOURS CHAMPESTRES,

HELENE.

Ait: Je veux garder ma liberté.

Que me veux-tu, Philinte? Hélas!
Ton amour m'inquiette.
De grace ne fuit plus mes pas,
Je veux rester seulette,
Gardant mon Troupeau,
Tournant mon suseau,
Disant la chansonnette.

PHILINTE.

Air: Le souci jaunissant.

Tu daignois t'attendrir Au récit de ma peine, A présent tu veux me fuir! Eh! que t'ai-je fait, Hélene? Ah! Bergere inhumaine, Tes rigueurs me sont mourir.

Air: Musette de M. Desbrosses.

Ces tendres fleurs qui parent la verdure, Ont parfumé l'haleine des Zéphirs, De ce beau jour la lumiere est plus pure: Dans nos hameaux tout se livre aux plaisirs, Quand le Printems ranime la Nature, Moi seul, hélas! j'expire de langueur; Mais prends pitié des peines que j'endure, Et le Printems va naître dans mon cœur.

HELENE.

Air : Berger, je n'ose.

Non, non, Philinte,
N'aimons plus, brifons des nœuds
Dangereux;
Toujours la crainte

Trouble les cœurs amoureux.

à part. Sa trifte plainte Me fait trop souffrir.

à Philinte. Je ne puis guérir La langueur dont ton ame est atteinte.

Non, non, Philinte,
N'aimons plus, brisons des nœuds
Dangereux;

Toujours la crainte Trouble les cœurs amoureux.

PHILINTE.

Air: Mais à quoi bon, Fatime, &c. Des Indes Dansantes.

Écoute la Fauverte
Par ses chants s'animer;
Elle te dit; Brunette,
C'est un plaisir d'aimer.

HELENE.

La Colombe qui soupire, Semble me dire Par son gémissement, L'Amour est un tourment.

B iij

22 LES AMOURS CHAMPESTRES,

PHILINTE.

Air: A mon cœur dans ce séjour.

Vois à l'ombre de ce Tremble
Voler ensemble
Deux Papillons:
Ils formoient deux tourbillons,
L'Amour en un seul les rassemble.
A nos cœurs, dans ce séjour,
Tout peint l'amour,
Tout n'est qu'amour.

HÉLENE.

Air: Vous voulez me faire chanter.

Je vis des oiseaux amoureux
Un jour sous ce seuillage,
J'étois attentive à leurs jeux,
A leur doux badinage;
Mais le premier qui s'envola
Fut le mâle infidele,
J'entends, depuis ce moment-là,
Se plaindre la femelle,

PHILINTE.

Air: Tout roule aujourd'hui dans le Monde. ou: A l'ombre de ce verd bacage.

> Vois sur cetté rive sleurie Se rassembler ces deux ruisseaux;

Ils ne font qu'un dans la prairie, Rien ne peut séparer leurs eaux : Unissons nos ames de même Par le plus aimable lien; Hélene, dans un cœur qui t'aime, Viens consondre à jamais le tien.

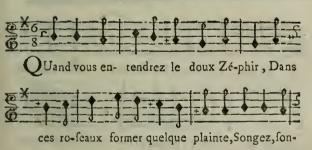
HÉLENE.

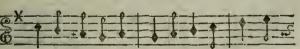
Air : Je vais partir , je vais mourir.

Berger, malgré moi, je t'afflige; Mais il faut cesser de nous voir: Si j'ai sur toi quelque pouvoir, C'est la preuve que j'en exige.

PHILINTE.

Je vais partir; Je vais mourir.





gez que c'est un sou- pir Du malheu- reux Phi-Biv



HELENE.

Air: Et non, je n'en veux pas davantage.

Sa douleur perce mon ame; Quel pouvoir me fait la loi! Je crains d'écouter sa slâme, Et je reste malgré moi.

PHILINTE.

Quand votre cœur se dégage, N'en puis-je apprendre la raison?

HÉLENE.

Eh! non, non, non.... Ne me dis rien davantage.

SCENEVII

PHILINTE:





O douleur ! l'ingra- re me fuit : , Pourrai-

26 LES AMOURS CHAMPESTRES;





Air: Amis, Sans regretter Paris.

Je vois venir mes deux Rivaux; Auquel dois-je m'en prendre? Cachons-nous entre ces roseaux, Afin de les entendre.

SCENE VIII. DAMON, RICHARD.

RICHARD.

Air: Ronde de Platée.

A LLEZ tendre ailleurs vos paneaux,
Monsieur l'Amoureux volage;
Car ce n'est pas viande pour vos oiseaux,
Qu'un tendron de ce Village.

DAMON.

Air : Alte-là.

J'aurai sur toi la préférence.

RICHARD.

D'un vain espoir c'est se barcer, On doit récompenser Notre parsévérance. Pestez, jurez, tout-ci tout-ça, Bredi breda,

Pati para,

Pata ta pouf, j'm'en foucierons tout com' de ça;

Ma gentille Bargere,

Sera ma minagere.

D'AMON. Eh! oui da!

RICHARD.

Air : Vantez vous-en.

Quoiqu' je n'foyons pas Gentiz-homme, Dans not' Village on me renomme. Al' n'aura pas d'autre que moi, J'yous tiandrons tête, jarnigoi.

DAMON.

Mon ami, j'ai pitié de toi; Mais finis, ton propos m'assomme; Hélene aimeroit ce manant!

LES AMOURS CHAMPESTRES:

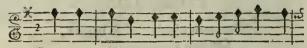
RICHARD.

Vantez vous e'n.

(bis.)

DAMON.

Air: C'an'se prend pas à poignée.



D'Ans mil- le cœurs j'ai re-gné, Sans prendre beau-Je suis sûr d'a-voir ga- gné Celui de



jeune Hé-le





prend les cœurs à poi- gnée, Comme des



STATISTICS OF THE PARTY OF THE

a systematic i

Air: C'est l'ouvrage d'un moment.

Chez nous le cœur d'une maîtresse Ne se rend pas si promptement, Il faut soupirer constamment.

DAMON.

On brusque à Paris la tendresse : C'est l'ouvrage d'un moment.

Air : J'écoutois de-là son caquet.

La constance assoupit le goût; Et le changement le réveille; Comme la diligente Abeille, Je sçais prendre la fleur de tout.

RICHARD.

Air : Pierrot sur le bord d'un ruisseau.

Avec ce biau fystême-là,
Pense-t-il rendre
Sa Belle plus tendre?
D'un volage alle se rira,
Ou comme un monstre le fuira.
Du côteau je la vois descendre;
Entre nous deux elle s'expliquera.

DAMON.

Ce n'est pas toi qu'Hélene choisira. RICHARD.

Ah! ah! nous allons voir ça.

SCENE IX.

RICHARD, DAMON, HÉLENE, PHILINTE, caché.

HÉLENE.

Air: Sur cet aveu plein d'appas. De la Chercheuse d'Esprit.

E m'éloigne vainement
De cette fontaine;
Sur ces bords un tendre Amant,
Gémit de sa peine;
L'Amour insensiblement
Toujours m'y ramene,
Toujours m'y ramene.

RICHARD.

Air: Il l'attrap'ra. Vot' sarviteur.

DAMON.

Venez, petite.

Elle est belle comme un beau jour.

Dans tous les cœurs sa vûe excite

Des desirs, des transports d'amour.

J'espere aussi qu'à mon mérite,

Le votre aujourd'hui se rendra.

RICHARD.

Pr.... il l'attrap'ra a

DAMON.

Air: Je viens de vous choisir. De la Chercheuse d'Esprit.

Calmez la vive ardeur Du feu qui me dévore, Pourquoi cette rougeur? HÉLENÉ.

HELENE.
Monsieur....

DAMON.

Je vous adore, D'honneur.

De la pudeur encore! Fi donc, c'est une horreur:



32 LES AMOURS CHAMPESTRES; DAMON.

Air: Ç'a n'se fait pas:

Avec moi quand tu feras,
Tu brilleras
Dans un galant équipage:
Dépêchons-nous d'époufer,
Que ce baifer
Soit le gage....

HÉLENE, repoussant DAMON.

Tout doux, ne badinez pas.

RICHARD & HÉLENE.

C'a n'se fait pas, C'a n'convient pas.

RICHARD.

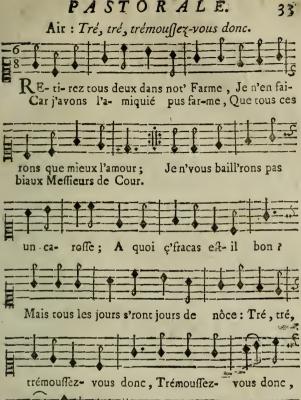
Air: Ton humeur est, Cathereine.

Quand vous s'rez ma Minagere J'écart'rons tout ça d'cheux nous ; Ces farluquets n'font q'déplaire:

DAMON.
C'est un brutal, un jaloux.
RICHARD.

Si j'avons queuque querelle, C'a n'fa q'nous ravigoter; Palfangué cela s'appelle Reculer pour mieux fauter.

Air:



mon tro- gnon.

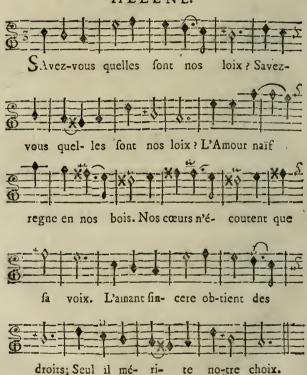
DAMON.

Air: Ma p'tit' mere. Faut-il être si fiere, Surtout avec un Seigneur?

34 LES AMOURS CHAMPESTRES,

Hélene est la premiere
Dont j'éprouve la froideur :
Ma p'tit' mere, ma cher' mere,
Ma p'tit', ma p'tit', ma cher' mere,
C'est une misere,
De me tenir rigueur.

HÉLENE.



Air: Le tout par nature.

Nos discours n'ont point de fard. L'ntérêt est à l'écart; Notre sentiment ne part Que d'une source pure; Ici nous aimons sans art. Le tout par nature,

DAMON.

Air: Madame Olimpe.

Vous décidez pour moi, Mignonne; Je suis si franc que rien n'est tel.

RICHARD.

Vous trouvarez en ma parsonne Un bon amour tout naturel.

ENSEMBLE.

Ah! ma chere maîtresse.

DAMON.

Répondez donc à ma tendresse.

RICHARD.

Répondez donc à ma tendresse; Car c'est qu'c'est là mon seul désir, Car, tenez, c'est qu'ça m'f'ra bien du plaisir!

DAMON.

Air: Ah! le bel oiseau, maman!

N'écoutez point ce manant, D'un rien il prendroit ombrage.

36 LES AMOURS CHAMPESTRES;

RICHARD.

De ce petit inconstant,

N'acoutez point le langage.

Ah! le bel oiseau vraiment,

Que vous auriez en partage!

Ah! le bel oiseau vraiment

Que vous auriez pour amant!

Air: Paime, je ris, je bois, je chante.

Le Rossignol fait son ramage,

Tant qu'il jouit de sa liberté;

Mais il se tait, s'il est en cage,

Et rien ne réveille sa gaité.

D'un Petit-Maître c'est l'image;

Il aime d'abord avec excès;

On ne l'entend plus chanter après. DAMON.

Il chante avant le mariage:

Air: Bouchez, Nayades, vos fontaines:

Quand l'amour est las du ménage, La liberté nous dédommage: Ce n'est plus que chez les Bourgeois Que l'hymen est un esclavage; On goute à présent sous ses loix, Tous les agrémens du veuvage.

RICHARD.

Air: La jeune Abbesse de ce lieu. Tranchons des discours superflus, Et qu'Hélene entre nous décide. HÉLENE.

J'aime, je ne m'en défends plus, Pardonnez à mon cœur timide; Mais je crains, en nommant un époux; Le courroux d'un rival jaloux.

DAMON.

Air: Réveillez-vous, belle endormie: Un cœur est maître de lui-même. RICHARD. L'Amour seul doit donner des loix.

PHILINTE à part, dans le fond du Théâtre; Qu'ai-je entendu!

DAMON & RICHARD, à part.

C'est moi qu'on aime.
PHILINTE.
Elle va faire un autre choix.
DAMON.

Air: Est-ce de toi qu'il veut parler? De la Coquette fans le sçavoir.

Mon cœur, n'ayez aucun souci, Je sçaurai vous défendre.

RICHARD. J'fçaurons bien la défendre aussi.

PHILINTE, à Lisette, dans le fond du Théâtre.

L'ingrate Hélene, justes Dieux!....
Je vais expirer à ses yeux.

C iij

SCENE X.

HÉLENE, DAMON, RICHARD, PHILINTE, LISETTE.

HÉLENE.

Air: Le Seigneur Turc a raison.

JE vais faire en ce moment Un aveu sincere: Tous deux vous faires serment De voir mon choix sans colere.

RICHARD.

Oui, prononcez hardiment.

PHILINTE, dans le fond du Théâtre.
O ciel!

DAMON.

Nommez votre amant.

HÉLENE, choisissant Philinte qu'elle a remarqué.

Voici qui je présere. PHILINTE.

Air: L'Amant fidele?
J'ai la victoire.
J'ai peine à croîre....

HÉLENE.

Sche tes pleurs. Nos craintes cessent, Nos plaisirs naissent: Joignons nos cœurs.

Air: Réveillez-vous, belle endormie.

(à Damon.)

Un cœur est maître de lui-même.

(à Richard.)

L'Amour seul doit donner des loix. Tous deux, suivant votre système, Vous devez garantir mon choix.

RICHARD.

Air : Le beau Dion.

Morgué, ceci passe le jeu.

HÉLENE.

à Richard.

Vous aimez trop; Et vous trop peu.
Je ne veux point pour mon époux,
D'un inconstant ni d'un jaloux.

DAMON.

Air : Songez-vous que je suis la Veuve.

Cet Arrêt est, sur ma parole, Délicieux. Richard gémit & se désole, Moi je fais mieux;

Civ

40 LES AMOURS CHAMPESTRES;

Sans adieu, Bergere adorable, Je vous attends au bout du mois. La fotte d'un Berger fait choix, Au mépris d'un Seigneur aimable! C'est un goût, foi de Chevalier, Singulier,

Mais, mais, fort singulier, Mais, mais, fort singulier.

(Il fort.)

RICHARD.

Air : La fille de Village.

De leur flamme traîtresse, Morguenne, vengeons-nous.

PHILINTE.

Je craignois ta tendresse; Je crains peu ton courroux?

RICHARD.

Qu'al garde son Philinte. Pourquoi tant me troubler? Avec l'doux jus d'ma pinte, J'allons nous consoler.

(Il fort.)

LISETTE.

Air: Tout cela m'est indifférent.

Tout répond à votre désir; Il faut se livrer au plaisir. La troupe des Bergers s'avance: On va, sous ces ombrages frais, Donner le prix de la constance Aux deux Amants les plus parfaits.

SCENE XI. & derniere. HÉLENE, PHILINTE.

HÉLENE.

Air: Est-ce ainsi qu'on prend les Belles ?

ME pardonnes-tu, Philinte, D'avoir éprouvé ton cœur? Tes Rivaux causoient ma crainte; J'appréhendois leur fureur: Par une innocente seinte, Je couronne ton ardeur.

PHILINTE.

Air: Entre l'amour & la raison.

Si les feux de tous les Amans, Et leurs transports les plus ardens Étoient réunis dans mon ame, Hélene, ô mon plus cher trésor! Ils ne pourroient payer encor Une étincelle de ta slamme.

42 LES AMOURS CHAMPESTRES

PHILINTE & HÉLENE.

D U O.

Air: Ah! Madame Anroux.

Que nos nœuds charmants Aux parfaits Amants Servent de modeles; Bergers amoureux, De deux cœurs fideles Couronnez les feux.

PHILINTE.

Amour, que tes faveurs
Ont pour nous de douceurs!

HÉLENE.

Amour, rends éternelles Nos finceres ardeurs.

ENSEMBLE.

Que nos nœuds charmants Aux parfaits Amants Servent de modeles; Bergers amoureux, De deux cœurs fideles Couronnez les feux.

DIVERTISSEMENT.

'Les Bergers & Bergeres descendent deux à deux du Côteau.

DANSE PASTORALE.

Les Bergers présentent une Couronne à HÉLENE, & les Bergeres une autre à PHILINTE.

PHILINTE.



44 LES AMOURS CHAMPESTRES;



UN BERGER chante sur le même air:

La Bergere qui m'engage
Craint le langage
De l'Amour.

Il faut que ma Muserte
Plus discrette
S'exprime à son tour.
Quand je fais entendre
D'un air tendre
Les accords amoureux,
Ma chere Thémire
Soupire,
Et paroit sensible à mes feux.

UNE BERGERE.



46 LES AMOURS CHAMPESTRES;





FIN.

Le Privilège & l'Enrégistrement se trouvent aux Œuvres de l'Auteur.

Catalogue de Parodies & Opera Comiques:

DE M. FAVART. Moulinet premier. La Chercheuse d'Esprit. Le prix de Cythere. Le Coq du Village. Acajou, Opera Comique. Musique d'Acajou. Amours Grivois. Le Bal de Strasbourg. La Servante justifiée. Hippolite & Aricie. Les Batteliers de S. Cloud. La Coquette sans le sçavoir. Thélée, Parodie. Cythere affiégé. Musique Ee Cythere assiegé. L'Amour au Village. Amans inquiets. Les Indes dansantes. Musique des Indes dansantes. Les Amours champêtres. Fanfale. Raton & Rosette. Musique de Raron & Rosette. Tircis & Doristhée. Bajocco. Les Amours de Bastien & Bastienne. Le Bal Bourgeois. Zéphyre & Fleurette. La Fête d'Amour, Comédie.

Les jeunes Mariés. La Bohemienne, Comédie. La Musique de la Bohem. 2 Parties. Les Chinois. La Musique des Chinois. Les Nymphes de Diane. Musique des Nymphes de Diane. Ninerte à la Cour.

La Musique de Ninette, 4 parties. L'Amour impromptu, Parodie. Le Mariage par escalade. La Répérition interrompue, Op. C. Les Enforcelés, ou Jeannot & Jeann.

La Nôce interrompue. La Fille mal gardée, Parodie. La soirée des Boulevards. La Musique de la soirée.

Petrine , Parodie de Proserpine. De M. VADE'. La Fileuse, Parodie. Le Poirier, Opera Comique. Le Bouquet du Roi.

Le Suifisant. Les Troqueurs & le Rien, Patodie. Airs choisis des Troqueurs. Le Trompeur tronipé.

taine de Jouvence. Les Troyennes de Champagne. Jerôme & Funchonnette, Pastorale. Le Confident heureux.

Il étoit rems, Parodie. La nouvelle Bastienne, avec la Fon-

Follette ou l'Enfant gâté. Nicaile, Opera Comique. Les Racoleurs, Opera Comique. L'Impromptu du cœur. Le mauvais plaisant, Opera Com. Les Canadiennes, Comédie. La Pipe cassée, Poeme. Les Bouquets Poissards. Les Lettres de la Grenouillere.

Ocuvres posthumes, faisant le Toma quarrieme, contenant les Amans constans jusqu'au trépas, des Fables & Contes, des Chansons avec la musique, & divers morceaux

de Poesse, &c.
De M. ANSEAUME.

Le Monde renversé. Bertholde à la Ville, avec les Ariettes. Le Chinois poli en France. Les Amans trompés, Opera Com. La fausse Aventuriere.

Le Peintre amoureux de son Modele. Le Docteur Sangrado, Opera Com. Le Medecin d'Amour.

Les Ariertes du Medecin d'Amour. Cendrillon.

L'Ivrogne corrigé, Opera Comique. Suite des Opera Comiques de differens Auteurs.

Le Troc, Parodie des Troqueurs avec la Musique, 3 liv. 12 sols. Le Retour favorable.

La Rose ou les Fêtes de l'Hymen. Le Miroir Magique. Le Rossignol, avec la Musique. Le Dellert des Petirs Soupers.

Le Calendrier des Vieillards. La Coupe enchantée. Les Filles, Opera Comique. Le Plaifir & l'Innocence.

Les Boulevards. L'Ecole des Tureuts. Zeyhire & Flore. La Péruvienne. Les Fra-Maçonnes.

L'Impromptu des Harangeres. La Bohemienne, avec la Musique. Le Diable à quatre, avec les Ariettes. Les Amours Grenadiers.

La Guirlande.

Le Quartier Genéral, Opera Com. Le Faux Dervis, Opera Comque. Le Nouvelliste, Opera Comique.

Gilles, Garçon Peintre. Le Magazin des Modernes. L'heureux Déguisement.

Les Ariertes de l'heureux Déguisem. l a Parodie au Parnaffe.

Biai e le Saveriei Opera Comique. La Musique du même.

Le Retour de l'Opera Comique.

FANFALE,

PARODIE D'OMPHALE,

EN CINQ ACTES;

AVEC DES DIVERTISSEMENS.

Par Mrs. FAVART & MARCOUVILLE.

Représentée pour la premiere fois par les Comédiens Italiens Ordinaires du Roi, le Mercredi 8 Mars 1752.

Le prix est de 30 sols avec les Airs notés.



A PARIS.

Chez N. B. Duchesne, Libraire, rue S. Jacques, au-dessous de la Fontaine S. Benoît, au Temple du Goût.

M. DCC. LIX.

Avec Approbation & Privilége du Roi

ACTEURS.

CCIDE, Commandant des Houzards, M. Rochard. TITI, Lieutenant des Houzards, Me. Deshayes. FANFALE, Dame du Village, Me. Favart. GRISEMINE, Sorciere, M. Chanville. LE PREMIER MARGUILLER, M Desbrosses. LISETTE, Suivantes de Mlle. Catinon. MIMI, Fanfale, Mile. Aftraudi, C. PAYSANS, HOUZARDS, BRACONNIERS,

Diables, Monstres, &c.



FANFALE,

PARODIE D'OMPHALE.

गुन्नों ग्रेस्ट ग्रेस्ट

Le Théâtre représente un Village. On voit d'un côte le Château de Fansale, & de l'autre le lieu où l'on rend la Justice.

ACTE PREMIER. SCENE PREMIERE.

TITI, seul.

Air : Adieu mon cher la Tulipe, &c.

L'Amour qui me cherche noise, Remplit mon cœur de son seu, Cela me rend, ventrebleu, D'une humeur triste & sournoise. S'enslâmer pour sa bourgeoise, C'est le jeu; Mais je risque un peu.

A ij

Air: J'ai perdu ma liberté.
Sans fonger à mon état,
Follement je m'engage:
Fanfale, pour un foldat,
Est d'un trop haut étage:
Mais malgré sa dignité,
Son air fripon m'attire.
Ah! quelle étrange cruauté
D'aimer sans l'oser dire.

(On joue la marche des Dragons.)
Ait: Nous autres bons Villageois.
Je ne fonge qu'à l'amour
Tandis qu'Occide fuit la gloire;
J'entends le bruit du tambour
Qui nous annonce fa victoire.
Occide est un fier Commandant,
Moi, son poltron de Lieutenant;
Je sers sous un grand Général,

(bis.)

SCENE II.

Mais, ma foi, je l'imite mal.

OCCIDE, TITI, HOUZARDS de la suite D'OCCIDE.

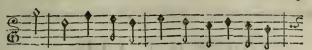
(La Simphonie joue d'abord la Marche suivante, avec un accompagnement de Tambour.)

OCCIDE.



DEs in- solens ont bra-vé, La Dame du vil-

PARODIE D'OMPHALE. 5



la- ge; Mais en ce jour ils ont tous é-prou-



vé, L'effet de mon coura- ge, Re-tenez Au milieu



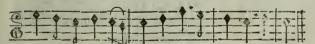
Prisonniers les bracon- niers prenez soin de leurs de nos jeux antôt je veux les offrir à ses



armes: Ça prépa-rez vous il faut mes en-



fans Donner un bouquet à Fanfa- le, La bonne



Dame depuis longrems chez elle nous re-ga- le.

(Les Houzards sortent.)

SCENE III. OCCIDE, TITI.

OCCIDE.

Air: Mais je sens mon cœur qui soupire.

Des fureurs d'un loup plein de rage, Mon bras a sauvé ces cantons, J'ai purgé tout le voisinage, De Braconniers & de fripons. Cher Titi.

TITI.

Que voulez-vous dire?

OCCIDE.

Àh!

TITI.

Seigneur
A votre bonheur
Tant d'exploits ne peuvent ils fuffire ?
OCCIDE.

Entens-tu mon cœur qui foupire.

Air: Vous en venez.

Oue fert une gloire si belle?

Que sert une gloire si belle? L'amour me tourne la cervelle.

TITI.

Ah! ma foi, vous me surprenez,

Vous en tenez, Vous en tenez,

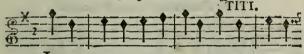
Oui, je vois bien que vous en tenez; Oue vous en tenez.

OCCIDE.

Air: Jean Gille, mon gendre.
Oui, mon penchant m'entraîne,
Vers l'objet le plus doux.
TITI.

Que ne le fuivez vous, Mon brave Capitaine? OCCIDE.

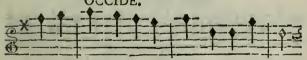
Air: Parbleu, c'est une autre affaire.



J'Aime d'un amour ti-mide. Je ne connois



plus Oc- cide, Quel ob- jet vous atten- drit?
OCCIDE.



Fanfale a trop sçû me plaire, Et j'en perds



l'es- prit. C'est u- ne autre assai- re. A iv

Air: Ce sont les silles de la Chapelle.
Souvenez vous que Grisemine
Vous a suivi dans vos exploits;
Elle est pire que Proserpine,
Sur votre cœur elle a des droits.

Air: A Venvers.

Un himen avec fon calcul
Devient nul,

Elle fait tonner, pleuvoir,

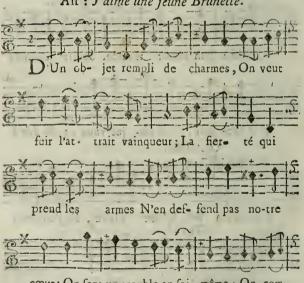
Tout mouvoir,

Elle met tout l'Univers,

A l'envers.

OCCIDE.

Air : J'aime une jeune Brunette.



cœur: On sent un trouble en soi- même; On com-

PARODIE D'OMPHALE.



TITI.

Air: Ici l'on fait ce que l'on veut.

Occide chante des Brunettes! Ce guerrier qui répend l'effroi, Débite aujourd'hui des fornettes! Il est presque aussi sot que moi.

PRÉLUDE.

Air: Je ne sçais pas écrire.

Tour le hameau vient en ces lieux Chanter vos exploits glorieux, D'une ardeur sans égale.

Vous rendez ces Manans heureux ; Voyez leurs danfes & leurs jeux.

OCCIDE.

Je ne vois que Fanfale.

SCENE IV.

OCCIDE, FANFALE, TITI, LES MARGUILLIERS, Troupe de Paysans.

(Marche des Paysans qui viennent (aluer Occide.)

FANFALE.

Air: L'Amour comme Neptune.

N chassoit sur ma terre Comme chez un bourgeois: Votre valeur guerriere Partout foutient mes droits; Vous avez pris d'emblée, Les Braconniers de ces lieux. Quels exploits glorieux! · C'est en agir aux mieux : Ah! j'en suis vraiment comblée; Il faut, Monsieur,

Vous faire honneur.

(On danse.)

FANFALE.

Air: Gai, gai, mon Officier. Votre rare vaillance Ne scauroit s'oublier, Et la reconnoissance A yous doit nous lier.

CHŒUR.

Gai, gai, gai, mon Officier,
Je v'nons vous remarcier.
LE MARGUILLIER.
Écoutez la harangue
Du premier Marguillier;
J'avons trop bonne langue,
Pour rester le dernier.

CŒUR.

Gai, gai, &c.
LE MARGUILLIER.
Tout' nos Maréchaussées
N'vallont pas un denier,
Vous purgez les chaussées
De tout avanturier.

CHŒUR.

Gai, gai, &c.

LE MARGUILLIER.

Un loup fort malhonnête

Défoloit ce quartier;

Vous avez tué la bête,

Gn'ia qu'à vous en prier.

CŒUR.

Gai, gai, &c.

LE MARGUILLIER.'

Quand un lapin ravage

Les choux d'un Jardinier,

Occide avec courage

Le met dans fon clapier.

CHŒUR. Gai, gai, &c. LE MARGUILLER.

Quand un fanglier gâte
Le bien de not' grenier,
Vous le mettez en pâte,
Et l'mangez tout entier.
CH Œ UR.

Gai, gai, &c.

LE MARGUILLER.

Vous avez pour la pêche Débourbé not' Vivier, Cette bonne œuvre empêche Les crapiaux de crier.

CHŒUR.

Gai, gai, &c.

OCCIDE.

Peste soit de la Fête, C'est assez m'ennuyer, Vous me rompez la tête, Je demande quarrier.

CHŒUR.

Gai, gai, gai mon Officier, C'est pour vous remarcier.

FANFALE.

Air: Ma tourelourette en amourette.

Des cœurs les plus reconnoissans!

Des cœurs les plus reconnoissans!

OCCIDE.

Ah! si vous partagiez mes seux,
Mi tourelourette,
En amourette,

Vous cauriez qu'il est pour nous deux Des momens plus heureux.

PARODIE D'OMPHALE. 18

FANFALE.

Air: Tu croyois en aimant Colette.

Il fuffit; de votre tendresse Vous parlerez une autre fois. Allez au Greffe, & qu'on y dresse Procès-verbal de vos exploits.

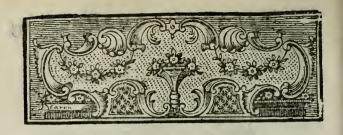
LE CŒUR & FANFALE, en reconduisant Occide, reprenent.

Air : Gai, gai, mon Officier.

Votre rare vaillance Ne sçauroit s'oublier, Et la reconnoissance A vous doit nous lier; Gai, gai, gai mon Officier; C'est pour vous remarcier.

Fin du premier Acte.





ACTE II.

Le Théâtre représente l'appartement de Fanfale, plusieurs Filles sont occupées à différens ouvrages.

S C E N E P R E M I E R E. FANFALE, LISETTE, MIMI.

FANFALE, faisant des nœuds.

Air: Faites joujou, Brunette.

RAVAILLEZ donc, Fillettes,
Travaillez donc;
En parlant de vos amourettes,
Le tems vous paroîtra moins long.
Travaillez donc, Fillettes,
Travaillez donc.

LISETTE.

Air: De tous les Capucins du Monde.

Madame, je vous félicite, Occide est d'un rare mérite, Soyez fensible à son ardeur. M I M I.

Pour vos appas quelle victoire! D'avoir les prémices d'un cœur Qui n'a rien aimé que la gloire.

FANFALE.

Air: Vous m'en contez, vous m'amusez toûjours.

Vous ignorez tous ses exploits:
Sçavez-vous que le fin matois,
Eût cinquante objets à la fois?
Il voltigeoit,
Il s'engageoit

Il s'engageoit
Toujours,
Et dans la Ville & les Fauxbourgs,
On conte de ses tours.

LISETTE & MIMI.

Ait: Ton humeur est, Catherine.

L'honneur de vous voir sa femme.... FANFALE.

Cet honneur ne suffit pas.

LISETTE, MIMI.

Un héros qu'Amour enslâme,

A toûjours assez d'appas.

FANFALE.

Mais mon goût n'est pas le vôtre. LISETTE, MIMI. Il est digne de vos feux.

FANFALE.

Ah! partez l'une après l'autre, Ou, taisez vous toutes deux.

Air : Si j'avois connu Monsteur de Catinat.

De mes Amans, Occide est le plus glorieux, Mais n'est-il point d'objet plus aimable en ces lieux?

LISETTE.

Aimeriez-vous Titi?

MIMI.

Madame, vous riez.

FANFALE.

En devinant mon choix, vous le justifiés.

Air : Batet que t'est gentille.

Occide & ce Garçon Font un parfait contraste: L'un a l'air d'un Giscon, L'autre est simple & sans faste; Son maintien décent, Son air innocent

Est la nature mome; Son cœur n'est point encor formé, L'Amour ne l'a point animé; Puifqu'il n'a pas encor aimé, Hé! bien, c'est lui que j'aime, (bis.)

PARODIE D'OMPHALE. 17

Air: Pour la jeune Annette.



SCENE II.

TITI, FANFALE, & les précédents dans le fond du Théâtre.

TITI.

Air : En passant sur le Pont-Neuf.

Va venir dans un instant.
Pour le jour de votre Fête,
Il s'est mis d'un air coquet:
Avec ses gens il s'apprête
A vous donner un bouquet.

FANFALE.

Air : Approchez , mon aimable Fille.

Ah! vraiment, il est fort honnête; Mais j'ai bien autre chose en tête, Que de songer à son cadeau.

TITI.
Oh!oh!
FANFALE.

Occide m'aime avec tendresse.

De ses soins amoureux je lui sçais peu de gré;

TITI. Hé!hé! FANFALE.

Un objet m'intéresse, Sur tout autre il l'emportera.

TITI.
Ah! ah!

FANFALE.

J'avouerai ma foiblesse;
Mais je sens que mon cœur est pour jamais épriss
TITI.

Quoi ! Tout de bon ? Ma foi, tant pis.

FANFALE.

Air : Je n'y puis rien comprendre.

(A part.)

Je croyois qu'il diroit tant mieux. (A Titi.)

D'où vous vient cet air de tristesse?

TITI.

Un autre Amant charme vos yeux! D'un ami je plains la tendresse.

FANFALE.

Vous êtes bon!
Pauvre garçon!
Ah! mon cœur est trop tendre....
Titi devroit m'excuser.

TITI.

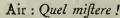
Non.

FANFALE.

Il ne peut rien comprendre.

B ij

TITI.





AH! Ma-dame, Ma douleur vous en dit af-

FANFALE. TITI.

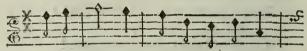


fez. Parlez. Oh! dame! Ah! Ma- dame...



Vos propos font embar-raf- fé

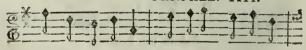
fés. Les



yeux bais- sés, Qu'est- ce que vous pensez ? TITI.



Ah! si vous li- siez dans mon a-me. C'est que. FANFALE. TITI.

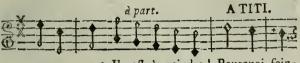


C'est que je voudrois.. Achevez. Je n'ose-

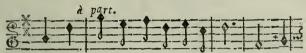




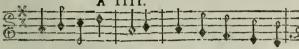
rois. Toujours craindre! Faut- il donc se dé-



concer- ter? Il est à peindre! Pourquoi fein-



dre? Quel cœur pourroit lui résis- ter? Il rêve,



il est distrait. Avez- vous quelque se- cret ?



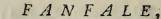
Pourroit- on vous ser- vir? Mais, mais pourquoi

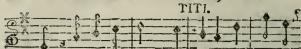


donc rou- gir? On ne sçait ce que c'est.



Cet air me dé- plaît. Çà re-gat-dez- moi : B iij





Quoi ! Expliquez-vous. Ma- dame, Un feu que

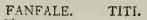


je ne puis ca- cher Trouble mon a-me. Cette



flamme.. He! bien? Vous al- lez vous fà- cher

AIR.





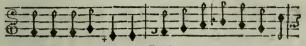


las! de grace, excu- fez; Je sens mon tort: vous



vous tai- sez! C'est un ar- rêt que ce si- len-





rai ma belle Dame, Puisque vous condamnez ma



flâme. Mais je ne vous dis pas ce- la.

Air: Sur le Pont d'Avignon.

(A part.)
Arrêtez fon rival trouble le tête à tête!
C'est bien à contretems qu'il m'amene une sête.



SCENE III. DIVERTISSE MENT.

OCCIDE, FANFALE, Travailleuses, Houzards qui amenent des Braconiers.

OCCIDE.

Air: Quand je vous ai donné mon cœur.

VOYEZ tous ces fripons foumis Qu'ici l'on vous amene.

FANFALE. En liberté qu'ils soient remis.

OCCIDE.

Vous êtes bien humaine! Que gardez-vous à vos amis? Un doux espoir m'est-il permis?

Air : Sans le Dieu de la tendresse.

(A sa suite.)

. 0

A la Dame du Village, Amis, rendez les honneurs.

(A Fanfale.)
Dans leurs jeux voyez l'image

De mes plus vives ardeurs.

Pour garant d'un tendre hommage, Prenez ce monstre & ces fleurs.

(Occide donne un bouquet à Fanfale, & lui fait présenter le Loup qu'il a tué, & les fusils des Braconiers.)

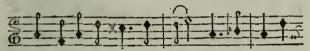
(DANSE DES HOUZARDS.)

OCCIDE prend le panier à ouvrage de Fanfale, & chante en faisant des nœuds.

Air: Quel voile importun le couvre!



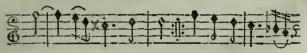
IL faut, pour charmer les Belles, Suivre leurs plai-



sirs, N'avoir que leurs dé- sirs: En nous a-mu-

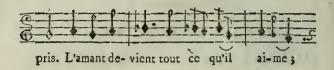


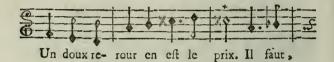
fant comme elles, Nous formons nos nœuds; L'A-



mour nous rend heu-reux. Un cœur al-tier n'est







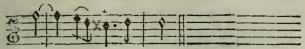




sirs, N'avoir que leurs dé- sirs : En nous amu-



fant comme el-les, Nous formons nos nœuds; L'A-



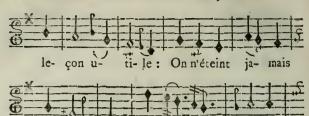
mour nous rend heu- reux.

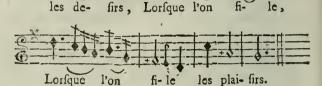
(Les filles de la suite de Fanfale quittent leurs ouvrages, & dansent pendant que les Houzards travaillent à leur place.)

VAUDEVILLE.

OCCIDE.







FANFALE.

Ce n'est qu'à la délicatesse Que nous devons l'art de jouir. Sans elle, à la moindre foiblesse On voit l'amour s'évanouir : Que le bonheur soit difficile; On n'éteint jamais les désirs, Lorsque l'on file

Les plaisirs.

OCCIDE.

Le doux attrait de l'espérance De l'amour devient le soutien; L'attente de la récompense De deux cœurs serre le lien; Mais qui se presse est mal habile: On n'éteint jamais les désirs, Lorsque l'on file

Lorsque l'on file Les plaisirs. (bis.)

(bis.)

FANFALE.

Beauté que le penchant engage
A rendre un amant plus heureux;
Craignez, si vous êtes peu sage,
Qu'un jour n'amortisse ses seux:
A ses vœux soyez moins docile;
On n'éteint jamais les désirs,
Lorsque l'on file
Les plaisirs.

(bis.)

(Entrée D'Allemandes.)

(Les filles de la suite de Fanfale vont prendre les Houzards, leur attachent des quenouilles, & dansent avec eux en les faisant filer.)

(On entend le bruit du tonnerre ; Grisemine descend par la cheminée.)

FANFALE.

Air: Je ne suis pas assez beau, oh! oh!

Quel tonnerre, quels éclats!

Ah! ah!

Mon ame en est étonnée.

OCCIDE.

Grisemine avec fracas
Ah! ah!
Descend par la cheminée.

SCENE IV.

GRISEMINE, les Acteurs précédens, & des DIABLES.

GRISEMINE.

Qu'impunément on m'offense. Lutins, servez ma vangeance; Troublez ce galant cadeau.

CHŒUR.

Oh! oh! oh! oh!

Sortons vîte du Château.

(Les Diables mettent le feu aux quenouilles & brisent les ouvrages. Fanfale & toute sa suite s'ensuyent.)

SCENE V. GRISEMINE, OCCIDE.

GRISE MINE.

Air: Chacun vient îci pele, mêle.

U m'as fait parcourir l'Allemagne, La France, l'Espagne, Mais je te tiens:

J'ai fait mainte campagne Comme ta compagne:
Peux-tu brifer ton lien!
J'aime à la Houzarde;
Morbleu je poignarde
Ton cœur & le sien,
Si Fanfale hazarde
D'avoir mon bien.

OCCIDE.



Air : Deux beaux yeux n'ont qu'à parler.

En vain pour fuir le tourment
D'être amant,
J'évitois tout engagement;
La beauté commande à nos ames,
Peut-on la voir & ne pas se troubler?
Pour inspirer de vives slâmes,
Deux beaux yeux n'ont qu'à parler.

GRISEMINE.

Air: Il n'est pire eau que l'eau qui dort.

Si c'est ton sort d'avoir une maitresse Pourquoi ton seu pour moi s'est-il usé? Mes yeux parloient, mes charmes, ma tendresse. Ne t'auroient que trop excusé.

Air: Que n'a-t-elle un nez vilain? Menuet.
Toi qui m'as juré cent fois,
Que ton cœur brûloit d'un feu Grégeois;
Que tu vivrois toujours fous mes loix,
Tu veux t'engager en tapinois;

Tu veux faire un autre choix:
Et moi, je foufflerois dans mes doigts!
Non, non, amant ingrat & fournois,
Je fouriendrai mes droits.

Je te rappelle
Ces petits momens si doux
Qui se passoient entre nous,
Quand l'Amour du vent de son asle
Éloignoit les soins jaloux.

Quand

Quand j'étois dans mon printems, On voyoit ton amour tous les ans S'accroître avec mes appas naissans; Tout doit se former avec le terns.

OCCIDE.

Sur ces attraits si charmans, L'Amour avoit écrit mes sermens; Ne condamnez point les inconstans, Tout passe avec le tems.

Air : Les cœurs se donnent troc pour troc.

Votre esprit en vain s'est flatté De rendre une ardeur éternelle; Les sermens faits à la beauté Ne doivent pas durer plus qu'elle.

> D U O. Air: Ah! Barnabas.

OCCIDE.

Ah! quel tracas!
Cette foile est un martire.
Jusqu'au trépas
L'aurai-je donc sur les bras?
Pleure, soupire,
Je n'en fais que rire;
Gémis, créve, expire,
Cela ne me touche pas.
Ah! quel tracas!
Cette folle est un martire.
Ah! quel tracas!
De l'entendre je suis las.
[Occide fort.]

GRISEMINE.

Ah! quel tracas!

Amour, quel est ton empire!

Jusqu'au trépas,

Gémirai-je dans tes lacs?

De mon martire

Tu ne sais que rire!

Que le traître expire,

S'il ne m'aime pas.

Ah! quel tracas!

Amour, quel est ton empire!

Jusqu'au trépas,

Gémirai-je dans tes lacs?

C

GRISEMINE.

Air : Au bout du Monde.

Ne crois pas que je fois ta dupe,
Puisqu'un nouvel amour t'occupe;
Par mon art je te troublerai:
Sur la terre & l'onde
Je te poursuivrai
Au bout, au bout du Monde.

Fin du second Acte.





ACTE III.

BKKKKKKKKKKKKKKK

Le Théâtre représente les Jardins de Fanfale.

SCENE PREMIERE. FANFALE.

Air : Charmante Gabrielle.

HER amant je t'appelle,
Je ne crains plus pour moi.
L'amour chez une Belle
Est plus fort que l'estroi:
Lorsque le fort la plonge
Dans la douleur,
Son tendre cœur ne songe
Qu'à son vainqueur.

C ij

Air: Hélas! qu'ils sont heureux, ceux, &c.

Hélas!

~ Quel embarras!

Ah! dois-je encor longtems garder le silence? Hélas! je n'oserois;

Mais

Mon amant n'osera-t-il jamais?
Croit-il qu'un tendre aveu
Pour les Belles soit une offense?
Il hésite, il balance,
Il craint: il nous connoît bien peu!
Hésas!

Quel embarras, &c.

SCENE II. FANFALE, GRISEMINE.

GRISEMINE, dans le fond du Théâtre, observant Fanfale.

Air: J'ai des vapeurs, je me meurs.

A voilà seule qui caquette, Je guette Pour l'écouter.

FANFALE, fans voir Grijemine. Déclarons mon ardeur secrette....

> GRISEMINE. Coquette!

FANFALE continue.

Sans hésiter.

Sans cette arrivée indifcrette, J'aurois fait l'ayeu

De mon feu.

GRISEMINE, s'approche de Fanfale, & la touche de sa baguette.

Bon! touchons la de ma baguerre.

FANFALE.

J'ai des vapeurs, Je me meurs.

(Fanfale surprise par le charme de Grisemine; tombe sur un banc de gazon, & s'endort.)

GRISEMINE.

Air : Je sommeille.

Ma puissance opere déja :

Nous sommes seules; la voilà

Qui sommeille.

Jouissons du plaisir charmant De la tuer tout doucement, Sans qu'elle s'éveille.

Air : Faites dodo.

Faites dodo, Belle Fanfale,

Faires dodo:

Tirons mon couteau.

Air: Turelu tu tu, rengaîne.

Oui, dans fon supplice

Cherchons mon repos;

Qu'un seul coup finisse

Sa vie & mes maux.

(Elle s'avance pour frapper Fanfale.)
C iij

SCENE III.

OCCIDE, GRISEMINE, FANFALE, endormie.

OCCIDE, arrachant le poignard à GRISEMINE.

Suite de l'Air précédent.

Urelu tu tu rengaîne, rengaîne, rengaîne.

Pour défarmer ra haîne.

J'arrive à propos.

GRISEMINE.

Air : Je suis un bon Jardinier.

Si tu veux la désarmer, Cher Occide, il faut m'aimer; Ou plonge en mon sein, Ce fer assassin.

Air: Badinez, mais restez-en-là. Il méprise encor ma tendresse! Pour me venger de ta maitresse, Rends-moi ce fer.

OCCIDE.

Oh! nenni-dà; Badinez badinez , mais restez-en-là.

GRISEMINE.

Air: Ah! Pierre, ah! Pierre.

Courons à ma rivale Pour l'étrangler.

OCCIDE.

Tout doux.

De ta rage infernale J'arrêterai les coups. Fanfale, Fanfale, Tôt, tôt, réveillez-vous.

(Fanfale revient à elle, & se leve avec frayeur en appercevant Grisemine.)

Air : Ah! Maman, que je l'ai échappé belle!

Ah! vraiment, vous l'avez échappé belle; Sauvez-vous mon cœur.

GRISEMINE.

Ah!ma fureur Est immortelle.

FANFALE.

Oui vraiment; je viens de l'échapper belle: Dieux, quelle noirceur! Fuyons, fuyons, c'est une horreur.

(Elle s'enfuit.)

SCENE IV.

ORISEMINE, OCCIDE,

GRISEMINE.

Suite de l'air.

ELLE fuit, mais je vais....

OCCIDE.

Ah! cruelle!

Occide te suit; L'Amour conduit Mon cœur sidele.

GRISEMINE.

Qu'elle meure.

OCCIDE.

Tu meurs avec elle.

GRISEMINE, à part.

Un pareil danger Vaut bien la peine d'y fonger.

Air : Tan: de valeur & tant de charmes.

J'aurois satissait ma vengeance; Occide est venu m'arrêter. Mon pouvoir eût pû l'écarter. Que je maudis mon imprudence!

D U O.

Air: Que le mal de dents.

OCCIDE.

Je frémis d'horreur,
De haine, de rage;
L'Amour qu'on outrage
Produit la fureur.
Fanfale a mon cœur;
Si ton bras coupable
Ne l'épargne pas,

Mon courroux t'accable; Jusques chez le Diable, Je suivrai tes pas.

GRISEMINE.

Je frémis d'horreur, De haine, de rage. L'Amour qu'on outrage Se change en fureur. Fanfale a ton cœur; Elle est trop coupable

Avec tant d'appas. Que l'Enfer l'accable. Je ferai le Diable, Ou tu m'aimeras.

(11s Sortent.)

Fin du troisséme Acte.





ACTE IV.

KANCH SCHOK SCHOK SCHOK SCHOK SCHOK

Le Théâtre représente un Caveau.

SCENE PREMIERE.

OCCIDE seul.

Air: Dans le fond d'un Caveau.

Ans le fond d'un Caveau
Le désespoir m'entraîne;
Que ce lieu soit mon tombeau.
Jalousie inhumaine;
Tu viens avec ton slambeau
Offusquer mon cerveau.
Fanfale en ce moment
Nous a dit nettement
Qu'elle avoit un Amant;
Et ce n'est pas moi qui l'enchaîne;
Dieux! quel tourment!

Mais quel rival
Fatal
Fait de mon bien
Le fien?
Sur qui doit éclater ma haine?
Je n'en fçais rien.

SCENE II. GRISEMINE, OCCIDE.

GRISEMINE.

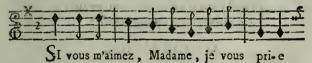
Air : Heureuse épée! ah ! sans elle.

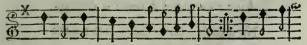
JE viens sur tes pas, volage, Conduite par les Amours.

OCCIDE.

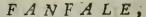
Sa tendresse est une rage. Quoi! je la verrai toujours?

Air: Hélas! Maman, pardonnez, je vous prie.





De conten- ter ma cu-ri-o-si- té; Je hais Fan-

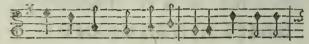




fale, employez la diable- ri-e; Je veux fça-GRISEMINE.



voir quel Rival m'a supplan- té. Si tu la



hais, pourquoi donc, je te prie, Cette indis-



crette cu-ri- o- si- té?

OCCIDE.

Même Air, en commençant à la reprise.

Ne craignez rien: ce n'est point par jalousse; Si je me venge; ce n'est que par sierté: Et qu'and j'aurai satisfait mon envie, Epousons-nous par curiosité.

GRISEMINE.

Air: Pour faire honneur à la nôce.

Ne prends point d'autre vengeance Que de partir & de m'aimer.

PARODIE D'OMPHALE. 45 OCCIDE.

Ah! cessez de vous allarmer; Contentez mon impatience.

GRISEMINE, à part.

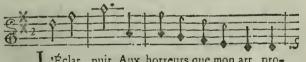
Ayons cette complaifance: De ton sort je vais t'informer.

Air: La sombre dondaine.

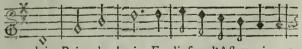
Formons un triple cercle, Et de l'Enfer levons le couvercle : Formons un triple cercle; Venez, accourez tous, Broux, broux, Hiboux, Loups garoux, Matoux.

(Cris de Chats.)

Air: Marche des Bostangis.

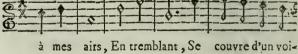


T'Éclat nuit Aux horreurs que mon art



duit. Point de bruit, E-clipsons l'Astre qui nous







le san- glant : J'ai le cochemart, Mon regard



mit : Pour appai-ser son dé- pit, Vous qui por-



tez son joug, Rendez hommage au bouc.

Air: Je suis fait pour conquerir le Monde.

Je m'égare....
O Destin barbare!
Le perfide trahit mon espoir!
L'Infidele
Court de Belle en Belle,
Et moi seule je ne puis l'avoir!
Frémis scélérat,
L'Amour punit ton cœur ingrat;
Ta maîtresse ensin
A ton rival donne la main;
On prépare le festin.

OCCIDE.

Air : Je n'en dirai pas le nom.

Quelle affreuse jalousie!
Mon rival... Ah! quel guignon!
Et! comment le nomme-t-on?
Achevez, je vous supplie.

GRISEMINE. Je n'en dirai pas le nom.

OCCIDE.

A quoi fert donc ta magie?

GRISEMINE.
Je n'en dirai pas le nom:
Mais écoure ma chanson.

Air:

Air : Guérissez-moi mon mal, ma chere mere.

Que la rage, que la douleur,
Que vent Diables rongent ton cœur.
Tout disparoît, quelle terreur!
Dieux! quel cahos! Dieux! quelle horreur!
Qu'on me soutienne *; Occide,
Perfide!

Je meurs d'amour & de fureur.

(* Des Monstres soutiennent Grisemine, & l'emmenent.)

SCENE III.

OCCIDE, Seul.

Air : Des Pendus.

JE ne suis guere mieux instruit. Quel est le rival qui me nuit? Fansale aujourd'hui se marie! Destin cruel! j'entre en surie.... Déja le sallon est paré Et le sestin est préparé!

Air: Des Folies d'Espagne.

De leur bonheur je me fais une image;

Je vois leurs jeux;

Leurs transports amoureux.

Perfide! Arrête & redoute ma rage....

D

Air : Dieux ! quel moment.

Fanfale & fon amant....

Dieux! quel moment!

Air: Menuet d'Omphale.

Les plaisirs vont les suivre en foule;
L'un près de l'autre assis,
Ils n'ont plus aucuns soucis.
Qu'à leurs yeux le busset s'écroule:
Sabre à la main,
Je sçaurai troubler le festin:
A leurs pieds que la table roule,
Et que leur sang cou...le
Avec le vin.

Fin du quatriéme Acte.





ACTE V.

MAMMANA + MAMMAN

Le Théâtre représente un lieu préparé pour un Festin de nôces.

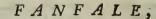
SCENE PREMIERE. FANFALE, Seule.

Air : Menuet Allemand.





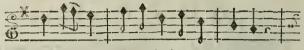
deur qui me dévore: Que n'ai-je plus d'attraits? Amour, D ij



52



prends tes armes, Lance tes traits, Prête



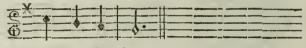
moi tes feux, Et redouble mes charmes,



Pour ne bril- ler qu'à ses yeux. Aux ja-



loux mets ton ban- deau, Et donne à ton a-



mant ton flam- beau.

Air: Je ne sçais pas écrire.

Mais, c'est lui qui vient en ces lieux.

SCENE II. FANFALE, TITI.

TITI.

Suite de l'Air.

SI mon aspect blesse vos yeux, Parlez, je me retire.

FANFALE.

Restez donc: vous m'aimez, Tisi; Hé! bien, moi je vous aime aussi, Puisqu'il faut tout vous dire.

Air: Mariez, mariez-moi.
J'ai compté fur votre foi,
La nôce est prête d'avance;
Tout est arrangé chez moi,
Admirez ma prévoyance;
Marions, marions, marions-nous.

TITI.

Vous comblez mon espérance.

ENSEMBLE.

Marions, marions, marions-nous. FANFALE.

Mais je vois notre jaloux.

D iij

SCENE III. OCCIDE, FANFALE, TITI.

OCCIDE, le sabre à la main.

Air: Voici les Dragons qui viennent.

Uz ce couple trop perfide Tombe fous mes coups: Que le défespoir me guide.

FANFALE.

Fuyons la fureur d'Occide. Sauvons-nous.

TITI.

Oui, sauvons-nous.

OCCIDE.

Air : Ces filles sont si sottes.

Arrêtez; mais je vois Titi!
(A TITI.)
Pour la punir tu viens ici!

TITI.

Vous comptez sans votre hôte: En secret, j'étois son amant; Mais ce n'est pas ma saute.

OCCIDE.

Comment?

TITI.

Non, ce n'est pas ma faute.



OCCIDE.

Air: Mais, mais, fort singulier. Vengeons ma tendresse trahie.

FANFALE.

Quels procedés!
Avec vos traits de jalousie,
Vous m'excedez.

Div

Sans votre avis, si bon me semble, Ne puis-je pas me marier? Un soldat seroit moins altier.

OCCIDE.

Je suis en fureur.

TITI.

Moi, je tremble.

FANFALE.

Vous êtes, mon bel Officier, Singulier, Mais fort singulier, Mais, mais, fort singulier.

OCCIDE.

Air: Malheureufe journée!

Vous qui causez ma peine, Vous la partagerez, L'Amour jaloux m'entraîne; Mourez, ingrats, mourez....

(Symphonie douce.)

Air: Qu'allois-tu faire, dans cette galere.

Qu'allois-je faire? Lere, lere, La raison m'éclaire.

Air: Allons à la guinguette.

(Accompagnement qui imite le chant du Coucou.)

Je vois l'Hymen, C'est un joug qu'il m'apprête;

PARODIE D'OMPHALE. 57

Cet examen
Fort à propos m'arrête:
Qu'ils s'aiment tout leur foû,
(Sym

(Symphonie.)

Pour moi je ne suis pas si fou.

Air: Ça n'dur'ra pas toujours.

A leur nôce je danse : Vivez en bons époux.

TITI.

Ah! quelle heureuse chance!

FANFALE.

Est-il un fort plus doux!

FANFALE & TITI.

Que nos tendres amours, Puissent durer toujours.

(3 fois.)

OCCIDE, à part en même tems.

Ça n'dur'ra pas toujours. (3 fois.)



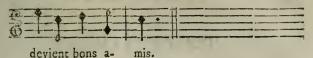
VAUDEVILLE DE TABLE.

FANFALE.

PREMIER COUPLET.



PARODIE D'OMPHALE. 59



II.

C'est le moment du silence, Quand on sert les premiers plats; On s'observe avec décence, Et l'on se parle tout bas: L'entremets rend plus aimable; Au dessert on voit les ris: Quand le champagne est sur table; On devient tous bons amis.

III.

Dans un cercle, la faillie
Cause souvent du dépit;
La plus légere ironie
Est un vice de l'esprit:
Dans un repas agréable,
Tous les bons mots sont bien pris;
La franchise regne à table,
On est toujours bons amis.

IV.

Que je sçais de gens séveres,
Durs & brusques le marin,
Qui, le soir, au bruit des verres,
Ont un plaisir clandestin:
Leur humeur est plus affable,
Et dans des soupers jolis,
Avec eux l'Amour à table
Les rend les meilleurs amis.

V.

UN PAYSAN.

Allons gai, cher camarade, Je t'attends le verre en main; Il faut boire une rasade A la santé de Catin: Si la Belle peu traitable, T'a causé de noirs soucis; Morgué, sais la mettre à table, Vous deviendrez bons amis.

VI.

Blaise, Barbier du Village; Pour humer du vin clairet, Les soirs quitte son ménage, Et chopine au cabaret: Sa moitié qui fait le diable Va l'étourdir de ses cris; Blaise la fait mettre à table; Ils en sortent bons amis.

FIN.

APPROBATION.

J'Ar lû par ordre de Monseigneur le Chancelier Fanfale, Parodie d'Omphale, & je crois que l'on peut en pertnettre l'impression, ce 30 Mars 1759. CRÉBILLON.

LA

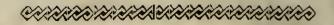
COQUETTE TROMPÉE,

COMÉDIE LYRIQUE;

Par M. FAYART;

Représentée pour la premiere fois à Fontainebleau; sur le Théâtre de la Cour, par Ordre de SA MAJESTÉ, le 13 Nov. 1753.

Et à Paris, par l'Académie Royale de Musique; le Mardi 8 Août 1758.



ACTEURS.

CLARICE, Mile. Fel.

DAMON,

M. JELLIOTTE, à la Cour, & M. PILOT, à Paris.

FLORISE, Amante de M^{me}. FAVART, à la Cour, Damon, travestie sous le nom de Dariman. & M^{lle}. Le Miere, à Paris.





LA COQUETTE

TROMPÉE.

Le Théâtre représente l'Appartement de CLARICE.

SCENE PREMIERE, FLORISE.



LATTEUSE Espérance, Rassure mon cœur : De ma persévérance J'attends mon bonheur.

Damon me quitte pour Clarice,
Lorsque l'Hymen alloit nous rendre heureux;
De mon Portrait il fait un sacrifice
Au nouvel objet de ses vœux:

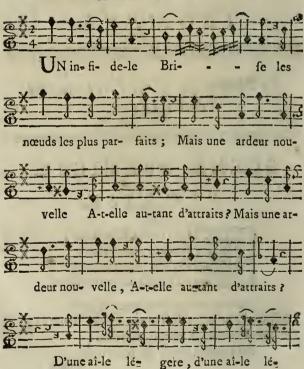
A 1j

LA COQUETTE

Sous ce déguisement, employons l'artifice; Pour retirer ce gage & rejoindre nos nœuds.

> Flatteuse Espérance, Rassûre mon cœur; De ma persévérance, J'attends mon bonheur.

ARIETTE.







flam- me pour ja- mais.

Clarice vient. Cette Coquette
Me suit, me guette,
Et pour moi s'attendrit;
Tout sert mes seux & mon dépit.
Contraignons-nous.

SCENE II. FLORISE, CLARICE: FLORISE.

Bon jour, mon Adorable.

Et bon jour, Dariman

FLORISE.

Quels yeux! Qu'elle est aimable!

CLARICE, en minaudant.

Ne me regardez pas, je suis à faire peur. FLORISE.

Je vous trouve à ravir

CLARICE. En honneur. FLORISE.

En honneur.

ARIETTE.

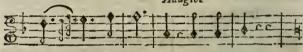




vi-ves ardeurs. Il fait de toutes parts Voler des



étin-celles, Qui portent dans les cœurs Les plus Adagio.



vi- ves ar-deurs. Ah! je les sens!



Ah! je les sens! Appai- sez mes dou- leurs,



Ou je me meurs, Ou je me meurs.

CLARICE.

Vous êtes fort à plaindre! Je ne puis vous guérir; Les Amants sont à craindre.

FLORISE.
Laissez-vous attendris.







LA COQUETTE 12 & se dé- truit. Ces feux errans, &c, FLORISE. Almez, ai- mez, quelle crainte bifarre S'oppose aux plus charmants firs? Ai- mez, ai- mez; fi l'A-mour vous égare, C'est dans la des. route sirs, Ai-mez; ai-mez; si l'Amour vous é-

gare, C'est dans la rouve des plai- sirs.

CLARICE.

Si je m'engage,
Peut-être ferez-vous
Jaloux,
Ou volage.
FLORISE.

Vos seuls attraits fixeront mon hommage; On verra les Plaisirs folâtrer avec nous.

Ce foir je vous donne une Fête:

Damon n'est point ici, que rien ne vous arrête.

Si mes foins ont pu vous toucher,

Je veux sur cette main en prendre l'assurance.

CLARICE.

Moderez-vous.

FLORISE, prenant la main de Clarice. C'est trop de résistance.

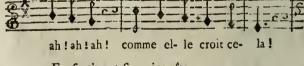
CLARICE, tendrement. Eh! bien! je fens... je fens que je vais me fâcher.

FLORISE, baisant la main de Clarice.

ARIETTE.













Vous triomphez de ma foiblesse. FLORISE.

Je suis comblé.

CLARICE, fesant semblant de rougir. J'en ai trop dit.

FLORISE.

Mais de Damon vous avez un dédit, Avec certain portrait...

CLARICE.

Comptez sur ma tendresse.

FLORISE.

Remettez en mes mains les gages de ses seux. Vous hésitez! Que je suis malheureux!

Ah! Votre cœur n'est pas sincere.

CLARICE.

Eh! bien... il faut vous satisfaire.

(Prête à donner le Brasselet & le Dédit, Clarice entend du bruit, & fait cacher Florise dans un Cabinet.)

Mais qu'entends-je? Quel embatras!
On frappe.
FLORISE.

Mon bonheur m'échappe. CLARICE.

Retirez-vous.

FLORISE.

Je ne vous quitte pas.

CLARICE.

Evitons les éclats.

FLORISE.

A quoi bon ce mystere?

Ne craignez rien ; laissez-moi faire.

(Clarice fait entrer Florise dans le Cabinet.)

SCENE III.

DAMON, CLARICE.

DAMON.

D'un Rival qui m'outrage;

Ensemble. Qu'il éprouve ma rage. CLARICE. D'où vient cet orage?

DAMON.
Je veux me venger.
CLARICE.

Qu'avez-vous ?!

DAMON.
Infidelle!

Cruelle!

Une ardeur nouvelle Rend votre cœur léger; Vous avez pu changer! CLARICE.

Moi!

DAMON:

Vous.

CLARICE. Moi!

DAMON.

Perfide, volage! Votre cœur est un Papillon, Qui vole où le plajsir le slatte d'avantage.

CLARICE.

Votre esprit est un tourbillon, Qui tourne, tourne; & porte le ravage,

DAMON.
C'est un Papillon.
CLARICE.
C'est un tourbillon,

Ensemble. Qui tourne, tourne, & porte le ravage.

D A M O N.
Quivole où le plaisir le flatte d'avantage.

CLARICE. Ecoutez-moi, Damon. DAMON.

Non.

CLARICE.

Mais...

DAMON.

Non.

CLARICE.

Si...

DAMON.

Non, non,

Ensemble. Non, non, non, non, non, non, non, Ensemble. CLARICE.
Il n'entend pas raison.

DAMON.

Je brise le nœud qui m'engage.

CLARICE.

Dégagez-vous, dégagez-vous, Damon, Et portez ailleurs votre hommage.

Je brise le nœud qui m'engage;

Ensemble. O Ciel! quoi! vous brifez le nœud qui vous engage! .

ARIETTE.





vage, On pas-se des jours enchanteurs; On





té, li-



DAMON.

Ainsi vos feux ont pu s'éteindre!
Ingrate, ai-je tort de me plaindre?
C L A R I C E.

De vos foupçons jaloux je me plains à mon tour. D A M O N.

Je sais qu'on prépare une Fête, Vous en êtes l'objet.

CLARICE.

C'est pour vous qu'on l'apprête; Nous avons sû votre retour.

DAMON.

Pour moi! Non, non, c'est un détour.
D'un autre Amant vous êtes la conquête;
Et je sais qu'en ce même jour...

CLARICE.

Eh! bien, Monsieur, j'approuve son amour,

Il n'est point d'ardeurs éternelles.

Depuis un mois nos deux cœurs sont constans:

L'Amour & le tems ont des aîles;

L'Amour s'envole avec le tems.

DAMON.
ARIETTE

Je sens par cet aveu rallumer ma colere: Tremblez pour votre Amant; ce Rival réméraire Tombera sous mes coups.

Que ma fureur éclare, & punissons l'offense!

Le seul plaisir de la vengeance

Peur satisfaire un cœur jaloux.

CLARICE, en riant.

Ah! ah! que les Amants font foux!

DAMON.

L'Amour va céder à la haine. CLARICE, ironiquement.

Vous me haissez?

DAMON, d'un ton ferme. Oui.

CLARICE, très-tendrement.

Moi, je vous hais aussi; Haïssons-nous toujours ainsi: Cédons à la sureur qui tous deux nous entraîne.

DAMON.

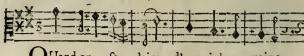
Cessez de me désesperer. CLARICE.

Vous me haissez trop pour ne pas m'adorer.

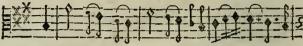
Biy

24 LA COQUETTE

DAMON. AIR, Andanté.



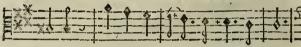
QUand on se plaint d'une inhu- maine,



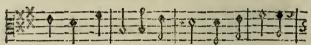
On veut la quit- ter, la quitter fans re-



tour; On croit sen- tir tous les seux de la

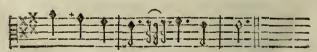


haine, Et c'est la flam- me de l'A- mour :



On croit fen-tir tous les feux de la haine,





Et c'est la flamme de l'A- mour.

Vous faites mon malhour.

CLARICE.

Eh! bien, je vous pardonne. Ma bonté vous étonne.

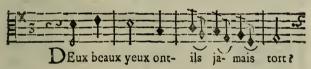
DAMON.

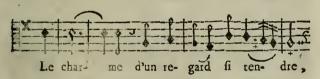
Ah! c'est moi qui suis outragé. (Apart.) Florise, hélas! ton cœur est bien vengé; Damon gémit sous un joug qui l'accable.

CLARICE.

Regardez dans mes yeux si je suis si coupable.

DAMON. AIR, Andante.









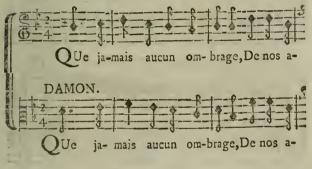
CLARICE.

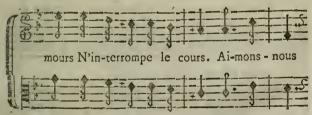
D'un Bal que pour vous on apprête, Ce pretendu Rival n'est que l'ordonnateur; J'arrangeois avec lui la Fête, Voilà tous nos secrets.

DAMON.

Pardonnez mon erreur.

CLARICE. D U O Gracieux.





mours N'interrompe le cours. Ai- mons- nous



mours N'inter-rompe le cours.

Aimons



SCENE DERNIERE.

DAMON, CLARICE, FLORISE.

DAMON.

L'AMOUR comble mon espérance; Je triomphe, je suis heureux.

CLARICE, appercevant Florise.
O Ciel!

FLORISE, à part, sortant du Cabinet.

O Ciel! je n'ai plus d'espérance! Il triomphe, il est heureux!

CLARICE, à Florise, en lui donnant le Brasselet & le Dédit, & sesant semblant d'adresser la parole à Damon.

> Recevez de mes feux Une entiere assurance.

DAMON ET FLORISE.

Souffrez qu'à vos genoux ...

(Ils se jettent aux genoux de Clarice, & se trouvent l'un vis-à-vis de l'autre.

CLARICE, à Florise.

Que faites-vous?

DAMON.

Juste Ciel! c'est Florise.

FLORISE.

Perfide!

CLARICE.

Quelle est ma surprise!

FLORISE, à Damon.

Si tu l'oses, venge-toi. Punis-moi D'avoir charmé ta fidelle Clarice.

DAMON.

Je rougis de mon injustice.

Mon cœur a-t-il pû vous trahir?

Ah!c'est à vous de me punir:

Oui, je vous ai fait une offense,

Qui me rend indigne du jour;

N'écoutez que votre vengeance.

FLORISE.

Je n'écoute que mon amour.

DAMON.

Ah! je sens tout le mien renaître; Et je veux suivre à jamais votre loi.

FLORISE.

FLORISE, déchirant le Dédit, & remettant à Damon le Brasselt.

Ce Dédit déchiré vous en faisse le maître, Et je vous rends ce gage de ma foi.

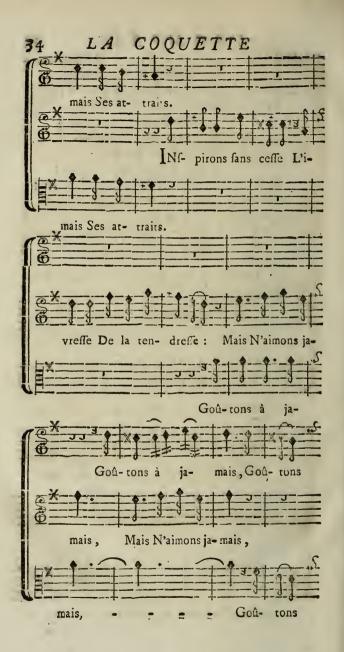
(A Clarice, ironiquement.)

Je vous enleve une conquête. CLARICE, gaiment.

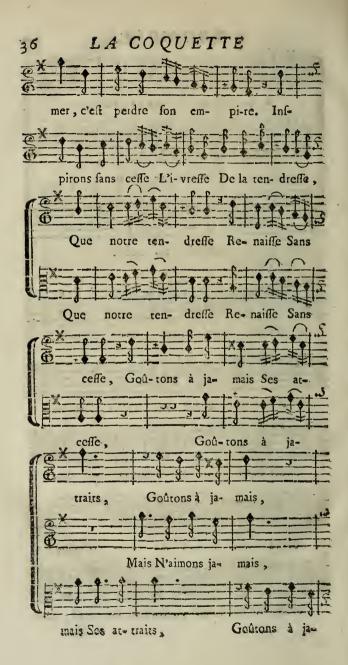
Ce malheur ne peut me troubler;

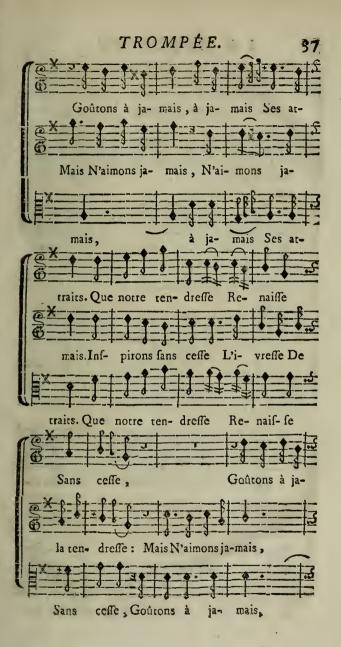
Mille autres cœurs pourront me consoler : Livrons-nous aux plaisirs; jouissons de la Fête.



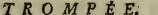


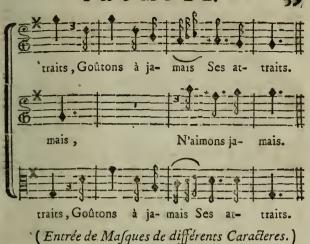


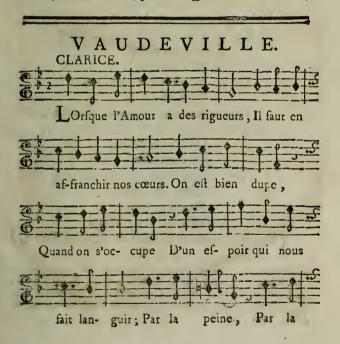














Sous sa chaîne, Fait acheter les plaisirs.

(Une Contredanse termine le Divertissement.)

F I N.

Le Privilége général de toutes les Œuvres de M. Favart a été aceordé le 27 Avril 1759, & a été enregistré le 16 Mai suivant à la Chambre Royale & Syndicale des Libraires & Imprimeurs de Paris, N° 521. sol. 356.





